



# உதயன்

விலை ரூபா 8.00

www.uthayan.com

கடர் 18 வள்ளுவர் ஆண்டு 2034 சித்திரை 27 சனிக்கிழமை (10-05-2003) UTHAYAN - A Lively National Tamil Daily கதிர்:165

## சதீஷ் நம்பியாரின் அறிக்கை குறித்து தமிழக கட்சிகள் அதிருப்தி, கண்டனம்

**யதார்த்தத்தைப் புரிந்துகொள்ளாமல் தயாரிக்கப்பட்டது; பக்கச்சார்பானது; சூப்பையில் வீசவேண்டியது எனக் கருத்து கொழும்பு, மே 10**

இடம்பெயர்ந்த மக்கள் மீள் குடியமர்வதற்குத் தடையாக இருக்கும் உயர் பாதுகாப்பு வலயங்கள் பற்றி இந்திய முன்னாள் இராணுவ உயர் அதிகாரி லெப்ரின்னன்ட் ஜெனரல் சதீஷ் நம்பியார், அரசுக்குச் சமர்ப்பித்த அறிக்கை குறித்து தமிழக கட்சிகள் அதிருப்தியும் கண்டனமும் தெரிவித்துள்ளன. இந்த அறிக்கை யதார்த்தத்தைப் புரிந்துகொள்ளாமல் தயாரிக்கப்பட்டிருக்கிறது. இது ஒரு பக்கச்சார்பானது; சூப்பைத்தொட்டியில் போடவேண்டியது என்று தமிழக கட்சிகள் கருத்துக் கூறின.

அறிக்கையைப் பற்றி தமிழக கூட்டமைப்பின் யாழ்.மாவட்ட எம்.பி யும் அகில இலங்கை தமிழக தாய்க் ரஸ் தலைவருமான அப்பாத்துரை விநாயகமூர்த்தி தெரிவித்ததாவது:- இது இடம்பெயர்ந்த மக்கள் மீள் குடியமர்வதற்கு சம்பந்தமான மனிதாபிமான விடயம்; அரசியல் பிரச்சினை. இதற்கு அரசியல் தீவிர கண வேண்டும். இதில் இராணுவ அதிகாரிகளுக்கு இடமில்லை. அரசும் புலிகளும் பேசித்தான் இதற்குத் தீர்வுகாண வேண்டும்.

உயர் பாதுகாப்பு வலயத்தில் இருந்து அல்லது பாதுகாப்பு முன் அரங்கில் இருந்து படைகள் விலகுவதானால் அதேநேரத்தில் புலிகளும் தமது இராணுவ நடவடிக்கை நிலைகளில் இருந்து விலகிக்கொள்ளவேண்டும். அதற்கு சமாதானப் பேச்சு மையத்தில் இணக்கம் காணப்பட வேண்டும் என்று சதீஷ் நம்பியார் கூறு கிறார். அதன்மூலம், இது பேச்சுமூலம் (14ஆம் பக்கம் பார்க்க)

விட மற்றைய நாடுகளைச் சேர்க்க வேண்டும் என்பது ஒன்றும் புதிய யோசனை அல்ல. உண்மையைச் சொல்வதானால் இப்போது இருக்கும் முக்கியமான கவலை, கண்காணிப்பாளர்களின் எண்ணிக்கையை அதிகரிக்கவேண்டும் என்பதே, கண்காணிப்புக் குழுவின் அழிவாற்றை அறிக்கை குறித்து உங்களுக்கு கருத்து என்ன? பதில்:- கண்காணிப்புக் குழுவின் இப்போது அங்கம் வகிக்கும் நாடுகளை

**புலிகளின் பதில் ஓரிரு தினங்களில்**

கிளிநொச்சி, மே 10  
அதிகாரப் பாதுகாப்பு வலயம் தொடர்பாக இந்திய-இராணுவ நிபுணர் சதீஷ் நம்பியார் அரசுக்கு சமர்ப்பித்துள்ள அறிக்கை தொடர்பான தமது நிலைப்பாட்டை ஓரிரு தினங்களில் விடுதலைப் புலிகள் வெளியிடுவர்.

விடுதலைப் புலிகளின் வட்டாரங்கள் மேற்கண்டவாறு தகவல் தெரிவித்தனர். சதீஷ் நம்பியாரின் அறிக்கை அரசிடம் நேற்றுமுன்தினம் கையளிக்கப்பட்டதைத் தொடர்ந்து அந்த அறிக்கை ஜனாதிபதிக்கு அனுப்பி வைக்கப்பட்டுள்ளது. இந்த அறிக்கை தொடர்பாக ஜனாதிபதி பாதுகாப்பு அதிகாரிகளுடன் ஆராய்ந்து வருவதாகக் கூறப்பட்டது. இந்த அறிக்கையை விடுதலைப் புலிகளின் தலைமையம் விரிவாக ஆராய்ந்து வருகின்றது என்றும் - ஓரிரு தினங்களில் தமது தரப்பு நிலைப்பாடு வெளியிடப்படும் என்றும் - புலிகளின் வட்டாரங்கள் தெரிவித்தன. (10-3)

### கண்காணிப்புக் குழு கருத்து

கொழும்பு, மே 10  
கண்காணிப்புக்குழு மேலும் வலுவாக்கப்பட வேண்டும் என்பது இடேயாதைய கவலையல்ல. யுத்தநிறுத்த உடன்படிக்கை இரு தரப்பினராலும் மேலும் முறையாகக் கடைப்பிடிக்கப்பட வேண்டும் என்பதே இப்போதைய கவலை. சதீஷ் நம்பியாரின் அறிக்கை தொடர்பாக இப்படிக்கூறியிருக்கிற கண்காணிப்புக் குழுவின் பேச்சாளர் டொக் கெல்சன்.

சதீஷ் நம்பியாரின் அறிக்கை குறித்து பி.பி.சி. தமிழகத்தைக் கொண்டு செல்லியில் மேலும் தெரிவிக்கப்பட்டதாவது:-  
கேள்வி:- கண்காணிப்புக் குழுவின் அதிகாரிகள் அதிகரிக்கப்பட வேண்டும் ஏனைய நாடுகளின் பிரதிநிதிகளும் இதில் சேர்க்கப்பட வேண்டும் என்ற நம்பியாரின் ஆலோசனை குறித்து உங்களுக்கு கருத்து என்ன?  
பதில்:- கண்காணிப்புக் குழுவின் இப்போது அங்கம் வகிக்கும் நாடுகளை

விட மற்றைய நாடுகளைச் சேர்க்க வேண்டும் என்பது ஒன்றும் புதிய யோசனை அல்ல. உண்மையைச் சொல்வதானால் இப்போது இருக்கும் முக்கியமான கவலை, கண்காணிப்பாளர்களின் எண்ணிக்கையை அதிகரிக்கவேண்டும் என்பதே, கண்காணிப்புக் குழுவின் அழிவாற்றை அறிக்கை குறித்து உங்களுக்கு கருத்து என்ன? பதில்:- கண்காணிப்புக் குழுவின் இப்போது அங்கம் வகிக்கும் நாடுகளை

### அமைதிப் பேச்சு நடத்துவதற்கு இடமளிக்க மாலைத் தயார்!

**அந்நாட்டு ஜனாதிபதி அப்துல் கயூம் தெரிவிப்பு**

கொழும்பு, மே 10  
இலங்கையின் சமாதான நடவடிக்கைகளைத் தொடர்புடைய தரப்பினர் பேச்சுக்களை மாலைத் தயார் நடத்த வேண்டும் என்று கோரினால் அது குறித்து நாம் சிறந்த முறையில் பிரதிபலிப்பைக் காட்டுவோம்.

- இவ்வாறு கூறியிருக்கிறார் மாலைத் தயார் ஜனாதிபதி மொளூன் அப்துல் கயூம்.

இலங்கைக்கான விடுபத்தை மேற்கொண்டு தாயகம் திரும்ப முன் நேற்று தாம் கலந்துகொண்ட செய்தியாளர் மாநாட்டிலேயே அவர் மேற்கண்டவாறு கூறினார். அவர் அங்கு மேலும் தெரிவித்ததாவது:- சமாதான நடவடிக்கைகள் தொடர்பாக இலங்கை அரசுக்கும், ஜனாதிபதிக்கும் ஒத்துழைப்பு வழங்குவதற்கு நாம் தயாராக உள்ளோம். இலங்கையின் அமைதிப் பேச்சுக் கள் ஆரம்பமான நாளிலேயே அவற்றை எமது நாட்டில் நடத்தும் நடவடிக்கைக்கு தயாராக இருப்பதாக நாம் அறிவித்திருந்தோம். மாலைத் தயாரும் இலங்கைக்கும் இடையில் நிலைம் சமூக, பொருளாதார, (14ஆம் பக்கம் பார்க்க)

### எமது பிரச்சினைக்கு அரசு அந்நியர்களை அழைத்து ஆலோசனை கோருகிறது

**பொ.ஜ.மு. உட்குப் பேச்சாளர் குற்றச்சாட்டு**

கொழும்பு, மே 10  
இந்தியாவின் முன்னாள் இராணுவ உயரதிகாரி சதீஷ் நம்பியாரின் முத்தலாவது அறிக்கை ஒரு சில தினங்களுக்கு முன் ஜனாதிபதிக்கு சிடைத்தது. நேற்று இரண்டாவது அறிக்கை கையளிக்கப்பட்டது. எமது பிரச்சினைகளை ஆராய அரசு அந்நியர்களை அழைத்து ஆலோசனை கோருகிறது என்று பொதுமக்கள் ஐக்கிய முன்னணியின் உட்குப் பேச்சாளர் கலாநிதி சரத் அமுனுசும தெரிவித்தார். எதிர்க்கட்சித் தலைவரின் அலுவலகத்தில் நேற்று நடைபெற்ற செய்தியாளர்கள் சந்திப்பின் போது இவற்றைத் தெரிவித்த அவர் மேலும் கூறியதாவது:- சதீஷ் நம்பியாரையும், கடல் வலயம் தொடர்பாக ஆராய வந்திருக்கும் ஜெக்கப்பையும் இந்திய அரசின் பிரதிநிதிகள் போல் காட்ட அரசு முற்படுகின்றது. ஆனால், அவர்கள் இந்திய அரசின் பிரதிநிதிகள் அல்ல என்பதே உண்மை. சதீஷ் நம்பியாரின் முதலாவது அறிக்கையில் அரசிற்கு சில சங்கடங்கள் இருந்ததனால் அதற்கு அரசு முக்கியத்துவம் கொடுக்கவில்லை. கடந்த சில தினங்களுக்கு முன் பிரதமருக்கு ஜனாதிபதி கடிதம் அனுப்பியே அந்த அறிக்கையைப் (14ஆம் பக்கம் பார்க்க)



வன்னியில் செயற்பட்டுவரும் மனிதநேய கண்ணிவடி அகற்றும் பிரிவினாள் 60 பேர் கொண்ட நான்கு புதிய அணிகள் உருவாக்கப்பட்டுள்ளன. சர்வதேச தரத்தில் வீசேட பயிற்சிகள் சிவர்களுக்கு அளிக்கப்பட்டுள்ளன. தேர்வு மக்கள் உதவி நிறுவனத்தினரால் சிந்தப் பயிற்சிகள் வழங்கப்பட்டன. பயிற்சியை முடித்தவர்களுக்கான சான்றிதழ்கள் நேற்று வழங்கப்பட்டன. அந்த இடங்களில் போது எடுக்கப்பட்ட படம் கிது.

## ஜப்பான் மாநாட்டில் புலிகள் பங்குபற்றுவார் அந்த நாட்டுத் தூதர் அகாஷி நம்பிக்கை!

கொழும்பு, மே 10  
ஜப்பானில் நடைபெற இருக்கும் உதவி வழங்கும் நாடுகளின் மாநாட்டில் விடுதலைப் புலிகள் பங்குபற்றுவார்கள் என்று தாய் நம்புவதாக இலங்கைக்கான ஜப்பானிய விசேட தூதர் யாகுசி அகாஷி நம்பிக்கை தெரிவித்துள்ளார். அவர்கள் கலந்து கொண்டால்தான் இலங்கைக்கு அதிக நிதி உதவிகள் கிடைக்கும் என்றும்

அவர் கூறினார். ஹிட்லர் ஹோட்டலில் நேற்று நடந்த செய்தியாளர் மாநாட்டில் உரையாற்றியபோதே அவர் மேற்கண்டவாறு தெரிவித்தார். அங்கு அவர் மேலும் தெரிவித்ததாவது:- இலங்கைக்கு நிதி உதவி வழங்கும் நாடுகள் தாம் எவ்வளவு நிதியை வழங்கவுள்ளோம் என்பது பற்றி இதுவரை தெரிவிக்கவில்லை. சமாதானப் பேச்சுக்களின் முன்னேற்றம் குறித்தே பெருமூலான நாடுகள் கவனம் செலுத்துகின்றன. பேச்சுக்களின் முன்னேற்றத்தைப் பொறுத்தே நாடுகள் வழங்கும் உதவித் தொகை அமை யும்.

எது எப்படியாயினும் குறித்த திகதியில் உதவி வழங்கும் மாநாடு நடைபெறும். அதில் விடுதலைப் புலிகள்

பங்குகொள்வார்கள் என்று நாம் நம்புகின்றோம். அவர்கள் பங்கு கொள்ளும் பட்சத்தில் இலங்கைக்கு அதிகமான நிதி உதவிகள் கிட்டும் என்பதில் எவ்வித சந்தேகமும் இல்லை. அங்கு கிடைக்கும் நிதி உதவிகள் உரிய இடத்தைச் சென்றடைய வேண்டும். வடக்கு - கிழக்கில் மீள் கட்டமைப்புப் பணிகள் மற்றும் மீள் கட்டமைப்பிற்கான ஆகியவற்றுக்கு

நிறையப் பணம் தேவைப்படும். நாட்டின் ஏனைய பகுதிகளுக்கும் பணத்தேவை இருக்கிறது. அதனால், அரசும் புலிகளும் மாநாட்டில் கலந்து கொள்வது அவசியமாகிறது. இப்படி அகாஷி கூறினார். கேள்வி ஒன்றுக்கு அவர் பதில் எரிக்கையில், தமிழீழ விடுதலைப் புலிகளின் தலைவர் வேலாம்பிள்ளை (14ஆம் பக்கம் பார்க்க)

# யாழ். பிராந்திய இந்து மாநாடு எழுச்சியுடன் நேற்று ஆரம்பம்

யாழ்ப்பாணம், மே 10  
இரண்டாவது உலக இந்து மாநாட்டை முன்னிட்டு இந்து கலாசார அமைச்சர் யாழ்ப்பாணத்தில் ஏற்பாடு செய்திருந்த பிராந்திய இந்து மாநாடு நேற்று நல்லூரில் எழுச்சியுடன் ஆரம்பமானது.

திருநெல்வேலி சிவன் கோயிலில் விசேட பூசை, வழிபாடுகளை அடுத்து இடம்பெற்ற எழுச்சி உள்வலத்துடன் பிராந்திய மாநாட்டு நிகழ்வுகள் ஆரம்பமாகின. உள்வலத்தின் முன்னே யானை ஒன்றும் சென்றது.

சிவாச்சாரியர்கள் பிராந்திய மாநாட்டுப் பதாகைகள் மற்றும் நந்திக் கொடிகளைத் தங்கிச்செல்ல சமயக் குரவர்கள் நால்வரின் திருவுருவப் படங்கள் தங்கிய ஊர்தி நகர்த்தது. அதன் பின்னே இந்தப் பெரியர்கள், இந்து நிறுவனங்களைச் சேர்ந்தவர்கள், சிறுவர் இல்லங்களைச் சேர்ந்த சிறுவர்கள், பல்கலைக்கழகப் பேராசிரியர்கள், விடுவரையாளர்கள், மாணவர்கள், கல்வியியற் கல்வியாளர்கள் மற்றும் பொதுமக்கள் என நூற்றுக்கணக்கானோர் அணிவகுத்துச் சென்றனர்.

திருநெல்வேலி சிவன் கோயிலில் இருந்து ஆரம்பமான எழுச்சி உள்வலம் பரமேஸ்வரர் சந்தியூக பவனி வீதியை அடைந்து, அங்கிருந்து கந்தியூர் சந்தி - அரசடி வீதி வழியாக நல்லை ஆதீனத்தைச் சென்றடைந்தது.

நல்லை ஆதீன முன்றலில் மாநாட்டுக் கொடியினை இந்து

கலாசார அமைச்சர் தி.மகேஸ்வரன் ஏற்றிவைத்தார்.

முற்பகல் 9.30 மணிக்கு யாழ்ப்பாணத்தைக் கலையப் பீடாதிபதியும் உலக இந்து மாநாட்டு யாழ். பிராந்தியக் குழுத் தலைவருமான பேராசிரியர் ப.கோபாலகிருஷ்ண ஐயர் தலைமையில் அரங்க நிகழ்வுகள் ஆரம்பமாகின. இந்து கலாசார அமைச்சர் தி.மகேஸ்வரன் பிராந்திய மாநாட்டை ஆரம்பித்து வைத்து சிறப்புரைபாற்றினார். யாழ். மாவட்ட அரசு அலுவலர் சேப்துமராதன், தூக்கா தரந்தி கலாநிதி தங்கம்மா அப்பாக்குட்டி, நல்லைக் குழுமகா சந்திரானம் ஸ்ரீலக்ஷ்மி சோமசுந்தர பரமாரிய சுவாமிகள் ஆகியோர் உட்படப் பலர் உரையாற்றினார்கள்.

தொடர்ந்து திருமுறை அரங்கு, இளைஞர் அரங்கு, கவியரங்கு, பன்னிசைக் கச்சேரி மற்றும் நாடகம் என்பனவும் இடம் பெற்றன.

இந்து சமய பிராந்திய மாநாட்டை தொடர் நல்லைக் கந்தன் ஆலயப் பிரதேசம் மகர தோரணங்கள், வாழைகள் மற்றும் நந்திக் கொடிகள் என்பவற்றால் அலங்கரிக்கப்பட்டு விழாக் கோலம் பூண்டிருந்தது.

குடாநாடு முழுவதும் ஆலயங்களிலும் பொது இடங்களிலும் வாழைகள், தோரணங்கள் கட்டப்பட்டு இந்து மாநாட்டு எழுச்சியைக் காணக்கூடியதாக இருந்தது. பிராந்திய மாநாட்டு நிகழ்வுகள் தொடர்ந்து இன்று நல்லூர் தூக்கா மணிமண்டபத்தில் இடம்பெறும். (ம-5-12-86-10-15)

## இந்து மாநாட்டு நிகழ்வுகள்



அமைச்சர் மற்றும் சமயப் பெரியோர்கள் முன்னணியில் வர இந்து மாநாட்டு உள்வலம் நல்லை ஆதீனம் நோக்கிச் செல்கின்றது.



உள்வலத்தில் எடுத்துச் செல்லப்பட்ட சமயக் குரவர்கள் நால்வரும் திருவுருவப் படங்கள்.



நல்லை ஆதீனத்தில் மாநாட்டு ஆரம்பமாக பேராசிரியர் கோபாலகிருஷ்ண ஐயர் குத்துவிளக்கு ஏற்றுவதையும் அருகில் கலாநிதி தங்கம்மா அப்பாக்குட்டி, பேராசிரியர் மோகனதாஸ், நல்லை ஆதீன முதல்வர் ஆகியோர் நற்பதையும் காணலாம். (படங்கள் : வசந்த்)

# அமைச்சர் மகேஸ்வரன் 'உதயன்' மீது பாய்ச்சல்!

யாழ்ப்பாணம், மே 10  
இந்து கலாசார அமைச்சர் தி.மகேஸ்வரன் 'உதயன்', 'கடர் ஒளி' நாளிதழ்களைப் பெயர் குறிப்பிடாமல் அவற்றின் மீது பாய்ச்சல் நடத்தியிருக்கின்றார்.

இரண்டாவது உலக இந்து மாநாட்டை முன்னிட்டு நேற்று யாழ்ப்பாணம் நல்லை ஆதீனத்தில் ஆரம்பமான பிராந்திய மாநாட்டில் பிரதம விருந்தினராகக் கலந்துகொண்டு உரையாற்றுகையிலேயே அவர் இவ்வாறு தெரிவித்தார்.

அங்கு பத்திரிகைகள் குறித்து அவர் கூறியதாவது:- பத்திரிகையாளர்கள் தங்கியதோடு விற்பனைப் பிழைக்கின்றார்கள். அவர்கள் தம்மை மறந்து - தமது மதத்தை மறந்து - பத்திரிகையின் விருப்பங்களை உண்மைக்குப் புறம்பான செய்திகளை வெளியிடுகின்றார்கள்.

இரண்டு வாரங்களுக்கு முன்பு பத்திரிகையொன்றில், முன்

**நோர்வே வெளிவிவகார அமைச்சர் 14ஆம் திகதி இலங்கை வருகிறார்**

நோர்வே வெளிவிவகார அமைச்சர் ஜோன் பீட்டர்ஸன் எதிர்வரும் 14ஆம் திகதி இலங்கை வருகிறார். இடைநிறுத்தப்பட்டிருக்கும் சமாதானப் பேச்சுக்கள் மீண்டும் ஆரம்பமாகுவதை உறுதிப்படுத்தும் முயற்சியில் ஈடுபடுவதே அவரது இவ் விஜயத்தின் நோக்கமாகும். நோர்வே அமைச்சர் இரண்டு நாள் இலங்கையில் தங்கியிருப்பார். கொழும்பில் அரசுத் தலைவர்களுடன் பேச்சு நடத்தும் அவர், கிளிநொச்சிக்குச் சென்று விடுதலைப் புலிகளின் தலைவர்களையும் சந்திப்பார்.

னர் இந்தியாவில் இடம்பெற்றதாகக் கூறப்படும் பிரமோனந்தா கவாமிகளுடைய பாலியல் குற்றச்சாட்டு வழக்கையும், கைது செய்யச் சிறுவர் இல்லப் பொறுப்பாளர் சக்திகிரிவனின் வழக்கையும் ஒப்பிட்டு எழுதப்பட்டிருந்தது.

செய்தித்தாள்களை விற்று, லாபம் ஈட்டித் தம்மை பிரபல் யம் அடையச் செய்ய எண்ணும் பத்திரிகைகளின் பொறுப்பற்ற செயல்களே இவை.

இத்தகைய செய்திகளை வெளியிடும் பத்திரிகையாளர்கள் ஒன்றை மறந்து விடுகின்றார்கள். அவர்கள் தம்மைத்தாமே அழித்துக் கொள்கின்றார்கள்.

நாம் பிழைக்கும்போது இறைவனால் இம்மதத்திற்கு அனுப்பப்பட்டிருக்கின்றோம் என்பதை நினைத்துப் பாக்காத நிலையே இன்று காணப்படுகின்றது.

என்னுடைய நண்பர்கள் இந்தப் பத்திரிகையை வெளியிடுகின்றார்கள். இந்தச் செய்தியை அவர்கள் வெளியிட்டதனை அடுத்து, அவர்களின் தொடர்பினை நான் துண்டித்துவிட்டேன். அவர்களுடைய தொடர்பு எங்களுக்குத் தேவையில்லை. அவர்கள் தமது மதத்தினை விற்பனைக்கு இனமாக வாழ்த்துக் கொண்டிருக்கின்றார்கள்.

என்னைப்பற்றி எத்தனை விமர்சனங்களை எழுதினாலும் அதுபற்றி நான் கவலைப்படப் போவதில்லை. எங்களுடைய மதத்தை இழிவுபடுத்துகின்ற 'உன்னை' நான் தேசிப்பதற்குத் தயாராயில்லை. 'உன்னை' இழிவுபடுத்துவதற்கு நாங்கள் தயாராகிக்கொண்டிருக்கின்றோம் எனச் செய்தியாளர்களிடம் கூறியிருக்கின்றேன்.

- என்றார் அமைச்சர் மகேஸ்வரன். (ம-12)

# செந்தமிழை காத்துப் போற்றிட வந்த 'உலகம் பரவிய தமிழின் வேர்: கல்'

பேராசிரியர் முனைவர் கு.அரசேந்திரன் எழுதின 'உலகம் பரவிய தமிழின் வேர்: கல்' என்ற நூலின் அறிமுக விழா கின்று வடக்கில் கிடம்பெறுகின்றது. அதனைவியாட்டி கிந்த ஆக்கம் வெளியிடப்படுகின்றது.

தொல்லியல் அறிவியலாளராக இறக்கப்பட்ட - மறைக்கப்பட்ட நாகரிகங்களை, வரலாற்றுப் பெருமைகளை தொல்லியல் ஆய்வாளர்கள் மீட்டெடுத்து வெளிக்கொணர்வது போன்று வழக்கிழந்து மறைந்துபோன செந்தமிழ் பல்வற்றை வேர்ச்சொல் ஆய்வியலாளர்கள் மீட்டு வெளிக்கொணர்ந்துள்ளார்கள்.

2000 ஆண்டுகளுக்கு முன்னர் வரை எமது முன்னோர்கள் எமக்கென ஆக்கிவைத்திருந்த பல்லாயிரக்கணக்கான சொற்கள் அங்கிய சொற்களாகியதில் உள்ள சொற்கள் பலவற்றை பயன்படுத்தாதவால் எமது சொற்களும் குறைந்தது மட்டுமன்றி, எம்மவர்கள் எவற்றின் தேவைக்கான புதிய சொற்களை ஆக்கிவந்து திரும்பிவந்தால் சொற்களின் உள் வாங்கி பயன்படுத்திய மையால் திரும்பிவந்தால் தேவையான சொற்கள்கெல்லாம் வழிவிட்டு உலகின் உயர் தனி சொல்லொழியாத திகழ்ந்த எம்மொழி தாழ்ந்திருக்கும் நிலை ஏற்பட்டது. பிறமொழிச் சொல் ஊடுருவல் கவிமைல் மொழிச் சிவதவுகள் ஏற்பட்டு பல சினை மொழிகள் உருவாகின.

சொல்வாழ்வாளர்கள் ஒரு சிலர் வேர்ச்சொல் ஆய்வுகளினூடாக இழந்த எமது பழந்தமிழ்ச் சொற்கள் பலவற்றை மீட்டு எடுத்ததோடு, தேவைக்கேற்ப புதிய சொற்களையும் ஆக்கி வழக்கி வைத்தவால் எமது மொழி முற்றிலும் அழிந்து சிதை யாது போனபாட்டு வருகிறது.

ஆயினும், தமிழ் நிலத்தில் சொல் ஆய்வாளர்களுக்கு மொழி வளப்பாடுகளுக்கு ஆக்கியே ஊக்கமோ வரவேற்போ வழங்கப்படாதது மட்டுமன்றி, அவர்களது உழைப்பையும் பணியையும் சிறப்பிக்கும் இடமிருந்தவதால் தொடர்ந்துகொண்டு இருக்கின்றன.

மண்ணை மீட்டும் விடுதலைப் போராடிகள் போன்றே சொல்லை, மொழியை மீட்டவர்களும் போராடிகள் ஆவர். அதனால்தான் மொழியை மீட்டெடுக்க மொழியைக் காக்கும் பணியில் ஈடுபட்டுக் கொள்ளும்வாள் முனைவர் கு.அரசேந்திரன். கிழக்கு நூலாக்கமொழியை பாபிரத்தில் எமது

உணர்ச்சியால் காசியானந்தன் "மொத்தி எழுதும் மொழிப் போராளி" எனப் பாராட்டியுள்ளார்.

அந்த மொழிப் போராளி 'உலகம் தழுவிய தமிழின் வேர்: கல்' என்ற ஆய்வு நூலின் இருபாகங்களை "தாயகக் கனவுடன் சாலைவைத் தழுவிய சந்தன மேனியாரன்" எம் மாவீரர்களுக்கு பையாளாக்கியுள்ளார். அதனுடன் தமிழ் தேசிய இயக்கத் தலைவர் பழ.நெடுமாரணின் வாழ்த்துரை, ம.தி.மு.க. செயலாளர் வை.கோவிந்து பாராட்டுரை, உணர்ச்சிப் பாலவர் காசியானந்தனின் பாயிரம் என்பவற்றோடு தனது ஆய்வுரை நூலை அரங்கேற்றியுள்ளார்.

அதாமட்டுமன்றி, அந்நூலில் தாயக மண் மீட்டும் போரை வீரோடு நடத்திவரும் எமது தேசியத் தலைவர் அவர்கள் பற்றி முனைவர் கு.அரசேந்திரன் எடுத்துக்கூறத் தவறவில்லை. அதில் அவர் "சூரும் சுரணையும் உள்ள சில நூறு பேர் கண்ணீர் விட்டு கதறுபவர்களாக தமிழகத்தில் தேம்பித் திரியும் நிலையில் தமிழினம், உருக்கொண்டு கருக்கொண்ட மூல நில மாம் குமரிக் கண்டத்தின் எஞ்சிய துண்டுக் காணியாய் கடலில் மிதக்கும் தமிழ்நாட்டில் உலகின் மறுகழற்சிக்கான அடிக்கோள் நடப்பட்டுவிட்டது.

"வந்தேரிய சிங்கள ஆரியக் குற்றினத்தால் தமிழீழத் தமிழினம் அல்லலில் உழன்றாலும், மீண்டும் மாண்ட பெருமையை மீட்டும் வல்லமையில் அதன் தேசியத் தலைவரால் உலகின் புருவங்கள் உயர இன்று கிழந்தெழுந்து நிற்கின்றது" - என்ற உண்மையை எடுத்துக் கூறியதுடன் நின்றவிடத்து "இதைத் துக்கொரு தலைவரை இயற்கை வழங்கி பெருமூச்சு விட்டிருக்கிறது. அந்தத் தலைவர் கழுத்தில் மாலைகள் விழும். அந்த நாளிலே தமிழ்த்தாய் கண்ணீரை நிறுத்தி மீண்டும் கண்ணீர் சொரிவாள். அது மகிழ்ச்சிக் கண்ணீராக இருக்கும். அந்நாளின் பின் உலகம் தமிழ் மொழியின் மூலம் எது என்பதைத் தேடித் திருப்பும்" - எனத் தமிழீழத்தின் விடுவிடம் பின்னரே, எமது தலைவரின் வெற்றியின் பின்னரே தமிழின விடிவு வரும் என்பதை வெளிப்படுத்துகின்றார்.

தமிழின உரிமை மீட்டும் காக்க விடுதலைப் போராடியாக வர வேண்டும் என்று தொடக்க காலத்தில் வீற்ற அளவு எண்ணிக்கைகள் காலச் சூழலால், தமிழ் மொழியை மீட்டக்கூடிய மொழிப் போராடியாக அவரை எங்குத் தந்திருக்கின்றது 1984 இல் அவர் படைத்த 'காலத்தின்' சொல்வளவற்று நூலுக்கு

அன்றைய தமிழக அரசு பரிசை வழங்கியதானது அவரைச் சொல் ஆயாச்சியில் ஆர்வத்தோடு தொடர்ந்து ஈடுபட வைத்தது எனலாம்.

முனைவர் கு. அரசேந்திரன் வேரின் மூலங்கள் கலந்துள்ள உலக மொழிகளை எல்லாம் வெளிப்படுத்தி எமது மொழிக்கு ஏற்றத்தையும் பெருமையையும் தந்துள்ளார்.

ஆரியர் இந்தியாவுக்கு நுழைவதற்கு முன்னர் இந்தியா முழுவதும் திராவிடரே பரவியிருந்தனர் என்ற வரலாற்று உண்மை

**வெ.இளங்குமரன் பொறுப்பாளர், தமிழ் வளர்ச்சிக் கழகம், தமிழ்நம்**

மையை தேரு அவர்கள் சிறையிலிருந்து மகன் இந்திராவுக்கு எழுதிய கடிதத்தில் தெரிவித்திருக்கிறார். முனைவர் கு.அரசேந்திரன் இமயம், காசியம் என்னும் இடப்பெயர்கள்கூட தமிழ்ச் சொற்களே என அடுக்கக்கூடிய பல்வேறு சான்றுகளோடு இந்நூலில் நிறுவியிருக்கின்றார்.

கடந்த 2000ஆண்டு காலத்தில் ஆரியத்தின் கலப்பால் தமிழ் நாட்டின் பெரும் பகுதியை இழந்துவிட்ட நிலையில் தமிழ் நாடு என பெயர் சூடியதன் பின்னர் தமிழகம் திராவிடக் கட்சிகளின் பொறுப்பின்மையால் ஆங்கிலம் பரவிக்கலந்து 'தமிழ்கில்' நாடாக மாறிவருவதையிட்டு முனைவர் கு.அரசேந்திரன் தனது மனக்கலக்கத்தை இந்நூலில் வெளிப்படுத்தியிருக்கிறார். தமிழ் அழிந்து வரும் நிலையையிட்டு என்றமில்லாத அளவு கும்மாள மகிழ்ச்சியிலே திழைத்திருக்கும் பிறவித் தமிழ் பகைவருக்கு இன்று இடியாகத் தெரிவது தென்திசை என்றும் அத்தென்திசை இனப் பகைவருக்கு இயமன் திசை என்றும் அத்திசையில் வெடிக்கும் வெடிப்பை உலகம் பார்த்து விபந்து வெகுண்டு நிற்கின்றது என்றும் அதைப் பார்த்து தமிழ் நாட்டுதமிழரும் ஆர்த்தெழுந்து போர் பரணியை முன்னெடுக்கும் நாளி விரைவில் வெளிவரும் என்றும் முனைவர் கு.அரசேந்திரன் ஆறுதல் கொள்கின்றார்.

தமிழின ஏற்றத்தின் ஏனியாக அமைந்துள்ள 'உலகம் பரவிய தமிழின் வேர்: கல்' என்ற ஆய்வு நூலை வாங்கிப் பயன்படுத்தி நாமும் ஏற்றமுறுவதுடன் மொழிப் போராடியின் தமிழ்ச்சொல் மீட்டும் பணிக் கும் ஊக்கம் கொடுப்போம். ★



மேன்மை கொள் சைவ நீதி  
விளங்குக உலகமெல்லாம்



இந்து கலாசார அமைச்சின் அனுசரணையுடன்  
சாவகச்சேரி கைத்தொழில் வணிகர் மன்றம்  
நடத்தும்

## 2ஆவது உலக இந்து மாநாட்டின் மாபெரும் விழா

இடம் : சாவகச்சேரி இந்துக் கல்லூரி திறந்த வெளி அரங்கம்  
காலம் : இன்று (10.05.2003) சனிக்கிழமை பிற்பகல் 5 மணி

### நிகழ்ச்சிகள்

திருமுறைகள் கையளித்தல்:

(சங்கத்தானை கந்தசுவாமி கோயிலிலிருந்து எடுத்துவரப்பட்டு  
சாவகச்சேரி இந்துக் கல்லூரியின் நூலகத்திற்கு கையளித்தல்)

மங்கள விளக்கேற்றல்:

வரவேற்புரை:

டாக்டர் சு.சி.அருளானந்தம் அவர்கள்

திருமுறை முற்றோதவம் பண்ணிசையும்

செல்வன் சுப்பிரமணியம் ஸ்ரீவரன்

ஆசியுரை:

தலைமையுரை:

திரு.பி.என்.சற்குணராசா

(தலைவர், சாவகச்சேரி கைத்தொழில் வணிகர் மன்றம்)

பிரதமவிருந்தினர் உரை:

திரு.தி.மகேஸ்வரன்

(கௌரவ இந்து கலாசார அமைச்சர்)

சிறப்புரை:

திரு.க.கேதீஸ்வரன்

(பிரதேச செயலர், தென்மராட்சி)

சிறப்புச் சொற்பொழிவு

தமிழக அறிஞர் முனைவர்

இரா.செல்வக்கணபதி அவர்கள்

(தமிழகத்தின் தலைசிறந்த பேச்சாளர்)

டாக்டர் A.மலர் அவர்கள் (அன்பே சிவம்)

தமிழகத்தின் பேச்சாளர் (கேரவை)

டாக்டர் திலகதி சண்முகசுந்தரம்

கில்வாழ்வும் இந்து மதமும்

திருமதி லலிதா சுந்தரம்

திருக்குறளும் கலைகளும்

தமிழகத்தின் முன்னணி நிகழ்ச்சிகளில் முதன்மைபெற்று நிற்கின்ற  
நாதஸ்வர இசையோடு தவில் கச்சேரியும் இணைந்து இசை மழைபொழிய

திரு.A.L பழனிவேல் குழுவினர் இணைந்து வழங்கும்

மாபெரும் இசை நிகழ்ச்சி

தித்திக்கும் தீஸ்லாசா

(கிருபத்தைந்து பேர் இணைந்து வழங்கும் உன்னத நிகழ்ச்சி)

நன்றியுரை

திரு. வி.கே.தவராசா

(செயலாளர், கைத்தொழில் வணிகர் மன்றம்)

நிகழ்ச்சி ஒருங்கமைப்பாளர்

திரு.ச.இளங்கோ

(பொருளாளர், கைத்தொழில் வணிகர் மன்றம்)

விசேட ஒலி, ஒளி அமைப்புகள், போக்குவரத்து

வசதிகள் ஒழுங்குபடுத்தப்பட்டுள்ளன.

★ தென்மராட்சி இந்து ஆலயங்களுக்கான புனரமைப்புக்கான காசோலைகள்  
அமைச்சரினால் அன்றைய தினம் வழங்கப்படும்.

★ தென்மராட்சி பிரதேசத்தை சேர்ந்த அந்தண சிவாச்சாரியர்களையும், ஆலய  
தர்மகர்த்தாக்கள், நிர்வாகிகள் அனைவரையும் அன்புடன் அழைக்கின்றோம்.

★ தென்மராட்சிக்குட்பட்ட வணிகர் மன்றங்களின் நிர்வாகிகளையும், உறுப்  
பினர்களையும் அன்புடன் வரவேற்கின்றோம்.

★ தென்மராட்சிக்குட்பட்ட அரசு, அரசு சார்பற்ற நிறுவனங்களின் பிரதிநிதி  
களையும் அன்புடன் அழைக்கின்றோம்.

தென்னகத்தின் தலைசிறந்த நிகழ்ச்சியை காண்பதற்கான  
ஓர் அரிய சந்தர்ப்பம் ஆணைகளுக்கு முந்துங்கள்!  
முற்றிலும் இலவசமான நிகழ்வு அனைவரையும் திரண்டு வந்து  
விழாவைச் சிறப்பிக்குமாறு அன்புடன் வேண்டி நிற்கின்றோம்.

விழாக் குழுக்கள்,

சாவகச்சேரி கைத்தொழில் வணிகர் மன்றம்.

மாநாடு சிறப்பிடைய வாழ்த்துபவர்கள்

விக்கினேஸ்வரா களஞ்சியம்

கண்டி வீதி, சாவகச்சேரி

குமரன் ரேடர்ஸ்

கண்டி வீதி, சாவகச்சேரி

பிள்ளையார் களஞ்சியம்

கண்டி வீதி, சாவகச்சேரி

அபான்ஸ் காட்சி அறை

மின்சார நிலைய வீதி, யாழ்ப்பாணம்

கதிரவன் இரும்பகம்

கண்டி வீதி, சாவகச்சேரி

ஐங்கரன் வெதுப்பகம்,  
சிவகாமி தொலைத் தொடர்பு

டச் வீதி, சாவகச்சேரி

வாணி ரெக்ஸ்

நவீன சந்தை, சாவகச்சேரி

பிரகாஸ் மின் ஒட்டுத் தொழிலகம்

புகையிரத நிலைய வீதி, சாவகச்சேரி

அன்னை நாகா பூட் சிற்றி

கே.கே.எஸ். வீதி, யாழ்ப்பாணம்.

பைந்தமிழ்

சாவகச்சேரி

# புனர்வாழ்வளிப்பு, அகதிகள் மீள்குடியமர்த்துகை அமைச்சு

## நோராட் நிதியுதவியுடனான

### யாழ்ப்பாண நீர்ப்பாதுகாப்பு சுற்றுச்சூழல் திட்டம்

## ஆலோசகர்களுக்கும் உதவி அலுவலர்களுக்கும்மான பதவிகள்

கீழ்க்காணும் பதவிகளுக்கு தகுந்த விண்ணப்பதாரிகளிடமிருந்து யாழ்ப்பாணத்தில் நடைமுறைப்படுத்தப்படவுள்ள மேற்குறிப்பிட்ட திட்டத்திற்கு விண்ணப்பங்கள் கோரப்படுகின்றன. இத்திட்டம் புனர்வாழ்வளிப்பு, அகதிகள் மீள்குடியமர்த்துகை அமைச்சினால் நடைமுறைப்படுத்தப்படுகின்ற 3 வருடத் திட்டமாகும். ஆரம்பத்தில் இந்நியமனம் ஒரு வருட காலத்திற்கு வழங்கப்பட்டு நிறைவேற்றத்தை அடிப்படையாக வைத்து மேலும் பதவிக்காலம் நீடிக்கப்படும். குறிப்பிட்ட பதவிகளுக்கான தேவைப்படும் தகைமைகளும், அனுபவங்களும் கீழே தரப்பட்டுள்ளன.

#### 1. பொறியியல் ஆலோசகர்

**தகைமை :** கட்டட நிர்மாணக்கலையில் பட்டப்படிப்பினையும் நிர்வாகத்திலும் நிர்ப்பாசன முகாமைத்துவத்திலும் பட்டப்பின்படிப்பினையும் கொண்டிருத்தல் வேண்டும்.

**அனுபவம் :** தமிழ் மற்றும் ஆங்கிலத்தில் நன்கு பேச எழுதத் தெரிந்தவராக இருத்தல்வேண்டும். ஏற்று நிர்ப்பாசன அமைப்புகளை வடிவமைத்தலிலும் நிர்மாணித்தலிலும் 25 வருட அனுபவமுடையவராயிருத்தல் வேண்டும். வெளிக்கள ஆலோசகத்துறையில் 10 வருட அனுபவமுடையவராயிருத்தல் வேண்டும். விழிப்புத் திட்டம், கருத்தரங்கு, பட்டறை என்பனவற்றை தமிழிலும், ஆங்கிலத்திலும் நடத்தக்கூடியவராக இருத்தல் வேண்டும்.

**இடம் :** கொழும்பு வேலைத்தளமாக இருந்தபோதும் யாழ்ப்பாணத்திலும் வேலைசெய்யக்கூடியவராக இருத்தல்வேண்டும்.

**சம்பளம் :** கலந்துரையாடித் தீர்மானிக்கப்படும்.

#### 2. திட்ட ஆலோசகர் பதவி

**முகாமைத்துவமும் திட்டமிடலும்**

**தகைமை :** முகாமைத்துவம், பொருளாதார, சமூகவியல் அல்லது குறித்த திட்டம் தொடர்பான பட்டப்படிப்பினைக் கொண்டிருத்தல் வேண்டும்.

**அனுபவம் :** தமிழ் மற்றும் ஆங்கிலம் நன்கு பேச, எழுதத் தெரிந்தவராக இருத்தல்வேண்டும். சிரேஷ்ட முகாமைத்துவ பதவியில் 25 வருட அனுபவமும், செயற்றிட்ட திட்டமிடலில் அனுபவமும் முக்கியமானதாகும். ஆலோசக களத்துறையில் 10 வருட அனுபவமுடையவராயிருத்தல் வேண்டும்.

அரசாங்க திணைக்களங்கள் நேர்அமைச்சுகள், வடக்கு - கிழக்கு மாகாணசபை, யாழ்ப்பாணம் அரசாங்க அதிபர், அத்துடன் நோராட் போன்ற ஏனைய வெளிஉதவி வழங்குகின்ற அமைப்புகளுடன் நல்லுறவு கொண்டிருப்பதுடன் தொடர்புகொள்ளக் கூடியவராயிருத்தல் வேண்டும்.

சமூக தொடர்பாடல் திட்டங்களில் போதியளவு அனுபவமுடையவராயிருத்தல்வேண்டும். ஆய்வுமுறை பற்றிய அறிவுடன், நிர்ப்பாவனை, சுற்றுச்சூழல் சுகாதாரம் கைத்தொழில் பாலனை சம்பந்தமாக ஒழுங்குமுறை பற்றி அறிவு அனுசூலமாகக் கருதப்படும்.

**இடம் :** கொழும்பு வேலைத்தளமாக இருந்தபோதும் யாழ்ப்பாணத்திலும் வேலை செய்யக்கூடியவராக இருத்தல்வேண்டும்.

**சம்பளம் :** கலந்துரையாடித் தீர்மானிக்கப்படும்.

#### 3. அபிவிருத்தி பொருளியலாளர் பதவி

**தகைமை :** பொருளியலில் பட்டப்படிப்புடன் பட்டப்பின்படிப்பினையும் கொண்டிருத்தல்வேண்டும்.

**அனுபவம் :** சிரேஷ்ட முகாமைத்துவ நிலையில் 25வருட அனுபவமும் வெளிக்கள ஆலோசகர் துறையில் 10 வருட அனுபவமும், அரசாங்க திணைக்களங்கள், நிர்ப்பாவனை சேமிப்பில் விவசாய அபிவிருத்தி பயிற்றுறையில் பழக்கமும், குடா, ஏரிகளில் நன்னிர்ப்பாவனையும், நிர்ப்பாவனையின் பொருளாதாரம் பற்றிய அறிவும் அவசியமாகும். நேர்அமைச்சுகள், வடக்கு - கிழக்கு மாகாணசபை, யாழ்ப்பாண அரசாங்க அதிபர், நோராட் போன்ற ஏனைய உதவி வழங்குகின்ற அமைப்பு களுடன் நல்லுறவு கொண்டிருப்பதுடன் தொடர்புகொள்வதிலும் கண்காணித்தலிலும் மதிப்பீடு செய்வதிலும் அனுபவம் உடையவராக இருத்தல் அனுசூலமாகக் கருதப்படும்.

**இடம் :** கொழும்பு வேலைத்தளமாக இருந்தபோதும் யாழ்ப்பாணத்திலும் வேலைசெய்யக்கூடியவராக இருத்தல்வேண்டும்.

**சம்பளம் :** கலந்துரையாடித் தீர்மானிக்கப்படும்.

#### 4. திட்ட முகாமையாளர் பதவி

**தகைமை :** கட்டட பொறியியல் துறையில் பட்டப்படிப்புடன் அல்லது டிப்ளோமா பட்டத்துடன் அங்கீகரிக்கப்பட்ட நிறுவனத்தில் உறுப்புரிமையுடையவராயிருத்தல் வேண்டும்.

**அனுபவம் :** தமிழ், ஆங்கிலத்தில் அறிவுடையவராய் இருத்தல்வேண்டும். நிர் முகாமைத்துவம், நிர்ப்பாசனம் பற்றிய துறையில் 15 வருட அனுபவமும் அதில் நிறைவேற்று நிலையில் குறைந்தது 8 வருட அனுபவமும் உடையவராயிருத்தல் வேண்டும்.

தமிழ், ஆங்கிலத்தில் பட்டறைகள் நடத்தக்கூடியவராக இருத்தல்வேண்டும்.

**வயது :** 60 வயதிற்கு குறைந்தவராயிருத்தல் வேண்டும்.

**இடம் :** யாழ்ப்பாணம்

**சம்பளம் :** மாதாந்தம் ரூபா 50,000/-

#### 5. திட்ட கணக்காளர் பதவி

**வயது :** 30 வயதிற்குட்பட்டவராயிருத்தல் வேண்டும்.

**தகைமை :** இலங்கையில் பட்டயக் கணக்காளர் நிறுவனம் அல்லது பட்டய முகாமைத்துவ கணக்காளர் நிறுவனத்தில் முழு அல்லது பகுதியாகத் தேர்ச்சி பெற்றவர். அத்துடன் விண்ணப்பதாரி அங்கீகரிக்கப்பட்ட நிறுவனத்தில் உறுப்புரிமை அல்லது பட்டப்படிப்புடையவராயின் மூன்றுரிமை வழங்கப்படும். கணனி அறிவு கூடிய தகைமையாகக் கருதப்படும்.

**அனுபவம் :** அரசாங்க திணைக்களத்திலோ அல்லது கூட்டுத்தாபனத்திலோ தகுதியுடைய கணக்காளர்களின் கீழ் குறைந்தது 2 வருட அனுபவமும், செயல்திட்ட திட்டமிடலில் அனுபவமும் கூடிய தகைமையாகக் கருதப்படும்.

**மொழி :** தமிழ், ஆங்கிலம், சிங்களமாகிய மூன்று மொழிகளிலும் கணக்கறிக்கைகளை வாசிக்கக்கூடியவராக இருத்தல்வேண்டும்.

**சம்பளம் :** மாதாந்தம் ரூபா 25,000/-

#### 6. கணனி ஒழுங்காக்குநர் பதவி

**வயது :** 25 வயதுக்கு குறைந்தவராயிருத்தல்வேண்டும்.

**பயிற்சி :** கணனி மயமாக்கப்பட்ட திட்டமிடல் மற்றும் அட்டவணைப்படுத்தலில் அங்கீகரிக்கப்பட்ட நிறுவனத்தில் பயிற்சி பெற்றிருத்தல் வேண்டும்.

கணனி உபயோகங்கள் - (MS - Word, Excel, Power Point, Access)

கணனி மொழிகள் - (visual Basic Java C++)

தரவு ஒழுங்கமைத்தலும் முகாமைத்துவமும்

**அனுபவம் :** அரசாங்கத்திணைக்களத்திலோ அல்லது கூட்டுத்தாபனத்திலோ கணனி மயமாக்கப்பட்ட திட்டமிடல் ஒழுங்காக்கல் அறிக்கையிடலில் குறைந்தது 2 வருட அனுபவமுடையவராயிருத்தல் வேண்டும்.

தேசிய திட்டமிடல் திணைக்களத்திற்குமைய செயல்திட்ட அறிக்கை தயாரித்தலில் அனுபவமுடையவராயிருத்தல் வேண்டும்.

அபிவிருத்தித் துறைகளில் (வீதி, நிர்ப்பாசனம், நிர் வழங்கலடங்கலாக விவசாயம், சுகாதாரம், கல்வி, உட்குடிமைப்புகள்) செயல்திட்ட அறிக்கை தயாரிப்பதில் அனுபவமுடையவராயிருத்தல்வேண்டும். உள்நாட்டில் இடம்பெயர்ந்தவர்களினதும் அகதிகளினதும் புனர்நிர்மாண மீள்குடியமர்த்துகை தரவுகளை ஒழுங்கமைப்பதில் அனுபவமுடையவராயிருத்தல் வேண்டும்.

**சம்பளம் :** சகலதுமடங்கலாக ரூபா 15,000/-

மேற்குறிப்பிட்ட தகைமைகளையும், அனுபவங்களையும் கொண்டவர்கள் அண்மையில் தயாரிக்கப்பட்ட சமூகவிவரக்கோவையுடன் கீழ்க்கண்ட விவரங்களை இவ்விலாசுப்பரம் கிடைத்து 10 நாட்களுக்குள் விண்ணப்பங்களை அனுப்பிவைக்கவேண்டும்.

விண்ணப்பங்கள் முத்திரையிட்ட தபாலுறைகளில் பதிவுத்தபாலில் அனுப்பிவைக்கப்படுதல் வேண்டும்.

செயலாளர், புனர்வாழ்வளிப்பு அகதிகள் மீள்குடியமர்த்துகை அமைச்சு

B.O.I. கட்டடம்,

3ஆவது மாடி, இல.14, சேர் பாரோன் ஜெயதிலக மாவத்தை, கொழும்பு - 01.



# உதயன்

## நம்பியார் கவலைப்படுவதும் கவலைப்படாததும்

பலரும் எதிர்பார்த்த - இந்தியாவின் முன்னாள் கிராணுவத் தலைமையகிகாரர் லெப்டினன்ட் ஜெனரல் சதீஷ் நம்பியாரின் - உயர்பாதுகாப்பு வலயங்கள் பற்றிய அறிக்கை வெளியாகியிருக்கின்றது.

யாழ்ப்பாணம் - குடாநாட்டில் இடம்பெயர்ந்த பல லட்சம் பொதுமக்களின் வீடு, வாசல் மற்றும் குடியிருப்பு களை ஆக்கிரமித்து வைத்திருக்கும் அரசு படைகள், அவற்றை உயர்பாதுகாப்பு வலயப் பிரதேசம் என அறிவித்து அங்கு மக்கள் மீளக்குடியமர விடாமல் தடுத்து, பெரும் மனித உரிமை மீறல்களில் ஈடுபட்டு நிற்கின்றன என்பது தமிழர் தரப்பின் குற்றச்சாட்டு. இடம்பெயர்ந்த மக்களின் பேரவலம் சம்பந்தப்பட்ட இந்த மனிதாபிமானப் பிரச்சினையை அரசு படைகளின் பாதுகாப்புத் தொடர்பான கிராணுவப் பிரச்சினையாக மாற்றி, அந்த மக்களைத் தொடர்ந்து நட்பாற்றில் தவிக்கவிட்டிருக்கின்றது அரசு.

அதுமட்டுமல்ல, அரசு - புலிகள் புரிந்துணர்வு ஒப்பந்தத்தில் கிணக்கம் காணப்பட்டபடி வழமை நிலையை ஏற்படுத்தவேண்டிய நடவடிக்கைகளை நிறைவேற்றும் கடப்பாடுடைய அரசு, மக்களை மீளக் குடியமர அனுமதிக்க மறுத்ததன்மூலம் ஏற்கனவே காணப்பட்ட கிணக்கத்தையும், புரிந்துணர்வு ஒப்பந்தத்தையும் மீறுகின்றது என்று புலிகள் குற்றஞ்சுமத்துகின்றார்கள்.

எனவே, இந்தப் பிரச்சினையைத் தீர்ப்பதற்கு ஏதேனும் உருப்படையான ஆலோசனையைப் பெறலாம் என்ற நோக்கத்தில் கிராணுவ நிபுணர் ஜெனரல் சதீஷ் நம்பியாரின் உதவியை அரசு நாடியதாகக் கூறப்பட்டது.

ஆனால், எதிர்பார்க்கப்பட்டபடி, ஜெனரல் நம்பியாரும் அரசுத்தரப்பினர் போல இந்த மனிதாபிமானப் பிரச்சினையைத் தனது கிராணுவச் சிந்தனை உடாகவே நோக்கியிருக்கின்றார் என்பதை அவரது அறிக்கை தெட்டத்தெளிவாக எடுத்துக்காட்டியிருக்கின்றது.

உயர்பாதுகாப்பு வலயங்களை கொஞ்சம் கொஞ்சமாக அகற்றுவது அல்லது சிறப்பிப்பது குறித்தும், அதற்காகப் புலிகளுக்கு வீதிக்கம்படவேண்டிய நிபந்தனைகள் குறித்துமே நம்பியாரின் அறிக்கை பெரிதும் டீஸ்தாபிக்கின்றது. அத்தோடு, புலிகளின் கிராணுவ உறுதி, தாக்குதல் திறமை, ஆயுத வலமை ஆகியவை தொடர்பாக அரசு படைகளுக்கும் அவற்றின் தளபதிகளுக்கும் உள்ள அச்சங்கள் பற்றியே திரும்பத் திரும்ப தமது அறிக்கையில் பல திட்டங்களில் கவலைப்படுகின்றார் அவர்.

அத்தோடு, சில இடங்களில் உயர்பாதுகாப்பு வலயங்களை அகற்றுவதால் அப்பிரதேசத்தில் உள்ள குடிமக்களின் கிண உணர்வுத் தன்மையில் ஏற்படக்கூடும் எனத் தாம் கருதும் பதற்றம் குறித்தும் அவர் அச்சமும் கவலையும் படுகின்றார்.

ஆனால், தாம் கவனத்தில் எடுத்துக்கொண்ட வீடியம் பல லட்சம் மக்களின் வாழ்வாதாரப் பிரச்சனை சம்பந்தப்பட்டது, தமது தாயகப் பூமியை விட்டுக் குரத்தப்பட்டு அகதி முகாம்களிலும் நலனோம்பு நிலையங்களிலும் சோலிலாசனா அவலங்களைத் தொடர்ந்து அனுபவித்து, வாடித் துவண்டு, நிற்கும் மக்களின் வாழ்க்கைப் பிரச்சினையுடன் தொடர்புடையது என்பது குறித்துக் கவலைப்பட அவருக்குத் தோன்றவில்லை.

மனிதாபிமானப் பிரச்சினையை கிராணுவக் கண்ணாடி கொண்டு நோக்கிய கபடத்தனத்தின் விளைவே இந்த அறிக்கை என்பது சிதறியது.

உயர்பாதுகாப்பு வலயங்களைக் கொஞ்சம் கொஞ்சமாக அகற்றுவது மற்றும் சிறப்பித்தல் ஆகியவை குறித்து விவரிக்க முற்பட்டு ஜெனரல் நம்பியார் தமிழ் மக்களின் உணர்வுபரமான பிரச்சினையை உணரத் தவறிவிட்டார். தமிழ் மக்கள் கோருவது அது வல்ல.

உயர்பாதுகாப்பு வலயமே, என்னவோ இருந்து விட்டுப் போகட்டும். அதை நீங்கள் பேணினாலும் சரி, பேணாவிட்டாலும் சரி. ஆனால், அதைக்காட்டி மக்கள் மீளக்குடியமரவதைத் தடுக்காதீர் என்பதே தமிழர்களின் கோரிக்கை; வேண்டுகூல், வற்புறுத்தல். அந்தக் கோரிக்கைக்கு, உயர்பாதுகாப்பு வலயங்களை - பதிலை - சியாஸை - தராமல் சுற்றிவளைத்து விறு ஏதோ முயற்சியிருக்கின்றது நம்பியாரின் அறிக்கை.

மக்களின் மனிதாபிமானப் பிரச்சினையைப் புலிகளின் ஆயுதக் களைவு மற்றும் கிராணுவக் களைவுடன் தொடர்புபடுத்தும் இந்த அறிக்கையை பலரும் எதிர்பார்ப்பது போன்று புலிகள் நிராகரிப்பதும் தவிர்க்கமுடியாததாகவே இருக்கும்.

## பிந்துவெவ படுகொலை வழக்கு: அடுத்த மாதம் 11ஆம் திகதி தீர்ப்பு!

கொழும்பு, மே 10  
பல தமிழ் இளைஞர்கள் பலியெடுக்கப்பட்ட பிந்துவெவ தடுப்பு முகாம் படுகொலைகள் சம்பவம் தொடர்பான வழக்கின் தீர்ப்பு எதிர்வரும் ஜூன் மாதம் 11ஆம் திகதி வெளியாகும். மேல் நீதிமன்றம் நேற்றுமுன்தினம் இதனை அறிவித்தது. 2000ஆம் ஆண்டு ஒக்டோபர் 25ஆம் திகதி பண்டாரவளை, பிந்துவெவ தடுப்பு முகாமில் காலை 5 மணியளவில் இந்த மனிதப் படுகொலைகள் இடம்பெற்றன. இதில் 25 தமிழ் இளைஞர்கள் கொல்லப்பட்டனர். 14 பேர் படுகாயம் அடைந்தனர். இது சம்பந்தமாக இராணுவத்தினர், பொலீஸார், பொதுமக்கள் என 41 பேர் கைது செய்யப்பட்டனர். இவர்களில் 23 பேர் ஏற்கனவே விடுதலை செய்யப்பட்டுவிட்டனர். சட்டமா அதிபர் திணைக்களம் இவர்களுக்கு எதிராக வழக்குத் தாக்கல் செய்து 'டிரயல் அடபார்' முறையில் விசாரணை நடத்த உத்தரவிட்டது. இவ்வழக்கை மேல்தீமன்ற நீதிபதிகள் சரத் அம்பேபிடிய, லிம்பலாநாயக்க, உபாலி அபயரத்ன குழு விசாரணை செய்து வருகிறது. இருதரப்பு தொகுப்புரைகளும் முடிவற்ற நிலையில் தீர்ப்புக்காக விசாரணை எதிர்வரும் ஜூன் மாதம் 11ஆம் திகதிக்கு ஒத்திவைக்கப்பட்டுள்ளது.

### புரட்டு புரட்டு பெற்றோர் பாசம்

பலசாலம் படுக்கையாகி பார்ப்பவர் வையுமின்றி பங்குளி பதினெட்டாம் நூள் பரமசாமியார் உயிர் பிரிந்தார். அமெரிக்கா, கனடா, நேர்வே ஆசிரியர் குழந்தை இனம் வருவோம் வாரம் ஒன்றின் பின்னே வடிவாய் 'என்பாம்' செய்யுமென்றார். கதைப்போய் கருவாடான கல்விமான் பரம சாமியாரை பங்குளி இருபத் தெட்டில் பாடையில் கிடத்த வந்தார். வைத்த கொள்ளி எரியுமுன்னே வந்தவர் பயணமானார் கூடா முன்னே மக்கள் கனடா சென்றடைந்து விட்டார். இப்படிப் பெற்றோர் பாசம் இருக்குத இந்த நாட்டில்!

- வீகடகவி.

## பிரபாகரனைக் கொலை செய்வதற்காக கூலிக்கு வேவு பார்த்தது ஈ.பி.டி.பியே!

### விநாயகமூர்த்தி எம்.பி. குற்றச்சாட்டு

கொழும்பு, மே 10  
தமிழ் விடுதலைப் புலிகளின் அரசியல் ஆலோசகர் அன்ரன் பாலசிங்கம் வன்னிக்கு வந்திருந்தபோது தேசியத் தலைவர் பிரபாகரனைக் கொலை செய்வதற்கு வன்னி சென்று வேவு பார்க்கப்பட்டது தொடர்பாக ஈ.பி.டி.பியின்மீது யாழ்ப்பாணம் தமில் கூட்டமைப்பு எம்.பியும் அகில இலங்கை தமிழ் காங்கிரஸ் தலைவருமான அப்பாத்துரை விநாயகமூர்த்தி குற்றம் சுமத்தினார். ஈ.பி.டி.பியின் அரசியல் நடத்துகிறார்களா அல்லது கூலிக்கு வேவு பார்க்கிறார்களா என்று அவர் கேள்வி எழுப்பினார். அவர் மேலும் கூறியதாவது:- புலிகள் மீது போர் தொடுக்க வேண்டும்; புலிகளை அழிக்க வேண்டும்; அவர்கள் பேச்சுக்கு வராமட்டார்கள் என்றெல்லாம்

எதிர்க்கட்சியினர் ஒப்பாரி வைக்கின்றனர். சமாதானப் பேச்சுகளிலிருந்து புலிகள் ஏன் தற்காலிகமாக விலகி இருக்கின்றனர்? புலிகளும் அரசும் செய்துகொண்ட புத்தறியுத்த உடன்படிக்கையில் குறிப்பிட்ட விடயங்கள் நடைமுறைப்படுத்தவில்லை என்பதே அவர்களின் - நியாயமான குற்றச்சாட்டு. ஒப்பந்தத்தின் மூலம் நாட்டின் சகல பகுதிகளிலும் இயல்பு நிலை ஏற்படுத்தப்படவேண்டும். அனைவரும் சுதந்திரமாக வாழ வழிவகுக்க வேண்டும். தென்பகுதியில் அமைதி இப்பொழுது ஏற்பட்டுள்ளது. ஆனால், வடக்கில் பல லட்சம் மக்கள் அமைதி இழந்து வாழ்கின்றனர். இதைத் தொடர்ந்தும் அங்கீகரிக்க முடியாது - என்றார்.

## வடக்கு - கிழக்கு மாகாணங்களைத் தனித்தனியே பிரிப்பதற்கான சர்வஜன வாக்கெடுப்பு நடத்துமாறு கோரும் மனுவை விசாரிக்க 'அப்பீல்' நீதிமன்றம் முடிவு

கொழும்பு, மே 10  
தற்காலிகமாக இணைக்கப்பட்டிருக்கும் வடக்கு - கிழக்கு மாகாணங்களைத் தனித்தனியாகப் பிரிப்பதற்கு முன் அது தொடர்பாக நடத்தப்பட வேண்டியிருக்கும் சர்வஜன வாக்கெடுப்பை உடனடியாக நடத்த உத்தரவிடும்படி கேள்வி கேளுவில சர்க்காரின்மீது தேரோ உட்பட கிராம மக்கள் தாக்கல் செய்த மனுவை மேல்முறையீட்டு நீதிமன்றம் விசாரிக்க ஏற்றுக் கொண்டுள்ளது. மேல்முறையீட்டு நீதியரசர்கள் ஷிராணி திலகவர்தன, பீவிஜேதனா ஆகியோர் முன்னிலையில் அடுத்த மாதம் 11ஆம்

திகதி விசாரணை ஆரம்பமாகும். பொது நிருவாக உன்னொரட்சி அமைச்சர் அலிக் அலுவலரார் எதிர் மனுதாரராக மனுவில் குறிப்பிடப்பட்டுள்ளார். மனுவைப் பரிசீலனை செய்து சட்டமா அதிபர் கே.சி.கலை சபேசன் புவாங்க ஆட்சேபணை ஒன்றைத் தெரிவித்துள்ளார். அரசமைப்புச் சட்டத்தின்டி சர்வஜன வாக்கெடுப்பொன்றை நடத்தும்படி உத்தரவிடும் அதிகாரம் ஜனாதிபதிக்கு மாத்திரமே உண்டு. ஆனால், இந்த மனுவில் ஜனாதிபதியை எதிர் மனு தாரராக குறிப்பிடப்பாது ஆட்சேபணைக்குரியது என சட்டமா அதிபர் தெரிவித்துள்ளார்.

## பாதுகாப்பு அமைச்சர் அனுமதி வழங்கியும்

## யாழ்ப்பாணத்தின் தளபதி தடைவிதிக்கிறதற்கும் ஐஸ் தொழிற்சாலையை அமைக்க அறிவுறுத்துக! ஒஸ்ரினிடம் அமைச்சர் ஜயலத் கோரிக்கை

யாழ்ப்பாணம், மே 10  
வடமாகாண கடற்பொழிலாளர் சங்கங்களின் சமரசம், யாழ்ப்பாணம் குறுக்கு வீதியில் ஐஸ்கட்டித் தொழிற்சாலையை அமைப்பதற்கு பாதுகாப்பு அமைச்சர் அனுமதி வழங்கியுள்ளார். மேலும், யாழ்ப்பாணத்தின் தளபதி அதற்கு தடைவிதித்துள்ளதாகவும் அமைச்சர் அனுமதி வழங்கியுள்ளார். ஐஸ் கட்டித் தொழிற்சாலையை அமைப்பதற்கு அனுமதிக்கு மாறு யாழ்ப்பாணத்தின் தளபதிக்கு அறிவுறுத்தல் வழங்க வேண்டுமெனவும் - தெரிவித்து அகதிகள் மீளக்குடியமரவதை, புனர்வாழ்வு அமைச்சர் ஜயலத் ஜயவர்தன, பாதுகாப்பு அமைச்சர் செயலாளர் ஒஸ்ரினிடம் பெண்ணைடோவுக்கு கடிதம் எழுதியுள்ளார். அவர் எழுதிய கடிதத்தில் தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளதாவது:- யாழ்ப்பாணம் குறுக்கு வீதியில் வடமாகாண கடற்பொழிலாளர் சங்கங்களின் சமரசத்தினால் ஐஸ்கட்டித் தொழிற்சாலை ஒன்று அமைக்கப்பட்டவுள்ளது. இதனை அமைப்பதற்கான பாதுகாப்பு அமைச்சின் அனுமதிக்கு கடிதம் ஏற்கனவே கடந்த ஓகஸ்ட் மாதமளவில் வழங்கப் பட்டுவிட்டது. (அதன்மீது இத்துடன்

இணைக்கப்பட்டுள்ளது). அவ்வாறு இருந்தும் யாழ்ப்பாணத்திலுள்ள மலையினர் அதனை அமைப்பதற்குத் தடைவிதித்துள்ளார்கள் என்பதனைத் தங்களுடைய கவனத்திற்குக் கொண்டுவருகின்றோம். ஐஸ்கட்டித் தொழிற்சாலையை அமைப்பதற்கு வடமாகாண கடற்பொழிலாளர் சங்கத்திற்கு அனுமதி வழங்கியுள்ளமேனைய யாழ்ப்பாணத்தின் தளபதிக்கு அறிவுறுத்தல் வழங்குமாறு தங்களைக் கேட்டுக்கொள்கின்றேன் - இவ்வாறு அக்கடிதத்தில் தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது.

<b>நாளை</b>
சீத்திரை 18
சூரியநிலக்கிரமம்
21.15.30:18
கதி : தசம்
முன்னிரவு 1.05 வரை
நட்சத்திரம் : ஶுந்
முன்னிரவு 1.09 வரை
சுபநேரம் : 9.54 - 10.34
ராசுகாலம் : 4.24 - 5.54
(பழைய நேரப்படி)

**உதயனுக்கு**

இறைவனுக்கு அஞ்சு பவனே உண்மையான அறிவாளியாவான்.

### புலிகளின் அரசியல் குழு ஸ்பெயினைக்குச் சென்றது

மட்டி, மே 10  
சமஷ்டி முறையிலான ஆட்சி பற்றிய விடயங்களை ஆராய வேளை வெளிநாடுகளுக்குச் சுற்றுப் பயணம் மேற்கொண்டுள்ள புலிகளின் அரசியல் விவகாரக் குழு நேற்றுமுன்தினம் ஸ்பெயினைக்குச் சென்றுள்ளது. நோர்வே, சுவீடன், டென்மார்க், கிறீன்லாந்து, கனெசர் லாந்து முதலான நாடுகளுக்குச் சுற்றுப் பயணங்களை மேற்கொண்டு அங்குள்ள சமஷ்டி முறை பற்றி ஆராய்ந்து இந்தக் குழு ஸ்பெயினைக்குச் சென்றுமுன்தினம் கவிஸ்ஸர்லாந்திலிருந்து ஸ்பெயினைக்குப் பயணமாகி, ஆன்டாடில் உள்ள சமஷ்டி முறை பற்றி அறிந்துகொள்ளும் இக்குழுவின் பின்னர் அங்கிருந்து வெல்ஜியம், ஜெர்மனி ஆகிய நாடுகளுக்கும் செல்லவுள்ளனர் எனத் தெரிவிக்கப்பட்டது.



# பிராந்திய இந்து மாநாடு

10-05-



## பெருமைக்கு இந்துக்களாய் மேதனியில் வாழ்ந்திருவோம்!

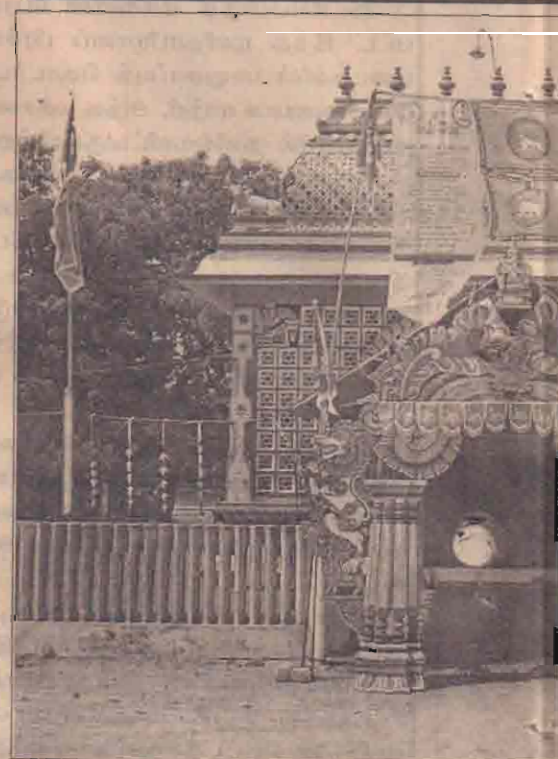
காலத்தால் மூத்த மதம் - எக்  
காலத்தால் அழியாத மதம்  
ஞாலத்தில் உயர்ந்த மதம் - மெய்  
ஞானிகள் வளர்த்த மதம்  
அன்பேசுவ மறியேதெய்வ - மென  
ஆன்மோர் சொன்ன மதம்  
துன்பங்கள் வந்தபோதும் - இறை  
துதியேமருந் தாகிய மதம்  
அறுபத்துமூன்று நாயனார்வழி - மன  
ஆறுதலைத் தருமெம் மதம்  
பேறுபல தந்திடும் மதமிது - அதி  
பெருமைக்குரிய இந்துமதம்  
மாநிலம் போற்றிடும் - உயர்  
மாண்புமிகு எம்மத வழியைப்  
பேணியென்றும் வாழ்ந்திடுவோம் - பாரிஸ்  
பெருமைமிகு இந்துக்களாய்!

- கவிஞர் இரா.யோகராஜன் (சோதர்)

## நூயசிந்தனை, பரந்தீநாக்கு இந்து மாநாடு எமக்குத் தந்தீடும்

நீண்டகாலமாகவே ஈழத்தமிழ் மக்களின் வாழ்விலே புவரயோகப்போயிருக்கும் கறையுடைய  
வாழ்வைப் போக்கி, மக்கள் வாழ்விலே, சமூக, சைல, சலாசார, பண்டாட்டிலே ஈழமலர்ச்சி  
ஏற்படுத்தவும் -  
சைவ ஆன்மீக, விழுமியக் கோட்பாடுகள் மூலம் நிறைவான ஆன்மீக பலத்தை ஏற்  
படுத்தவதற்காகவும் -  
இந்து சலாசார அமைச்சு இரண்டாவது உலக இந்து மாநாட்டை ஏற்பாடு செய்துள்ளது.  
மேற்படி மாநாட்டின் தொனிப் பொருள்களில் ஒன்றாக ஈழத்தில் யோசனை ஆலோசனையோடு  
சீதைவடைந்த ஆலாயங்களை மீண்டும் புனரமைத்து அங்குள்ள தடைகளை நீக்கி மக்களின்  
கந்திரமான வழிபாட்டுக்கு அனுமதிக்கல் என்பது அமைச்சினது.  
ஈழத்திலே இதுபடி ஆன்மீக நடைபெற்ற கொடிய யுத்தத்தின் பலனாக சுமார் 3ஆயிரம்  
இந்து ஆலயங்கள் குண்டு விச்சினாலும், செல்ல தக்கதல்களினாலும், சேதமடைந்தும் முற்றாக  
அழிவடைந்தும்விட்டன. இவற்றுள் நாயன்மார்களினால் பாடல் பெற்ற தலங்களும், ஈழவேந்தர்  
களால் நிறுவப்பட்ட தலங்களும் அடங்கும். இந்துமதம் மீண்டும் புனர்பெயரவே பெறுவேண்டுமென  
மேற்படி புராண சிந்தனையினால் மீண்டும், புனர்பெயரவே பெற வேண்டும்.  
திருமுறால் "சிவபூமி" என அழைக்கப்பட்டது என்பது ஈழமணிக் திருநாடு. இராவணன்  
சிவபூமி செய்த வழிபாட்டு வாழ்ந்த நாடு. இவ்வாறாக சிவமணிக் கலையும் சமயப் பற்று, ஆன்மீக  
நெறி தழைத்தோங்கிய எமது நாட்டிலே எத்தனை எத்தனை சமய நெறிகள் இருந்தாலும், ஆதி  
யும் அந்தமில்லாத சிவபெருமானை முழுமுதற் பரம்பொருளாகக் கொண்ட இந்து சமயம் எம யும்  
களுக்கிடையிலும் ஈழத்து இந்துவனின் மிகையாகாது. இந்து தீமத்தின் பெருமைகளையும் அதன்  
சிறப்பியல்புகளையும் உலகமளவிய ரீதியில் வெளிப்படுத்த கவாமி விவேகானந்தர் பலமான  
அத்திவாரத்தை பன்னெடும் ஆண்டுகளுக்கு முன்னரே இட்டுள்ளார். கவாமியின் வழியில் பல  
ஆன்மீகப் பற்றாளர்களும், சூனிகளும், சுவாமிகளும், சமயத் தலைவர்களும் இந்து சமயத்தின்  
கொள்கையை, நெறியை உலக மக்களிடையே பரவச் செய்த வகுக்கிறார்கள்.  
மதமாற்றங்கள் மேலோங்கி வகுக்கின்ற இந்தவேளையில் இந்துமத பண்பாட்டு பாரம்பரியங்  
களையும் அதன் விழுமியங்களையும், முன்னெடுக்கும் நோக்கிலே "மென்மைமிகு வசவந்தி  
வள்ளலுக்கு உலகமெல்லாம்" என்ற தொனிப்பொருளிலே இரண்டாவது மாநாடு நடவடிக்கை  
நடத்தப்படுகின்றது.  
இந்துக்களாகிய நாம் மூலில் ஒன்றைப் புரிந்துகொள்ளவேண்டும். மதம் என்பது சரியாக  
புரிந்துகொள்ளப்படுமானால் அது யாருக்கும் விரோதமில்லை, மனம் வளர்ந்தால் மனிதன் வளர்வான்  
இந்த மனதை வளர்ப்பதற்காக ஏற்பட்டது மதம். ஆக, மனிதனுடைய மனவளர்ச்சிக்காக இந்த  
ஆன்மீக மதம் இருக்கிறது. நமது இந்தமதம் வாழ்க்கையுடன் ஒட்டி இருக்கிறது. இயற்கையோடு  
இணைந்து இருக்கிறது.  
வேய்மதத்தில் இருக்கிறது. அராமத்தில் இருக்கிறது. குளத்தக்களையில் இருக்கிறது.  
வாழ்க்கை முறை என்பதுதான் மதம் என்ற ஆன்மீக வாழ்க்கை முறையை வெறுப்பது சரி  
யல்ல. அதனால் முறையான வாழ்க்கையை விழும்பவர்கள் மதத்தை வெறுக்கக்கூடாது. குடும்பியு  
இந்துமதத்திற்கான சவால்கள் இடம்பெற்று வகுக்கின்றன. இந்த சவால்களை எதிர்கொள்ள  
வேண்டிய கடமை ஒவ்வோர் இந்துவுக்கும் உண்டு. உலக மாநாடு, பிராந்திய மாநாடுகளுக்கும்  
இந்த தாழ்மீக வேண்டுகலை ஏற்று பிரச்சினைகளைத் தீர்த்து தீர்மானங்களை நிறைவேற்ற  
வேண்டும்.

- மதுரகவி



பிராந்திய இந்து மாநாட்டை முன்னிட்டு நல்ல  
கொடிகள், பதாகைகள், மகர தோரணங்கள் கொ  
காட்சி.

## எழில்பெற்றோ திகழ ஈந்தின

கந்தனைக் கரங்குவீத்துக் கனிபெருவகை  
காலமறிந்து நாளும் கிளங்கனின் த  
வைத்தமிழ் வளர்க்கும் நோக்கில் பாரிஸில்  
செத்தமிழ் வளத்தால் மிகவே விசுழியு  
ந்தமிழ் மக்கள் முன்பே நல்லுரைகளால்  
கிந்து மாநாட்டினை கினதாம் நடத்து  
கிந்து களாளம் மீண்டும் கிந்த நல்ல யா  
சுழல் பெற்றே திகழ ஏந்தினர். இ  
சொற்றுமீழ் வல்லநல்ல கந்தரைத் தமிழ்  
சொக்கமாயிழும் வந்து கிந்து மாநாடு  
நற்றமிழ் வளத்தால் மிக்க தானிலம் போற்  
பெற்றியையுடைய நல்ல பேரறிஞர் பல  
கந்தவர் கூட்டத்தினிலே காசின் விமக்கப்  
கிந்து மாநாட்டின் கிளமையைக் கண்  
உற்ற பேரன்புமுடனே உவந்து உலகோ  
பெற்றனர் பெருமையன்றோ கிந்து மாநா  
- கவிமணி

**உலக இந்து மாநாடு சிறப்புற  
வாழ்த்துகின்றோம்**  
சுகமான, சொகுசான, இதமான சவார்க்கு உகந்த  
உன்னதமான உயர்ந்த சாதனம்!  
**ஹமாலா - ஹிரோ - ஏசியா சைக்கிள்கள்**  
உங்கள் வாழ்நாளில் ஓர் உயர்ந்த பொருளை  
வாங்குங்கள்!  
**ஸஸ்வரன் ரேடர்ஸ்**  
69, கஸ்தூரியார் வீதி,  
யாழ்ப்பாணம். (சி-27720)  
பொதிகள் போக்குவரத்துச் சேவையும் உண்டு

**உலகத் தமிழ் இந்து மாநாடு உயர்ச்சி பெற  
வாழ்த்துகின்றோம்!**  
பக்ஸ் வசதிகள், போட்டோப் பிரதிகள்,  
லமினேற்றிங், கொம்பியூட்டர் ரைப்பிங்  
மற்றும்  
E-MAIL, INTERNET,  
AGENCY POST OFFICE, SALES & SERVICE  
இன்னும் பல இலாபகரமான  
குறித சேவைகளுக்கு நாடுங்கள்:  
**ஸ்ரீ முருகன் தொலைத் தொடர்பகம்**  
303, காங்கேசன்துறை வீதி, யாழ்ப்பாணம்.  
021 - 2670, 39588 (சி-27719)

**உலக இந்து மாநாடு சிறப்புறவத் திகழ  
வாழ்த்துகின்றோம்**  
அனைவரும் வீடுமீ அருந்துவது  
"அண்ணா" கோப்பி  
ருசிமிக்க அண்ணா தயாரிப்புகள் தரமானவை.  
நீங்கள் நம்பிக்கையோடு நாடவேண்டிய இடம்:  
**அண்ணா தொழிலகம்**  
இணுவில்.  
**அண்ணா கோப்பி**  
ஆஸ்பத்திரி வீதி, யாழ்ப்பாணம்.  
TELE: 021 - 2223565, 070 - 212298 (சி-27718)

**இங்கு நடைபெறும் இந்து மாநாடு இந்து சிறப்புற  
மனமாடி வாழ்த்துகின்றோம்**  
அழகுக்கு அழகு செய்யும் அற்புத  
வேலைப்பாடுகளுடன் சூடிய  
அசல் 22 கரட் தங்க நகைகளுக்கு  
நீங்கள் நாடவேண்டிய இடம்:  
**சாரங்கா நகைமாடம்**  
157/1, கஸ்தூரியார் வீதி,  
யாழ்ப்பாணம்.  
☎ 222 2480  
சாரங்கன் நகைமாடம் அருள்புருகன்  
அன்ட் செளரர் நகைமாடம்  
45, கஸ்தூரியார் வீதி, யாழ்ப்பாணம். (சி-27716)

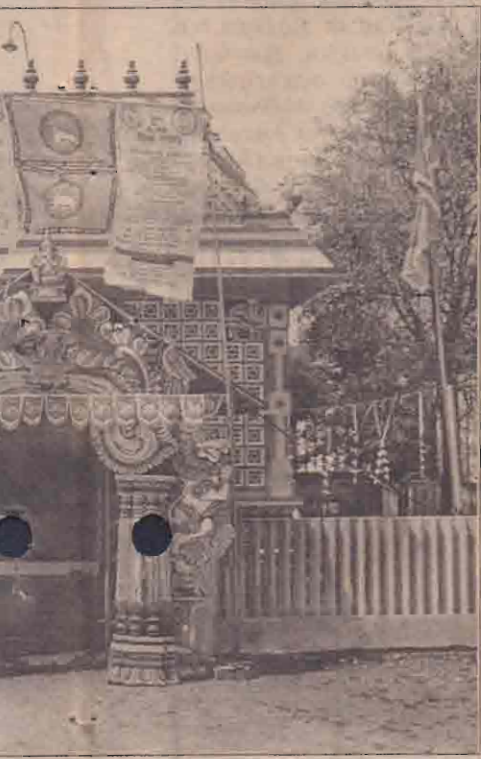
**இனிய சமாதான  
இதயம் மகிழத்  
இந்து மாநாடு சிறப்புற வ**  
கினித்திடும் கினிய இதமா  
தரம்மிக்க மோட்டார்சைக்கிள்க  
★ MD 90 ★ நீக்கொண்டிசன்  
★ பற்று வகைகள்  
★ அசிஃ வகைகள்  
அனைத்துக்கும் நீங்கள் நாட  
**அருள்விநாயகர் மோட்டர்**  
கி. 106, 108, ஸ்ரான்லி வீதி,  
யாழ்ப்பாணம். (சி-27715)

"மென்மைமிகு சைவந்தி  
**அகில உலக இந்து**  
கிரண்டாவது அகில உலக  
ஈழமக அமையவும் கிந்து  
மதம், மகிழ்ச்சியும் ஏற்  
விரகத்த விநாயகர் தாழ் மனந்து  
கந்தரோடும். பரிப  
சுள்ளாகும். (17716) ஆலய விரகத்

# மாநாட்டுச் சிறப்பிதழ்



-2003



நல்லூர் நாவலர் மணிமண்டபம் நந்திக் கங்கள் கொண்டு அலங்கரிக்கப்பட்டிருக்கும்

## நந்தியுயர் அருளட்டும்

பெருவகை கொண்டு கன்னித் தமிழ் முழங்கும் பாவினியுயர்ந்த மக்கள் வ செழிப்புறமீழும் வந்து கரைகளாற்றிப் போற்றி மீ நடக்கும் வேளை நல்ல மாநாடு கள் அருளட்டும்! தமிழரெல்லாம் மாநாடு கூட்டி லம் போற்றி நிற்கும் றிஞர் பலரும் வந்தே வியக்கப் பேசும் யைக் கண்டு வியக்க உலகோர் பலரும் கிந்த மாநாட்டினால் மின்னி இராசையா ழுந்தரன்

மாதானத்தை பிழைத் தந்திரும் புற வாழ்த்துகின்றோம்!

இதமான சவாரிக்கு க்கள்களை வாங்குங்கள்.

புள்ளிகள் மோட்டார்சைக்கிள்கள்  
★ சோலர் வகைகள்  
★ உதிப்பாகங்கள்  
கள் நாடவேண்டிய இடம்:

மாட்டோர்ஸ், ரேடர்ஸ்  
கிளை:  
262, கண்டி வீதி,  
சாவகச்சேரி.

சுவந்தி விளங்குக உலகமெல்லாம்  
இந்து மாநாடு - 2003  
கில உலக கிந்து மாநாடு வெற்றி யு கிந்தநாட்டில் நிரந்தர சமாதா ழும் ஏற்பட கந்தரோடை ஆலடி யிந்து இறைஞ்சுகின்றோம்.  
பரிபாலன சபை,  
விரகத்தி விநாயகர் ஆலயம்.

## சைவ அபிமானம் காப்போம்!

எங்கள் நாட்டு கிந்து விவகார அமைச்சு எடுக்கும் கிந்துமாநாடு சைவமக்கள் மத்தியில் உற்சாகத்தையும், விழிப்புணர்வையும், சைவ சமய அபிமானத்தையும் தட்டி எழுப்பவேண்டும் என உலகத்துக்கு கர்த்தாவாகிய பார்வதி பரமேஸ்வரனைப் பிரார்த்தித்து வாழ்த்துகின்றோம்.

ஒரு நாட்டுக்கும், ஓர் கிளத்தின் பண்பாட்டுக்கும் தாக்கம் வரும் போது அந்தநாட்டு மொழி, கிளமக்கள் ஊக்கத்துடனும் அறிவுபூர்வமாகவும் ஒன்றுபட்டு செயலில் கிறங்கியும், தனித்தனியும் குறிப்பிட்ட தாக்கத்தால் சிறுமை உண்டாகாது தடுத்து நிலைநிறுத்துவது போல நம் சைவசமயத்துக்கு உள்சேயும், வெளியேயும் தாக்கம் ஏற்படும் போது விழிப்புடனும் உறுதியுடனும் சைவமக்கள் செயற்படவேண்டும்.

கிறிஸ்தவர்கள் முதலியோர் தம் தம் சமயத்தைப் பரப்ப எடுக்கும் முயற்சி போன்ற காரணங்களால் சீர்தும் பெரிதும் தோன்றும் தாக்கங்கள் பற்றி நம் சைவமக்களும், குருமாறும் அலட்சியமாய் கிருப்பது அவமானத்தையும் வேதனையையும் உண்டு பண்ணுகின்றது.

நீண்டகால வரலாற்றுப் பெருமையையும் பலிப்பல அடிப்படைகளில் அமைந்த தத்துவங்கள் - கிரியைகள் போன்றவற்றையும் எக்காலத்திலும் கிறையலுவலத்தை உடையவர்களின் மிக நீண்ட பட்டியலையும் பல தரத்திலும் வசதி, மனப்பக்குவம் உடையவர்களின் மேன்மையையும் சைவ சமயத்தின் மகிமையையும் நுணுக்கமாக எல்லோரும் அறிந்து மேன்மையடைய கிந்த கிந்து மாநாடு சிறந்த நமிர்த்தமாக அமைய வேண்டும்.

கிந்துமாநாட்டை முன்னிட்டு சைவமக்கள் அனைவரும் தாம் பெற்ற கிறையருள் அனுபவங்களை நினைவு கொண்டு ஏனைய சமயத்தவர்கள் கூறுவது போல் தம் சமயத்தால்தான் கிறையருளைப் பெறலாம், பிறசமயங்களால் கிறையருள் துணையைப் பெற கியலாகாது என்பன போன்ற பொய் பிரசாரங்களை முறியடித்து சைவ அபிமானம், அறிவு ஒழுக்கங்களை நாம் அனைவரும் பேண வேண்டும்.

அகில இலங்கை சைவக்குருமார் அர்ச்சகர் சபை,  
திருநெல்வேலி.

## இந்து மாநாட்டுச் சிந்தனை

இந்துக்கள் ஒவ்வொருவரும் தமது நாளாந்த வாழ்வியல் அம்சங்களில் பிரார்த்தனையை முக்கியமாகக் கடைப்பிடிக்க வேண்டும். இந்துமாநாட்டுக் காலத்தல் மட்டுமன்றி, தொடர்ந்தும் நாம் இதனைக் கடைப்பிடிக்க வேண்டும்.

இந்துக்கள் இறைவனின் பிரார்த்தனைக்கு முக்கியத்துவம் கொடுப்பவர்கள். ஆலயங்கள் மற்றும் வீடுகளில் பிரார்த்தனைகளை செய்யும் வழக்கமும் உள்ளது.

பிரார்த்தனைக்கு நேரம், இடம் இடையூறாக இருக்கக்கூடாது என்பதற்காக நின்று, இருந்தும், கிடந்தும், நடந்தும், என்றும், எவ்விடத்திலும் அவன்தான் நினை என்று அறிஞர்கள் நமக்கு அறிவுரை வழங்கியுள்ளார்கள்.

பிரார்த்தனைகள் இறை சிந்தனையை மனங்களில் நிறைக்கின்றது. இதனால், தூய்மை ஏற்படுகின்றது. வாழ்க்கையில் தூய்மை ஏற்பட்டுவிட்டால் எண்ணியவை கைகூடப்பெறும். இதன் மூலம் தனி மனிதனுக்கும் சமுதாயத்திற்கும் நன்மைகள் கிட்டும்.

பிரார்த்தனைக்கு மன ஒருமைப்பாடும் பக்தியும் முக்கியமாகும். இறைவனிடத்தே கொள்ளும் அன்பே பக்தியாகும். உண்மையான பக்தி என்பது இறைவனிடம் எதையும் கேட்காது அவனைப் பிரார்த்திப்பதும் பணிந்து நடப்பதும் அவன் தருவதை மனதார ஏற்றுக்கொள்வதுமாகும்.

பிரார்த்தனையின் உச்சநிலை இறைவனிடத்தில் முழுதாக எம்மை ஒப்படைத்தலாகும். பூரண சரணாகதி என்பது இதுவாகும்.

ஆன்மீகப் பயிற்சியாக ஆலய தரிசனம், ஜெபம், தியானம், கூட்டு வழிபாடு, விரதம், சைவ ஒழுக்க வாழ்வு போன்ற பல வேறு வழிகள் மூலம் பிரார்த்தனையை மேற்கொள்ள முடியும். இறைவழிபாடு நம்மை தூய்மையாக்குகின்றது. மாணிடப் பிறவியின் நோக்கம் இறைவனை வணங்கி முத்தியின்பம் பெறுதல் என்கிறார் நாவலர் பெருமான். ஆலயமும் பிரார்த்தனையும் இன்புயர் நோக்கத்தை அடையப் பெறுதலுக்கு உறுதுணையாய் விளங்குகின்றன என்பதை உணர்வோம்.

- சீவா

இந்து மாநாடு இனிதே இடம்பெற இதயங்கனிந்த வாழ்த்துக்கள்!

நவீன பாணியிலமைந்த நவநாகரீகமான புடைவைத் தினுசுகளுக்கும் புத்தம் புதிய துணிவகைகளுக்கும் சிறந்த இடம்:

**அஜந்தாஸ் ரெக்ஸ்ரோல்ஸ்**

54, பெரியகடை, யாழ்ப்பாணம்.  
T.P. 222 - 2899

இந்து மாநாடு இனிதே இடம்பெற இதயபூர்வ நல்வாழ்த்துக்கள்!

அழகற்ற பற்களா? மிகப்பூர் பற்களா? பார்வைக் குறைபாடா? கவலையை விடுங்கள்! நாடுங்கள்!!

**எரிக்கலோஸ்**

- மீன்விடும் மகத்தான சங்குப் பற்களை கட்டிடவும்
- மீதப்பூர் பற்களுக்கு களிப் போடவும்
- கண்களைப் பரிசோதித்து கண்ணாடி பெறவும்
- கட்டுப் பற்களை சுத்தம் செய்வதற்கான மாத்திரை பெறவும்

நாடவேண்டிய ஒரே நிறுவனம்:

**எரிக்கலோஸ்**

564, 566, ஆஸ்பத்திரி வீதி, யாழ்ப்பாணம்.  
T.P.: 2486

கிளை: பரைய வளவீழ் நிழையம் முன்பாக  
கிளை: கி. 91, கே. கே. எஸ். வீதி, கொக்குவிச் சந்தி, கொக்குவிச்

இந்து மாநாடு இனிதே நடைபெற எமது இதயம் கனிந்த கிளிய வாழ்த்துக்கள்!

தரமான நல்ல ரகமான திறமான பலசரக்குப் பொருள்களுக்கு என்றும் நம்பிக்கையான மிகவும் நாணயம் வாய்ந்த இடம்:

**குக்கன் ஸ்ரோர்ஸ்**

180 (380), ஆஸ்பத்திரி வீதி, யாழ்ப்பாணம்.  
☎ 021 - 222 2767

இந்து மாநாடு இனிதே இடம்பெற எமது இதயங்கனிந்த நல்வாழ்த்துக்கள்!

புத்தம் புதிய புடைவை வகைகளுக்கும் நவீனமய துணி மணிகளுக்கும் மற்றும் நவநாகரீக ஆடைத் தெரிவுக்கும் உடனே நாடுங்கள்:

**கலோசன் ஸ்ரோர்ஸ்**

காங்கேசன்துறை வீதி, யாழ்ப்பாணம்.

**கணினி அஞ்சலி**

யாழ்ப்பிரதேச செயலகத்தின் கிராம உத்தியோகத்தரும் (J-78 அத்தியடி) யாழ்ப்பிரதேச செயலக தலைமைக் காரியாலய சமுர்த்தி முகாமையாளர் **திருமதி யோ.ராஜினி அவர்கள்** அன்புக் கணவருமான **அமரர் சின்னத்துரை யோகராசா** அவர்களின் பிரிவால் ஆறாததுயரம் ஆழ்ந்திருக்கும் அன்னாரின் குடும்பத்தினருக்கு எமது ஆழ்ந்த அனுதாபங்களைத் தெரிவித்துக் கொள்வதுடன், அவரது ஆத்மா சாந்தியடைய கிறைவனை வேண்டுகின்றோம்.

பிரதேச செயலாளரும்  
(17746) அனைத்து உத்தியோகத்தர்களும்.  
யாழ்ப்பாணம்.

**பாஷையூர் வீதி திருத்தம் ஆரம்பம்**

கொழும்புத்துறை, மே10 பாஷையூர் 3ஆம் குறுக்கு வீதி செப்பனிடப்பட்டு வருகிறது. நண்டகாலமாக குன்றும் குழியுமாகக் காணப்பட்ட இந்த வீதியைப் புனரமைக்குமாறு பாஷையூர் புனித அந்தோனியார் மக்கள் முன்னேற்றச் சனசபை நிலையத்தின் கோரிக்கை விடுத்து வந்தமை குறிப்பிடத்தக்கது. (எ-30)

**மிதிவெடி அகற்றும் பணியில் படையினர்**

சாவகச்சேரி, மே10 சாவகச்சேரி சங்கத்தானைப் பகுதியில் பொதுமக்கள் குடியிருப்புக்களில் நிலத்தில் புதைபுண்டுள்ள மிதிவெடிகள் மற்றும் வெடிபொருள்களை மீட்கும் பணியில் படையினர் ஈடுபட்டுள்ளனர். இப்பகுதியில் கடந்த மூன்று தினங்களாக இப்பணியில் ஈடுபட்டிருந்த படையினர் தாம் மீட்ட வெடி பொருள்களை கடந்த புதனன்று செயலிழக்கச் செய்தனர். (எ-31)

**சிங்கள நாடாளுமன்ற உறுப்பினர்கள் அமைப்பு**

**கிழக்கைப் பிரிக்க அதாவல்லா குழுவுடன் இணைந்து போராடத் தீர்மானம்**

கொழும்பு, மே10 வடக்கு, கிழக்கு மாகாணங்களைத் தனித்தனியே பிரிக்க வேண்டுமெனக் கோரும் சகல தரப்பினருடனும் இணைந்து அதற்கான போராட்டம் ஒன்றை நடத்துவதென சிங்கள நாடாளுமன்ற உறுப்பினர்கள் அமைப்பு தீர்மானித்திருக்கிறது. நேற்றுமுன்தினம் கொழும்பில் நடத்தப்பட்ட இந்த அமைப்பின் விசேட கூட்டம் ஒன்றில் இத்தீர்மானம் மேற்கொள்ளப்பட்டதென அமைப்பின் பேச்சாளர் ஒருவர் கூறினார். வடக்கு, கிழக்கு மாகாணங்களைப் பிரித்து அங்கீகரிக்க வேண்டுகோளுக்கும் தனித்தனியான ஆளுநர்கள் நியமிக்கப்பட வேண்டுமெனக்கோரும் அதாவல்லா குழு, முஸ்லிம் லீக் ஆகிய வற்றுடன் இணைந்து இவ்விடயத்தில் செயற்பட சிங்கள நாடாளுமன்ற உறுப்பினர்கள் அமைப்பு நடவடிக்கை எடுத்தவருகிறது. அகில இலங்கை முஸ்லிம் லீக் அந்த அமைப்புடன் இதுதொடர்பாகச் சேர்ந்து செயற்பட இணக்கியிருக்கிறது எனவும் கூறப்படுகிறது. அதாவல்லா குழு எம்பிக்களுடன் இது குறித்து பேச்சு நடத்தவும் சிங்கள நாடாளுமன்ற உறுப்பினர்கள் அமைப்பு தயாராகி வருகிறது. (எ)

**புனர்வாழ்வளிப்பு அகதிகள் மீள்குடியமர்த்துகை அமைச்சு யாழ் நீர்வள சூழலியல் பாதுகாப்புத் திட்டம்**

யாழ்ப்பாணத்தில் பணியாற்ற குறுங்கால ஒப்பந்த அடிப்படையில் ஆலோசகர்கள் தேவை யாழ்ப்பாணத்தில் பணியாற்ற குறுங்கால ஒப்பந்த அடிப்படையில் ஆலோசகர்கள் தேவை யாழ்ப்பாணத்தில் பணியாற்ற குறுங்கால ஒப்பந்த அடிப்படையில் ஆலோசகர்கள் தேவை

- |  |                  |
|--|------------------|
| 1. ஒரு குழுத் தலைவர்                   | ஒரு வருடத்திற்கு |
| 2. ஒரு நீர்ப்பாசன வடிவமைப்பு நிபுணர்   | 8 மாதத்திற்கு    |
| 3. ஒரு நீர்வழங்கல் வடிவமைப்பு நிபுணர்  | 4 மாதத்திற்கு    |
| 4. ஒரு பொருத்தமான தொழில் நுட்ப நிபுணர் | 2 மாதத்திற்கு    |
| 5. ஒரு விவசாய நிபுணர்                  | 2 மாதத்திற்கு    |
| 6. ஒரு நீர்வளர்ப்பு நிபுணர்            | 1 மாதத்திற்கு    |
| 7. ஒரு அளவையாளர்                       | 4 மாதத்திற்கு    |
| 8. ஒரு சூழலியல் நிபுணர்                | 1 மாதத்திற்கு    |

அனுமதிப்பதற்கும் பெற்ற நில அளவையாளர்களைத் தவிர ஏனைய நிபுணர்கள் அனைவரும் பட்டப்பின்படிப்புக் கல்வித்தரங்களைக் கொண்டவர்களாகவும் இவ்வாறான வேலைகளில் குறைந்தது 15 வருட அனுபவ முடையவர்களாகவும் கிரித்தல் வேண்டும்.

சம்பளம்: அனைத்துக் கொடுப்பனவுகளும் உட்பட மாதத்திற்கு ரூபா 50,000/-

பிரயாண வசதிகள்: களநிலை வேலைகளுக்கும் மேற்பார்வைகளுக்கும் அலுவலக வாகனம் வழங்கப்படும். யாழ்ப்பாணத்திற்கு வெளியே உத்தியோகப்பூர்வ பிரயாணங்கள் மேற்கொள்ள நேரிடின் பயணக்கொடுப்பனவுகள் அரசாங்க சேவைத் தரத்தில் வழங்கப்படும்.

அலுவலக வசதிகள்: யாழ்ப்பாணத்தில் ஓர் அலுவலக அறை வழங்கப்படும்.

அலுவலக வசதிகள்: கணினிகள்

உதவி உத்தியோகத்தர்: தொழில்நுட்ப உதவியாளர் (Auto-cad) வரைஞர்

கிவ்வீம்பரம் வெளியான பத்துநாள்களுக்குள் சயலிவரக்கோவையுடன் யாழ்ப்பாணம், முகவரி தொலைபேசி வீவரம் களுடன் பின்வரும் முகவரிக்கு-விண்ணப்பிக்கவும்.

செயலாளர்,  
புனர்வாழ்வளிப்பு அகதிகள் மீள்குடியமர்த்துகை அமைச்சு,  
B.O.I. கட்டிடம்,  
3ஆவது மாடி, இல.14, சேர் பாரோன் ஜெயதிலக மாவத்தை,  
கொழும்பு - 01. (சி-27810)

**புனர்வாழ்வளிப்பு அகதிகள் மீள்குடியமர்த்துகை அமைச்சு யாழ்ப்பாண நீர்ப்பாதுகாப்பு மற்றும் சுற்றுச்சூழல் பராமரிப்புத்திட்டம் குறுகிய காலத்திற்கு பணியாற்ற நில அளவையாளர் தேவை**

புனர்வாழ்வளிப்பு அகதிகள் மீள்குடியமர்த்துகை அமைச்சு யாழ்ப்பாண நீர்ப்பாதுகாப்பு மற்றும் சுற்றுச்சூழல் பராமரிப்பு திட்டத்திற்கான நில அளவையாளர் தேவை

- புனர்வாழ்வளிப்பு அகதிகள் மீள்குடியமர்த்துகை அமைச்சு யாழ்ப்பாண நீர்ப்பாதுகாப்பு மற்றும் சுற்றுச்சூழல் பராமரிப்பு திட்டத்திற்கான நில அளவையாளர் தேவை
- ஆரம்பகட்டமாக பின்வரும் முன்று திட்டத்திற்குமான நில அளவையும், மட்ட அளவைகளும் அவசியமாகும்.
- வழுக்கையாறு உவர்நீர் தடுப்புத்திட்டம்**
    - அ. அராலி அணை - நில அளவையும் மட்ட அளவைகளும்
    - ஆ. உப்பு தடுப்பு வரம்புக்கட்டுகள் - நிலைக்குத்து, குறுக்குவெட்டு வரைபடத்துடன்
  - உப்பாறு உவர் நீர் தடுப்பு திட்டம்**
    - அ. அரியாலை அணை - நில அளவையும் மட்ட அளவைகளும்
    - ஆ. உவர் நீர் வரம்புக்கட்டுகள் - நிலைக்குத்து, குறுக்குவெட்டு வரைபடத்துடன்
  - யாழ்ப்பாண மாநகரசபை**
    - அ. வடிகால் கால்வாய் - நிலைக்குத்து, குறுக்குவெட்டு வரைபடத்துடன்
    - ஆ. குளங்கள் - நில அளவையும், மட்ட அளவைகளும்

யாழ்ப்பாணத்தை வதிவிடமாகக் வீகாண்ட உத்தரவுபெற்ற நில அளவையாளரிடமிருந்து விண்ணப்பங்கள் கோரப்படுகின்றன. அத்துடன் நில அளவைக்கான உபகரணங்களுடன், கூலியாளர்களுடன், குறுகிய கால அறிவித்தலுடன் குறித்த கிடங்களுக்கு செல்லக்கூடியவர்களாக கிருத்தல்வேண்டும்.

கொடுப்பனவு கீழ்வருமாறு அமையும்

அ. வெளிக்கள வேலைக்கான கொடுப்பனவு:  
நில அளவையாளர்க்கான கொடுப்பனவு, கூலியாளர்க்கான வேதனம், உபகரணத்திற்கான வாடகை மற்றும் பிரயாணப்படி.

ஆ. படவரைதலுக்கான கொடுப்பனவு:  
1. அணைகளுக்கான திட்ட வரைவு

கேள்விக்கான விவரம், காத்தாதி, அச்சடித்தல், பிரதிபண்ணுதல், படவரைஞர் சம்பளம் அடங்கலாக கிருத்தல்வேண்டும்.


கிவ்வளிக்கான நில அளவை புனர்வாழ்வு அகதிகள் மீள்குடியமர்த்துகை அமைச்சினால் வேலைக்கமர்த்தப்பட்ட நிபுணர்களினால் கண்காணிக்கப்படும்.

கிதற்கான விண்ணப்பங்கள் கீழ்க்காணும் விலாசத்திற்கு 10 நாட்களுக்கு முன்னதாக அனுப்பிவைக்கவும்.

செயலாளர்,  
புனர்வாழ்வளிப்பு அகதிகள் மீள்குடியமர்த்துகை அமைச்சு,  
B.O.I. கட்டிடம்,  
3ஆவது மாடி, இல.14, சேர் பாரோன் ஜெயதிலக மாவத்தை,  
கொழும்பு - 01. (சி-27811)

**முதலாம் ஆண்டு நினைவஞ்சலி**

தோற்றம்	1929	மறைவு	2002
	07		04
	29		20



**அமரர் கணபதி செல்லையா**

திதி: 10-05-2003

பாசமுள்ள நாயகனே! ஐயாவே!  
அம்மப்பாவே! அப்பப்பாவே!

எம்மை விட்டுப் பிரிந்து ஓராண்டு ஆனதையா!  
உம்மையே நினைத்து எம் உள்ளம் ஏங்குதையா!  
உமையெண்ணித் தினந்தினம் தவிக்கின்றோமையா!  
இம்மையில் எப்போதுமைக் காண்போமினி?  
உங்கள் ஆத்மா சாந்தியடைய  
கிறைவனை வேண்டுகின்றோம்.  
ஓம் சாந்தி! சாந்தி! சாந்தி!

உங்கள் பிரிவால் வாடும்:  
மனைவி, மக்கள்,  
மருமக்கள்,  
பேரப்பிள்ளைகள்.

அராலி வீதி, (17723)  
சங்கானை.

**மரண அறிவித்தல்**

**Dr. கிளையதம்பி சின்னராசா**

'கமலகம்' மீனாலை தெற்கு, சாவகச்சேரியைப் பிரிப்பிடமாகக் கொண்ட வரும் Miami அமெரிக்காவில் வசித்தவருமான டாக்டர் கிளையதம்பி சின்னராசா 07.05.2003 அன்று காலமானார்.

அன்னார் காலஞ்சென்ற இளையப்பா - சின்னப்பா தம்பிகளின் அருமை மகனும் கமலாதேவியின் அன்புக் கணவரும் சிவமதி செல்லமுத்து பொன்னம்பலம், நாகராஜா, திருமதி கமலாம்பிகை சத்தியமூர்த்தி, காலஞ்சென்றவர்களான திருமதி சரஸ்வதி தர்மரட்சம், திருமதி விஜய லட்சுமி வைத்திலிங்கம் ஆகியோரின் அருமைச் சகோதரரும் சிவக்குமார் (மனோ-Miami), குமுதா(பவா - Miami), சிரீகுமார் (சிரீ-லாஷிங்டன்), குசலதமாரி(குசலா - Miami), ராஜ்குமார்(ராஜன்-Miami) ஆகியோரின் அருமைத் தந்தையாரும் ஹரிஜா(Miami), சிவோதயன்(தவம்-Miami), சிவநாதன் (நாதன் - Miami), தீபா(வாஷிங்டன்), மார்த்தா(Miami) ஆகியோரின் அருமை மாமனாரும் சகிலன், சயன், சாரங்கன், தனுதன், சகானா, நிருஷன், அஷ்வின், சிவானி, சதீஸ் ஆகியோரின் அருமைப் பேரனுமாவார்.

அன்னாரின் பூதபுல Van Oredel family funeral Chapels and Crematory 11240 N.Kendall drive 33176, இன்று (10.05.2003) சனிக்கிழமை காலை 9 மணி தொடக்கம் 11 மணிவரை பார்வைக்காக வைக்கப்பட்டு பின்னர் இறுதிக்கிரியைகள் நடைபெற்று, பூதபுல 1.30 இற்குத் தகனஞ்செய்யப்படும்.

இந்த அறிவித்தலை உற்றார், உறவினர், நண்பர்கள் யாவரும் ஏற்றுக்கொள்ளும்படி கேட்டுக்கொள்கிறோம்.

தொடர்பு: 001 305 279 6644  
Fax: 001 305 598 9837  
Mobile: 001 7864 736340. (சி-27309)

கதவல் மனைவி, பிள்ளைகள், மருமக்கள், பேரப்பிள்ளைகள்.



# கடலில் மீனவர்கள் மீதான கெடுபிடிகள் அகலவில்லை!

**எரிக் சொல்ஹெய்மீடம் தளபதி சூசை தெரிவிப்பு**  
கிளிநொச்சி, மே 10  
யுத்தநிறுத்த உடன்பாடு எட்டப் பட்டு ஒன்றரை வருடங்கள் கழிந்த நிலையிலும் கடலில் மீனவர்கள் சுதந்திரமாக தொழில் செய்யமுடியாத நிலைமை இருந்து வருகிறது. நேற்றுமுன்தினம் வன்னிக்குச் சென்ற நோர்வே சமாதானக் குழு வின் ஆலோசகர் எரிக் சொல்ஹெய் மீடம் கடற்படிகளின் தளபதி கேணல் சூசை இவ்வாறு தெரிவித்தார். அவர் மேலும் கூறியதாவது:- கடலில் இன்னமும் மீன்பிடிக்க சுதந்திரம் இல்லை. மீன் பிடிக்கச் செல்லும் எமது மீனவ மக்கள் மீதும் கடற் படையினர் தொடர்ந்து தாக்குதலை நடத்திக் கொண்டிருக்கிறார்கள். கடற்படிகளின் நடமாட்டமும் இன்றும் சிக்கலாக உள்ளது. அவர்கள் சுதந்திரமாக நடமாட்டமுடியாத நிலை

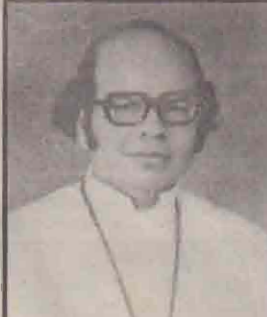
# யாழ்.மண்ணில் தமிழ் மக்கள் படும் அவஸ்தையை நேரில் போய்ப்பாருங்கள்!

**பிரதமரின் அறிக்கை மீதான விவாதத்தில் அமைச்சர் சேனாரட்ன**  
கொழும்பு, மே 10  
யாழ். மண்ணில் தமிழ் மக்கள் படும் அவஸ்தையை நேரில் போய்ப்பார்க்கவேண்டும். சுமார் இரண்டு லட்சம் மக்கள் சொந்த வீடுகளுக்குப் போய் வாழமுடியாமல் இருக்கிறார்கள். அந்த வீடுகளில் இருக்கும் இராணுவத்தினரை விரட்ட அவர்கள் கோரவில்லை. தமது வீடுகளிலிருந்து வெளியேறி இராணுவம் வேறு இடம் செல்லவேண்டும் என்றே கேட்கின்றனர். காணி, காணி அபிவிருத்தி அமைச்சர் டாக்டர் ராஜித சேனாரட்ன நேற்றுமுன்தினம் நாடாளுமன்றத்தில் இவ்வாறு கூறினார். கடந்த புதனன்று பிரதமர் ரணில் விக்கிரமசிங்க சபையில் சமர்ப்பித்த விசேட அறிக்கை மீதான விவாதத்தில் அமைச்சர் சேனாரட்ன உரையாற்றினார். இந்த விவாதம் நேற்று முன்தினம் சபையில் நடைபெற்றது. தொடர்ந்து உரையாற்றிய அமைச்சர்

## இதயத்தின் ஆழத்தில் எழும் நீங்காத நினைவுகளை

**Death Does Not Take Old But the Ripe**

**10 வருடங்கள்**




**வண. பிரதா**  
ஆபரணம் சிங்கராயர் OMI

01-04-1943  
10-05-1993  
20-08-1973

மலர்வு  
உதிர்வு  
குருத்துவம்

**13 வருடங்கள்**



**சங். சகோ.**  
தீர்மானி HFC

25-01-1934  
29-10-1990

சகோதர சகோதரிகள், பெறாமக்கள், உறவினர் (உள்நாடு, வெளிநாடு).

## விடுவதே இந்திய மீனவர்கள் மீண்டும் மன்னார் வருகை கரும் கடற்கொந்தளிப்பு காரணம்

கடந்த சில நாட்களுக்கு முன்னர் தலைமன்னார் கடலில் வைத்து கடற்படையினரால் கைதுசெய்யப்பட்டு கடந்த திங்கட்கிழமை கற்பிட்டிக் கடலில் வைத்து விடுவிக்கப்பட்ட இந்திய மீனவர் 9 பேரில் 8 பேர் கடந்த புதனன்று மன்னாருக்கு வந்து சேர்ந்துள்ளனர். கடுமையான கடற்கொந்தளிப்பு காரணமாக தாயகம் திரும்ப முடியாத நிலையில் மீண்டும் மன்னாருக்குத் திரும்ப வேண்டி ஏற்பட்டதாக மீனவர்கள் தெரிவித்தனர். எனினும், தம்புடன் மற்றுமொரு படகில் வந்துகொண்டிருந்த அருளாளர்தம் என்ற மணவர் கடற்கொந்தளிப்பின்மேலே காணாமற்போய்விட்டார் எனவும் அவர்கள் தெரிவித்தனர். இதுவரை காலமும் இலங்கை கடற்பாட்புக்குள் அத்தாட்சி நுழையும் மீனவர்கள் கைதுசெய்யப்பட்டு விடு

## டிப்ளோமா ஆசிரியர்களுக்கு கிழைத்த அநீதி களையப்பட்டது!

**ஜோசப் எம்.பி. முயற்சியால்**  
வடக்கு-கிழக்கு டிப்ளோமா ஆசிரியர்களுக்கு இழைக்கப்பட்ட அநீதி மட்டக்களப்பு மாவட்ட எம்பியும் தமிழ் விடுதலைக் கூட்டணியின் சிரேஷ்ட உபதலைவருமான ஜோசப் பரராஜ சிங்கத்தின் முயற்சியால் களையப்பட்டது. வடக்கு-கிழக்கு கல்விப்பிழர்கல்லூரிகளில் டிப்ளோமா பட்டம் பெற்ற 168பேருக்கு கடந்த மாதம் வெளிமாவட்டங்களில் ஆசிரிய நியமனங்கள் வழங்கப்பட்டன.

**உலகப் புகழ்பெற்ற இமாம் தயாரிப்புகள் இப்பொழுது...  
யாழ்.நகரிலும்!**

**இமாம்**  
தேசிய சூப்பர் பேஸ்ட்

❖ அசல் முத்துக்களும்  
❖ 11 அரிய ஸூலிகைகள்  
கொண்ட

**சீவப்பிடிக்கு கீழிப்**  
**பாவிப்பதனால்**

☑ முகப்பகு அலையாணங்கள் கொண்ட சருமம் என்ற கவலை இனி இல்லை  
☑ கண்ணின் கீழ் கருவாயும் இனி இல்லை  
☑ முகத்தில் கரும்புள்ளிகள் இனி இல்லை

**அழகிய வெண்மையான மீதுதுவான சருமம்**  
**வாங்குவோருக்கு**  
**Vitmine & Gell**  
இலவசம்

**ஹிமான்னி**  
GOLD TURMERIC CREAM

❖ கஸ்தூரி மஞ்சள்  
❖ தங்கத் தூள்  
❖ குங்குமம் பூ  
❖ அரிய ஸூலிகைகள்

**ஆயுர்வேத கீழிப்**

☑ நச்சுத்தன்மை அகற்றி பொலிவான முகத்தோற்றம்  
☑ என்றும் இளமையான சருமம்  
☑ மாசுபுரவற்ற சருமம்

**யாழ்.நகரில்:**  
**JEGHAN PHARMACY**  
**ஜெகன் பார்மஸி**  
462/B, ஆஸ்பத்திரி வீதி, யாழ்ப்பாணம்.  
T.P: 021- 2222194

**கனடாவில் திரிங்கை தமிழ் அதிபர்களுக்கு  
நாளை பாராட்டு விழா**

யாழ்ப்பாணம், மே 10  
2003ஆம் ஆண்டிற்கான தேசிய, குதல்தர் அதிபர்களுக்கான தொழில் கவனிப்பைக் கல்விச் சுற்றுலாவில் கவந்துகொள்ளுதற்காக இலங்கையில் இருந்து கனடா சென்றுள்ள பம்பலப் பிட்டி இந்துக் கல்லூரி அதிபரும், முன்னாள் நாவற்குறி மகாவித்தியாலைய அதிபருமாகிய தழுத்துக்குமரசுவாமி மற்றும் அவரது உறுப்பினர்களுடன் ஏனைய 5தமிழ் அதிபர்களுக்கும் கனடா புரொயர் எந்தரமனத்தின் ஆதரவில் நாவற்குறி மகாவித்தியாலைய முன்னாள் ஆசிரியர்களால் நாளை டிசுடர் சங்கமம் மண்டபத்தில் பாராட்டு விழாவும் ஒன்றுடனும் நடைபெறவுள்ளது.

இதற்கான ஏற்பாடுகளை முன்னாள் நாவற்குறி மகாவித்தியாலைய அதிபர் களான கே.சுந்தர்சேகரும், சி.ஜே.தில் கரத்தினம் ஆகியோர் மேற்கொண்டுள்ளனர்.

# நுப்பும்புல்த நீராட்சுவீலா அலைபுய

அன்புடைபு:  
நிகழும் மல்வளமலக கபாறு வகுலும் சித்தினை 28ஆம் நாள் (11.05.2003) குயிற்றுகிழமை தரமி திதியும், புல நட்டுத்திரமும் சித்தாதித்தும் கூடிய கபயோக கபதினத்தில் வலை 10.00மணிமுதல் 12.00 மணிவரை வரும் கபயோகித்த வேணாயில்



**அவர்களுக்கு**  
மங்கள தீராட்டு வீலா செய்யம் பெரியோரால் நிச்சயிக்கு மேற்படி வைபவம் கில. 40,காவிகோயில் வீதி,கொழும்பு-15

**இந்து பரிபாலன சங்கம் நாவலர் மணிமண்டபத்தில்**  
கடைபெறவிதப்பதால் அக்கருணை எமது உற்றார் உறவினர், நண்பர்கள் அனைவரும் தங்கள் குடும்ப உறுப்பினராக வகுலை தத்து செல்வியை அநீர்வகித்து அனைத்தொடர்ந்து நடைபெறும் வித்தப்பாரத்தினும் கலந்து சிறப்பிக்குமாறு அன்புடன் அழைக்கிறோம்.

இவ்வண்ணம் தங்கள் நல்வரவை நாடும்:  
**கவல் வித்துவான் கே.சீவகுமார் குடும்பம்**  
48,ஜெமல்வத்தை லேன் கொழும்பு-15  
தொலைபேசி 540412

மங்கள வாத்தியம்:  
கவல் வித்துவான்கள்: நாதஸ்வர வித்துவான்கள்:  
கலைமாமணி தவில் கிளவரசு லயதூன கிளவரசன்  
திருவளர் புகார் M.B.V.சேகர் அவர்கள்  
T.A. கலியாணரத்தி அவர்கள்  
கவல் கிளம் லட்டுள் கிளம் தென்றல்  
N.R.S.கதிரகரன் அவர்கள் S.கணேஸ் அவர்கள்

## 2ஆவது உலக இந்து மாநாட்டையொட்டிய வலி.மேற்குப் பிரதேச இந்து மக்களின் எழுச்சிப் பெருவழி

நாளை (11.05.2003) குயிறு காலை 9.00 மணிக்கு சித்தன்கேணி ஸ்ரீ மகா கணபதிபிள்ளையார் ஆலய முன்றலில் 2ஆவது உலக இந்து மாநாட்டின் வலி.மேற்குப் பிரதேச எழுச்சி வீசெட குழுவின தலைவர் திரு.மு.சுவராஜா அவர்களின் தலைமையில் நடைபெறும் எழுச்சிப் பெருவழி உள் வலத்திற்கும் நிகழ்ச்சிகளுக்கும் வருகைதந்து சிறப்பித்து பயன்பெறும் வண்ணம் தங்கள் அனைவரையும் அன்புடன் அழைப்பதில் மிக்க மகிழ்ச்சி அடைகின்றோம்.

- விழாவின் நிகழ்ச்சிகள்**
- ★ மங்கள கிசையும் ஆலய வழிபாடும்
  - ★ மங்கள விளக்கேற்றல்
  - ★ கிறை வணக்கம்
  - ★ கூட்டுப்பிரார்த்தனை
- திரு.சு.கணபதிபிள்ளை,**  
ஓய்விலுற்ற உதவிக் கல்விப் பணிப்பாளர் (சங்கத்தம்)  
செல்வி ரஜனி கந்தசாமி  
(கலாசார உத்தியோகத்தர் வலி.மேற்கு)  
**ஸ்ரீலலுந் சோமசுந்தர பரமசாரிய கவாமிகன்**  
(தல்லை குருமகா சந்நிதானம்)  
**ஸ்ரீ ராஜகுமார் கவாமிகன்**  
(ஸ்ரீகாயத்திர் காமகோடி பீடாதிபதி, மீசாலை)  
**மாண்புமிகு தி.மகேஸ்வரன் அவர்கள்**  
(கிழ்து விவகார அலுவல்கள் அமைச்சர்)  
**திரு.செ.பதியநாதன் அவர்கள்**  
(யாழ்.அரசு அதிபர், கிணைத்தலைவர்,  
2ஆவது உலக இந்து மாநாடு, யாழ்ப்பாணம் குழு)  
**மு.சுவராஜா**  
(உதவிப் பிரதேச செயலர் (மீர்வாகம்), வலி.மேற்கு)  
கழிசு அநீஞர், முனைவர்  
**திரு.இரா.செல்வக்கணபதி அவர்கள்**  
திருமதி நாச்சியார் செல்வநாயகம்  
(முதுநிலை வீரவிரையாளர், கிழ்து நாகரிகத்துறை,  
யாழ்ப்பாணம் பல்கலைக்கழகம்)  
**சீவலு சபா வாகு தேவக்குருக்கன்**  
(சீவன் தேவஸ்தானம், சித்தன்கேணி)  
**திருநாவுக்கரசரின் மகிமை**  
(வட்டுக்கோட்டை கண்ணகாம்பிகர்  
சமேத கண்ணலிங்கேஸ்வரன் ஆலயத்தினர்)  
**திரு.க.இரத்தவேஸ்வரன் (அதிபர்)**  
(வலிகாமம் கிழ்து ஆலயங்களின் மாநாட்டு குழுத் தலைவர்)  
**நன்றிபுரை:**  
விழாக்குழு செயலாளர்  
எழுச்சி உள்வலங்கள்

நாளை (11.05.2003) குயிறு காலை 8.00 மணிக்கு அரால் ஆகாயக்குளம் வீராபகர் தேவஸ்தானத்தில் கிழ்தும், வட்டுக்கோட்டை அடைக்கலத்தோட்டம் கந்தகவாரி கோயிலிலிருந்தும், பண்ணாகம் வழக்கம்பரை முத்துமாரி அம்மன் கோயிலில் கிழ்தும், சங்கானை கூடத்து மலோன்மணி அம்மன் ஆலயத்திலிருந்தும் அழம்பமாசி சித்தன் ஸ்ரீ மகா கணபதிபிள்ளையார் கோயிலை அடைவதுள்ளது.

விழாவைச் சிறப்புற வாழ்த்துபவர்:  
**சங்கானை**  
**ஸ்ரீ காவர் அம்பாள் தேவஸ்தானம்**  
திருப்பணிச்சபை. (சி-27840)

## துயர் பகிர்கின்றோம்

திரு.ஆறு.ஸ்ரீலக்ஷ்மீத்தி,  
செஞ்சொற்செல்வர் ஆறு.திருமுருகன்  
ஆகியோரின் அன்புத் தந்தையார்  
**கந்தையா ஆறுமுகம்**  
(ஓய்விலுற்ற ஆசிரியர்)  
அவர்களது மறைவு எமக்கு கவலையைத் தருகிறது. பரிவால் வருந்தும் குடும்பத்தினருக்கு எமது ஆழ்ந்த அனுதாபங்களைத் தெரிவித்துக் கொள்கின்றோம். அன்னாரின் ஆத்திய சாந்திபெற எல்லாம் வல்ல கிணுவில் ஸ்ரீ பரராஜசேகரப் பிள்ளையாரை இறைஞ்சுகின்றோம்.  
கொழும்பு, யாழ்ப்பாணம். - **K.R.S. நிறுவனம்.**

## பிராந்திய மாநாட்டை முன்னிட்டு இடம்பெறும் முக்கிய நிகழ்வுகள்

யாழ்ப்பாணம்,மே10  
இரண்டாவது உலக இந்து மாநாட்டின் யாழ்ப்பாணப் பிராந்திய மாநாட்டை முன்னிட்டு யாழ்ப்பாணம், திருமுறைக்கச்சேரி, கலைஞர் களான வி.செல்வரட்ணம், எம்.கதிரிய நாதன், க.சின்னமணி ஆகியோர் இணைந்து வழங்கும் 'சத்தியவான் சாவித்திரி' இசை நாடகமும் இடம்பெறும்.

நல்லூர் இளங்கலைஞர் மன்றத்தில் இன்று மங்கள இசை, விளக்கேற்றல், சொற்பொழிவுகள்,பட்டி மண்டபம், திருமுறைக்கச்சேரி, கலைஞர் களான வி.செல்வரட்ணம், எம்.கதிரிய நாதன், க.சின்னமணி ஆகியோர் இணைந்து வழங்கும் 'சத்தியவான் சாவித்திரி' இசை நாடகமும் இடம்பெறும்.

வழக்கம்பரை முத்துமாரி அம்பாள் ஆலயத்தில் இன்று காலை முதல விஜேட அபிஷேக அராதனைகள் கூட்டுப்பிரார்த்தனை அன்னதானம் அபிராமிபந்தாதி ஓதல்,சமயச் சொற்பொழிவுகள், பட்டிமண்டபம் என்பன இடம்பெறும்.

அதில இலங்கை சைவக்குழுமார் ஒன்றியம் ஏற்பாடு செய்துள்ள சைவ ஆகமக் கண்காட்சி இன்று நல்லை ஆதினத்துக்கு முன்பாக உள்ள கட்டடத்தில் நடைபெறவுள்ளது.

சிறப்பிட்டு இடக் பாடசாலைகளில் இன்று காலை 9 மணிக்கு இந்தியாவில் இருந்து வருகை தந்துள்ள வி. இராசமாணிக்கம், லலிதா ஆகியோர் சமயச் சொற்பொழிவு நிகழ்த்துவர். கோண்டாவில் வடக்கு ஸ்ரீ ஞான வைரவர் ஆலயத்தில் இந்துமாநாடு சமாதான முயற்சிகள் தொடர் வேண்டி விஜேட பூசைகள், வழி பாடுகள், கலை நிகழ்வுகள் என்பன இடம்பெறும்.

## விளையாட்டு நிகழ்வுகள்

யாழ்ப்பாணம்,மே10  
இலங்கை பாடசாலைகள் துடுப்பாட்டச் சங்கம் அதில இலங்கை ரீதியாக நடத்தும் 16 வயதிற்கு உட்பட்டோருக்கான 'அஸ்ரா' வெற்றிக் கிண்ணத்திற்கான கிரிக்கெட் கற்றுப் போட்டியில் இன்று சனிக்கிழமை இடம்பெறும் ஆட்டங்களில் பங்குபற்றும் அணிகள் பற்றிய விவரம் வருமாறு:-  
★ தென்லிப்பைழ யுனியன் கல் லூரி எதிர் கொக்குவில் இந்துக்கல் லூரி (யுனியன் கல்லூரி மைதானம்)  
★ உருப்பிட்டி அபிரித்தன் மிஷன் கல்லூரி எதிர் வட்டுக்கோட்டை யாழ்ப்பாணக் கல்லூரி. (ம-5)

★ மாலிர் முதன்மைக் காவலர் கணேசலிங்கம்(அருள்) குயகார்த்த மாக கெருடாவில் அண்ணா விளையாட்டுக் கழகம் நடத்தும் கரபந்தாட்டச் சற்றுப்போட்டியில் இன்று சனிக்கிழமை இரவு 7 மணிக்கு மின்னொளியில் நடைபெறும் போட்டிகளில் பங்குபற்றும் அணிகள் விவரம் வருமாறு:-  
★ இரவு 7 மணி - உருப்பிட்டி சிவ குமாரன் வீக எதிர் கரபெட்டி எப்பிள் வீக.  
★ இரவு 8 மணி - வல்வெட்டி குணசேகரா வீக எதிர் புத்தூர் கலை மதி வீக.  
★ இரவு 9 மணி இமையாணன் மத்திய வீக எதிர் உருப்பிட்டி நவ ஜீவன் வீக. (ம-5)

## தினாற்படக் கருத்தரங்கு

யாழ்ப்பாணம்,மே10  
யாழ்ப்பாணக்கழக புறநிலைப் படிப்புகள் அலகு ஒழுங்கு செய்துள்ள தினாற்படக் கருத்தரங்கு தொடர்-02 இன்று சனிக்கிழமை மாலை 4மணிக்கு யாழ்ப்பாணம் ஹோலில் நடைபெறவுள்ளது. இக்கருத்தரங்கில் வித்தியாசமான தமிழ்த் திரைப்படங்கள் என்னும் தலைப்பில் எழுத்தாளர் கசப்பநாதன் கருத்துரை வழங்கவுள்ளார். இதைத் தொடர்ந்து பல்வேறு கருத்துரைகளும் இடம்பெறவுள்ளன. திரைப்பட ஆர்வலர்கள் - அனைவரையும் இக்கருத்தரங்கில் கலந்துகொண்டு பயன் பெறுமாறு யாழ்ப்பாணக்கலைக்கழக புறநிலைப்படிப்புகள் அலகின் இணைப்பாளர் அறிவித்துள்ளார். (எ-8)

## இலவச கண்சத்திர சிகிச்சை முகாம்

மல்லாகம் - தென்லிப்பைழ யுனியன் கழகம் நடத்தும் இலவச கண்சத்திர சிகிச்சை முகாம் ஒன்று தென்லிப்பைழ தூக்காதேவி ஆலய மண்டபத்தில் நாளை காலை 8:30 மணிமுதல் நடைபெறவுள்ளது. மேற்படி மருத்துவ முகாமில் வைத்திய கலாநிதி எஸ். குகதாசன் பங்குபற்றி மருத்துவ ஆலோசனை, சிகிச்சை வழங்குவார். (எ-9)

## VACANCIES

Vacancies exist for the following positions for a development project to be undertaken in the near future in locations of the Northern and Eastern Provinces of Sri Lanka.

- Accountants
- Assistant Accountants
- Bookkeepers
- Information Technology Specialist
- Local Area Network Administrator
- Environment Expert
- Civil Engineer
- Office Manager
- Secretary/Computer operator
- Interpreter/Translator
- Messengers

All application should have a good command of tamil and English languages and Should have computer literate on microsoft Word and Excel applications

Full or part qualifications with minimum of 3-5 years work experience in the respective field is a per-requisite.

Retired persons may also apply. Preference will be given to applicants residing in Northern and Eastern Provinces of Sri Lanka.

Initial contract for a period of three(3) years with possibility for extensions

Please forward detailed applications giving details of day time contact telephone numbers, email address and expected monthly salary on or before Tuesday 12 th May 2003 to.

Advertiser  
Box Number 1886  
C/O Uthayan Publications  
Jaffna. (C/27847)

## VACANCIES

Excellent opportunities for young people with good educational background and desire to excel in their chosen careers in an organization established as the Market Leader in Office Automatin, Communication and IT.

### Marketing Assistants

Candidates should have successfully completed G.C.E. (Advanced Level) and should have credit passes in English, Mathematics or Science subjects. Good communication skills and IT literacy are required.

Candidates enrolled in any recognized courses in marketing will be an added qualification, will be initially recruited as trainees prior to permanent employment being offered subject to meeting desired performance levels.

### Technicians

Candidates should have successfully qualified in the G.C.E.(Advanced Level) and have part qualifications in City & Guilds (U.K) or it's equivalent. Technical skills on IT will be an essential requisite and experience in similar or related industry will be an added qualification.

Attractive terms will be offered to the right candidates.

Please apply by Wednesday 21st May 2003

To Personnel Manager,  
metropolitan office (pvt) Ltd,  
85, Braybrooke place,  
Colombo. (C/27847)  
Or handover your application to  
Mr. Sriharan  
C/o M/s Navahala,  
200, K.K.S. Road,  
Jaffna.

## இந்து சமய விவகார அலுவல்கள் அமைச்சின் இரண்டாவது உலக இந்து மாநாட்டையொட்டி யாழ்ப்பாணம் பல நோ.கூ.சங்கம் நடத்தும்

## இந்துசமய கலாசார விழா

கிடம் : யாழ்ப்பாணம், நோ.கூ.சங்கக்கேட்போர் கூடம்  
காலம் : கின்று (2003.05.10) சனிக்கிழமை காலை 10.00 மணி  
தலைவர் : திரு. சபா.தியாகராஜா  
(கியக்குநர், யாழ்ப்பாணம், நோ.கூ.சங்கம்)  
சிறப்பு விருந்தினர் : கௌரவ தி.மகேஸ்வரன் நா.உ.அவர்கள்  
(இந்து சமய விவகார அமைச்சர்)  
திரு.சீ.வி.கே.சீவஞானம்  
(தலைவர், யாழ்ப்பாணம், நோ.கூ.சங்கம்)  
சிறப்புச் சொற்பொழிவு : முனைவர், கிணைப்பேராசிரியர், கலாநிதி பா.கந்தர் எம். ஏ. எம். பீல்ட்.பி.எச்.டி  
கின்விசை, பண்ணிசை, வயலின்சோலோ ஆகியவையும் இடம்பெறும்.  
அனைவரையும் அன்புடன் அழைக்கின்றோம்.  
இந்து கலாசார குழு,  
யாழ்ப்பாணம், நோ.கூ.சங்கம். (C/27842)

## முதலாம் ஆண்டு நினைவுஞ்சலி

திருமதி சீவ்யடிணநாகரத்தின சீவக்கொழும்பு விநாயகம்

மலர்வு: 21.05.1936 உதிர்வு: 21.05.2002

திதி: 10.05.2003

அம்மா ஆண்டு ஒன்று ஆனாலும் ஆறவில்கலை எம் துயரம்!

பீர்வால் துயரநாமம்: பிள்ளைகள், மருமக்கள், பேரப்பிள்ளைகள்.

இரத்தின இல்லம், நுன்னாலை வடக்கு, கரவெட்டி. (1777)

### பாராட்டி வாழ்த்துகின்றோம்

"மேன்மைகொள் சைவநீதி விளங்குக உலகமெல்லாம்"

கிந்து மதத்தின் தொன்மையையும் சிறப்பினையும் எடுத்தியம்பும் வகையில் கிங்கு நடைபெறுகின்ற இரண்டாவது உலக இந்து மாநாடு கிள்தே சிறக்க கிறையருளை வேண்டி எமது நல்வாழ்த்துக்களையும் பாராட்டுக்களையும் தெரிவித்துக்கொள்கின்றோம்.

காமாட்சி அம்பாள்  
நீர்வேலி. (17758) இந்து பரிபாலனசபை.

### புதுவை அருள்மிகு ஆஷா முருகன் தேவஸ்தானம் சிறப்புற வாழ்த்துகின்றோம்

கிந்துசமய விவகார அலுவலர்கள் அமைச்சு நடத்தும் 2ஆவது உலக இந்துமாநாடு சிறப்புற வாழ்த்துகின்றோம்.

"மேன்மைகொள் சைவநீதி விளங்குக உலகமெல்லாம்"

ஆவரங்கால் கிழக்கு. புத்தூர். (17769) - பரிபாலனசபையினர்.

### யா/வயாவிளான் மத்திய மகா வித்தியாலய பழைய மாணவர் சங்க வருடாந்த பொதுக் கூட்டம் - 2003

கூட்டம்: பாடசாலை மண்டபம்  
காலம்: 16.05.2003 வெள்ளிக்கிழமை காலை 10.00 மணி  
தலைவர்: திரு க.கனகராசா (அதிர்)

அனைத்து பழைய மாணவர்களையும் தங்கள் அங்கத்துவத்தைப் புதுப்பித்து கூட்டத்துக்குத் தவறாது வருகை தருமாறு மிகவும் அன்புடன் கேட்டுக்கொள்கின்றேன்.

ஜெயக்குமாரன் (செயலாளர்). (17754)

## இதய அஞ்சல்

குரு டீசல் எஞ்சினியர்ஸ் நிறுவனத்தின் முகாமையாளர்

### அருளம்பலம் அருளாணந்தர்பீ

அவர்களின் மறைவுச் செய்தி கேட்டு பேரதிர்ச்சியும் ஆழ்ந்த கவலையும் அடைகின்றோம்.

அன்னாரது குடும்பத்தாருக்கு எமது ஆழ்ந்த அனுதாபங்களைத் தெரிவிப்பதோடு, அவரின் ஆக்மா சாந்தியடைய இறைவனைப் பிரார்த்திக்கின்றோம்.

180, பருத்தித்தறை வீதி. நர்வாரமும், ஊர்யார்களும் யாழ்ப்பாணம். இராசா டீசல் எஞ்சினியர்ஸ். (17767)

## கண்ணீர் அஞ்சல்

எமது கல்லூரி ஆசிரியை திருமதி கே.ஆனந்தரட்ணம் அவர்களின் பாசமிகு தந்தையார்

### கந்தையா ஆறுமுகம்

அவர்கள் 08.05.2003 கில் காலமானதைவிட்டுக் குயரடைந்திருக்கும் குடும்பத்தினருக்கு ஆறுதல் கூறுவதோடு, அன்னாரின் ஆக்மா சாந்தியடையப் பிரார்த்திக்கின்றோம்.

யா/கிராமநாதன் கல்லூரி, கன்னாகம். (17863) ஆசிரியர் நவம்புரிக் கழகம்.

### மக்கள் வங்கியின் ஸ்ரான்லி வீதிக் கிளையின் சர்வதேசப் பிரிவு

யாழ்ப்பாணம், மே 10 மக்கள் வங்கியின் ஸ்ரான்லி வீதிக் கிளையில் நாளா மறுதினம் திங்கட்கிழமை முதல் 'சர்வதேசப் பிரிவு' ஆரம்பிக்கப்படவுள்ளது. இதன்மூலம் இப்பிரதேச வாடிக்கையாளர்கள், பயணிகள் காணொலை வழங்கல், காசாக்கல், நானயத் தாள்கள் வழங்கல், காசாக்கல் மற்றும் வெஸ்டிரன் யூனியன் பணப் பரிமாற்றம் ஆகிய சேவைகளை பெற்றுக்கொள்ள முடியுமென்று அறிவிக்கப்பட்டுள்ளது.

மேலும், வதிவோர் மற்றும் வதியாதோர் வெளிநாட்டுக் கணக்கை ஆரம்பித்தல், ஆவணக் கடன்கள், கப்பலேற்றலுக்கான உத்தரவாதம், நம்பிக்கை மாற்றுச் சீட்டுக் கடன்கள், அடமானக் கடன்கள் ஆகிய சேவைகளையும் வாடிக்கையாளர்கள் பெற்றுக் கொள்ளமுடியுமென்று அறிவிக்கப்பட்டுள்ளது.

(எ-9)

### பெறுமதிமீக்க முத்திரைகள் வந்துசேர்ந்துள்ளன

யாழ்ப்பாணம், மே 10 யாழ்ப்பிரதம துயாலகத்துக்கு 500 ரூபா மற்றும் 1000 ரூபா பெறுமதி வாங்கும் முத்திரைகள் எடுத்து வரப்பட்டுள்ளன.

இன்று தொடக்கம் அவை பொது மக்களுக்கு விற்பனை செய்யப்படும் என்று பிரதம துயாலதிபர் எஸ்.இராஜ துரை தெரிவித்துள்ளார்.

(எ-10)

### ஓய்வூதியர் ஒன்றுகூடல்

யாழ்ப்பாணம், மே 10 நல்லூர் தொகுதி ஓய்வூதியர் நலன்புரிச் சங்கத்தின் ஒன்றுகூடல் நாளா ஞாயிற்றுக்கிழமை காலை 9.30 மணிக்கு நல்லூர் திவ்ய ஜீவன சங்க மண்டபத்தில் நடைபெறவுள்ளது.

ஆசிரியர் செ.குஞ்சிதபாதம் தலைமையில் இடம்பெறும் இந்திகழ்வில் பிரதம விருந்தினராக நல்லூர் பதில் பிரதேச செயலர் எஸ்.இரவிந்திர சர்மா கலந்துகொள்வார்.

(எ-9)

### மனைப்பொருளியல் பயிற்சி நெறிகள்

- \* தையல்,
- \* ஐசீங்,
- \* Hair Style,
- \* Make-up,
- \* துணிபில் வர்ணமீடல்,
- \* கைப்பணி,
- \* பூவேலை,
- \* சமையற்கலை,
- \* ஸ்கீரின் பிறீனிங்

வகுப்புக்கள் 11.05.2003 ஞாயிறு காலை 10 மணிக்கு ஆரம்பம்.

2ஆம் பிரிவு மிக விரைவில் தூரிகை நுண்கலை வளாகம் செங்குந்தா வீதி, கல்வியங்காடு. (17830)

### இந்திய ஜோதிடர் யாழ். விஜயம்

ஸ்ரீ சோடாநகரை பகவத அம்மன் அருள்பெற்று ஸ்ரீ விவட்டுடைய காள் அம்மன் வாக்குப்பெற்ற இந்தியப் பரம்பரை ஜோதிடர் யாழ். வருகை தந்துள்ளார். கைரேகை, ஜாதகம், எண்கணிதம், மகப்பேறு, குடும்பப் பிரச்சனையா? கல்வி, வெளிநாடு செல்லத்தடையா? தொழிற்பிரச்சனையா? காதல் பிரச்சனையா? திருமணப் பிரச்சனையா? தீராத நோயா? எந்தவிதமான பிரச்சனைகளுக்கும் தக்க பரிகாரம் மூலம் தீர்வுகாணலாம்.

ஒரு முறை விஜயம் செய்து யாருங்கள்! மணிசாமி

யாழ். உல்லாசம் மாணிகள் விடுதி. (மழைய லிங்கம் கூடமார் அருகில்), கி.எ. 54, மணிக்கூட்டு வீதி, யாழ்ப்பாணம் (வெலிங்கடல் சந்தி அருகில்).

யார்வையிடும் நேரம் : காலை 9.00 மணிமுதல் மாலை 4.00 மணிவரை.

## இதய அஞ்சல்



எமது பிரதேச செயலகத்தில் தலைமை முகாமையாளராகக் கடமைபாற்றி தற்பொழுது கிடமாற்றலாகி யாழ். பிரதேச செயலகத்தில் தலைமை முகாமையாளராகக் கடமைபாற்றும் திருமதி ராஜினியோகராசா அவர்களின் பாசமிகு கணவர்

### சின்னத்துரை யோகராசா

(கிராம அலுவலர் - 378 அத்தியாச)

அவர்களின் திடீர் மறைவு எம்மை அதிர்ச்சிக்குள்ளாக்கி உள்ளது. பிர்வால் துயரமும் அன்னாரின் குடும்பத்தினருக்கும் உறவினருக்கும் நாம் ஆறுதல் கூறுவதோடு, அன்னாரின் ஆக்மா சாந்தியடையப் பிரார்த்தித்து இதய அஞ்சலியைச் செலுத்துகின்றோம்.

பிரதேச செயலகம், கோப்பாய். (17774) சமுர்த்தி முகாமையாளரும் சமுர்த்தி அபிவிருத்தி உத்தியோகத்தர்களும்.

## மரண அறிவித்தல்கள்

### திருமதி ஸ்ரீபாலகிருஷ்ணன் சந்திரபாலதேவி

ஒட்டுமடத்தைச் சேர்ந்த திருமதி ஸ்ரீபாலகிருஷ்ணன் சந்திரபாலதேவி அவர்கள் 08.05.2003 வியாழக்கிழமை காலமாகிவிட்டார்.

அன்னார் காலஞ்சென்ற சண்முகம் நடராஜா (பவளக்கால்) - கனகம்மா தம்பதியின் கனிஷ்ட புத்திரியும் ஸ்ரீசாலகிருஷ்ணன் (அண்ணாமலை) அவர்களின் அன்பு மனைவியும் ஆவார்.

அன்னாரின் இறுதிக்கிரியைகள் பற்றிய விவரம் பின்னர் அறியத்தரப்படும். இந்த அறிவித்தலை உற்றார், உறவினர், நண்பர்கள் அனைவரும் ஏற்றுக்கொள்ளவும்.

"பவளவாசம்"

573, மாணிப்பாய் வீதி, ஒட்டுமடம், யாழ்ப்பாணம். T.P.: 021-222 5761

தகவல்: ப.ஸ்ரீபாலகிருஷ்ணன் (அண்ணாமலை - கணவர்). (17765)

### திருமதி சுப்பிரமணியம் லக்ஷ்மீதேவி

வட்டுக்கிழக்கு, சித்தன்கேணியைப் பிறப்பிடமாகவும் வதிவிடமாகவும் கொண்ட திருமதி சுப்பிரமணியம் லக்ஷ்மீதேவி அவர்கள் நேற்று (09.05.2003) வெள்ளிக்கிழமை காலமானார்.

அன்னார் காலஞ்சென்ற நடராஜா மற்றும் சிவபாக்கியம் தம்பதிகளின் அருமை மகளும் சுப்பிரமணியத்தின் அன்பு மனைவியும் சரவணபவன், புல்பராணி ஆகியோரின் அன்புச் சகோதரியும் லவகுசனின் அருமைத் தாயாரும் பத்மாதேவி, செல்லையா ஆகியோரின் மைத்துனியும் சிவ தர்சினி, கஜேந்திரன் (ராஜன்) ஆகியோரின் அன்பு மாமியாரும் ஆவார்.

அன்னாரின் இறுதிக்கிரியைகள் நேற்று (09.05.2003) வெள்ளிக்கிழமை அவரது இல்லத்தில் நடைபெற்று, பூதவுடல் சங்கரத்தை வழங்குகையாற மயானத்தில் பிற்பகல் 4.00 மணிக்கு தகனஞ்செய்யப்பட்டது.

இந்த அறிவித்தலை உற்றார், உறவினர், நண்பர்கள் அனைவரும் ஏற்றுக்கொள்ளவும்.

வட்டுக்கிழக்கு, சித்தன்கேணி. T.P.: 021-222 5761

தகவல்: வே.சுப்பிரமணியம் (கணவர்), சு.லவகுசனி (மகன்). (17766)

### கந்தையா வைத்தியநாதர்

(முன்னாள் ஆசிரியர், யா/வைத்தீஸ்வராக் கல்லூரி, யா/கொக்குவில் கிந்துக் கல்லூரி)

அராலியைப் பிறப்பிடமாகவும் சேச் லேன் கொக்குவில் வசித்த வருமாகிய கந்தையா வைத்தியநாதர் 08.05.2003 வியாழக்கிழமை கொழும்பில் காலமானார்.

அன்னார் மகேஸ்வரியின் (லேடி ரீச்சர்) அன்புக் கணவரும் சிவ பாலன் (கனடா), ஞானலிங்கம் (ஜேர்மனி), சிவசங்கரன் (U.K.), சிவ குமார் (U.K.), சிவனேசன் (மத்திய வங்கி), திருமதி யுனிந்தீஸ்வரன் சிவசக்தி (கனடா) ஆகியோரின் பாசமிகு அப்பாவும் ஆவார்.

அன்னாரின் இறுதிக்கிரியைகள் 12.05.2003 திங்கட்கிழமை கொழும்பில் நடைபெறும்.

42 3/4, அரிதுசா லேன் (Arethusa Lane), தகவல்: வெள்ளவத்தை, வை.சிவனேசன் (மகன்), கொழும்பு - 06. (17772) தொ.கி.வ. : 505948

"கண்ணுக்கு முதலிடம் அளிக்கும்" சேவையாக மல்லாகம் / தெல்லிப்பறை லயன்ஸ் கழகம் நடத்தும்

### இலவச கண் பரிசோதனை முகாம்

காலம்: 11.05.2003 (ஞாயிறு) நேரம்: 9.00 மணி (4.நே.)  
கூட்டம்: தூக்காதேவி தேவஸ்தான நூலக மண்டபம், தூக்காபுரம், தெல்லிப்பறை

கண் பரிசோதனை மேற்கொள்பவர் யாழ். போதனா வைத்தியசாலை கண் சந்திரசிகிச்சை நிபுணர் **மாவத்திய கவாந்தி எஸ்.சுகதாசன்** அவர்கள்.

- வலி, வடிக் கிளக்கியதோடு வாயும் வசதியற்றோருக்கும் முதலிடமாகவும் ஒன்றுகூட வரக்கூடியும், கண் சந்திர சிகிச்சை மேற்கொள்ள வேண்டியவர்கள் யாழ். போதனா வைத்தியசாலையில் "லவசாகம்" விடுமுறை நாட்களில் மேற்கொள்ள விசேஷ ஒழுங்குகள் செய்யப்பட்டுள்ளன.
- என்று காலம் 9.00 மணிக்க முன்பு முகாபிந்த வருகை தருவாருக்கும் பட்டிம் பரிசோதனை செய்யப்படும்.
- வசதியற்றோருக்கு கண்ணாடி வில்லை இலவசமாக வழங்கப்படும்.

லயன் பாலாம்பிகை சிற்பாஸ்கரன் கழகத் தலைவர் மல்லாகம் / தெல்லிப்பறை. லயன் எஸ்.எஸ்.தங்கராஜா மாவட்ட கிணைப்பாளர், மாவட்டம் 306 B (கழகத்தை வழிநடத்துபவர்).

சேவை பிரகர உதவி: **RG** **World No. 1**

## இரத்தினகோபாலன்

63, 65, கன்னாத்தட்டி வீதி, யாழ்ப்பாணம். (சி-27828)

# சினிமா சிறு விளம்பரம்

**காணி விற்பனைக்கு**  
யாழ்ப்பாண மத்தியில் கட்டடமொன்றுடன் கடிய காணி விற்பனைக்குண்டு. தொடர்பு: காவிங்கன், தட்டாடுருச்சந்தி. T.P.3513 (17751)

**விற்பனைக்கு**  
45 நாள் நிரம்பிய பூச்சி நீக்கப் பட்ட அல்சேஷன் ஜேன்மன் செட்டிபே நாயக்குட்டிகள் விற்பனைக்குண்டு. 59, சிவன் புதுவீதி, நல்லூர். (17722)

பாவனையில் உள்ள வுல்கிஸியம் (ஸ்டாண்டி இன்சுலேஷன்) வண்டி லுடனும் இங்கிலாந்து வில்லியம்ஸ் பம்பும் விற்பனைக்குண்டு தொடர்பு: மா.புலேந்திரன், விஸ்வபத்தனை வீதி, வடலியடைப்பு. (17648)

Sony 14" கலர் T.V.'ளிக்சன் Handphone (Warranty உண்டு) என்பன விற்பனைக்குண்டு. சனிக் கிழமை மட்டும். தொடர்பு: 169, மருத்துவபீடம் முன்பாக திருநெல்வேலி. (17743)

மல்லாகம் எம்சேஷனுக்கு அருகில் 4பரப்புக் காணிபுடன் வீடும். தள பாடங்களும் உடன் விற்பனைக்குண்டு. தொடர்பு: திருமதி பிரேமலா தலக்குமார், மாணிக்காளிகை, ஏழாலை மேற்கு, ஏழாலை. (17741)

**இறைச்சிக் கோழி விற்பனைக்கு**  
புறொயிலர் இறைச்சிக்கோழிகள் மொத்தமாகவும் சில்லறையாகவும் விற்பனைக்குண்டு. சுத்தம் செய்து வேண்டிய நிறையில் பெற்றுக் கொள்ளலாம். பகிரா இன புறொயிலர் குஞ்சுகள் இன்று மாலை விநியோகிக்கப்படும். தேவைப்படுவோர் தொடர்பு கொள்ளவும்: றாஜீவ், ஆனைக்கோட்டைச் சந்தி. T.P.No. 3528, 2867 (17749)

Prima Broiler மற்றும் இறைச்சிக்கோழிகள் கலாசார முறைப்படி உடன் சுத்தம் செய்து உங்களுக்கு தேவையான நிறையில் நியாயமான விலையில் சிவப்புப் பெற்றுக்கொள்ளலாம். (Electronic) நிறுவனம். (ஸ்ரீ லக்ஷ் விடியோ சென்டர் வளவு) 19, முருகேசர் ஒழுங்கை, முத்திரைச் சந்தையடி, நல்லூர். (17750)

**புறொயிலர் விற்பனைக்கு**  
புறொயிலர் கலீட்டி மொத்தமாகவும் சில்லறையாகவும் விற்பனைக்குண்டு. சுத்தம் செய்தல் இலவசம். தொடர்பு: (1) மாணஸ் பாலசாலை வீதி, டச்சு ரோட், உடுவில். 2.கன்னாகம் மீன் சந்தை முன்பாக. (17569)

**நாயக்குட்டிகள் விற்பனை**  
காவலுக்குரிய Doberman Pincer, Great Dane, Dachund நாயக்குட்டிகள் 1500/- தொடக்கம் விற்பனைக்குண்டு. தனியாகவோ சில நல்லூர் வீடியோ சென்டர் வளவு, 19, முருகேசர் ஒழுங்கை, முத்திரைச் சந்தையடி, நல்லூர். (17690)

**வெளிவாரிய பட்டப் படிப்பு 2003**  
மேற்படி பட்டிசைக்கான சந்தைப் படுத்தல் முகாமை, உத்தமத்தி முகாமை கணக்காடவும் நுண்ணாடவும், ஆசிரிய நூல்கள் வெளிவந்துள்ளன. பிரபல புத்தகசாலைகள் அனைத்திலும் பெற்றுக்கொள்ளலாம். (17764)

**புலமைப் பரிசில் பட்டிசை - 2003**  
மேற்படி புலமைப்பரிசில் பட்டிசைக்கான புதிய பாடத்திட்டத்திற்கான 10 யாதிரி வினாத்தாள்களுடன் விடைகளும் உள்ளடக்கியதாக வெளி வந்துள்ளது. பிரபல புத்தகசாலைகளில் பெற்றுக்கொள்ளலாம். ஆசிரியை: திருமதி இரகுநாதன், சென்.ஜேன் பொஸ்கோ வித்தியாலயம், யாழ்ப்பாணம். (17763)

**இசைக்குறிப்புகள்**  
ஓகன், நாத்தஸ்வரம், வயலின் போன்ற இசைக்கருவிகளுக்கான சினிமாப் பாடல்களின் "இசைக் குறிப்புகள்" என்னும் புத்தகம் (பாகம்-5) வெளிவருகின்றது. தொடர்பு: S.S.ஜி. திரன், இல.75, கோயில் வீதி, நல்லூர் (கைலாச பிள்ளையார் கோவில்) இருந்து 300m தெற்கே. T.P. 0777 031293 (17663)

**திருமண சேவை**  
1970, உத்தரட்டாதி, செவ்வாய் பாவமற்ற, கிரகபாவம் உடைய, M.B.B.S. Doctor அரசசேவையில் இருந்து Release பெற்று U.K. இல் பயிற்சியில் உள்ளவருக்கு (இடமால் வலுக்குறைவு) படித்த, கோவை குடும்ப மணமகள் தேவை. துரைவிமலா, இலகுதிருமண சேவை, நாச்சிமார் கோவிலடி, யாழ்ப்பாணம். (17454)

**மணமகள் தேவை**  
லண்டன் பிரஜாவிமையுள்ள, யாழ்ப்பாணம் இந்து கோவை குடும்பத்தைச் சேர்ந்த, 1973இல் பிறந்த (மிருகசிரி டம் 2ஆம் பாதம் கிரகபாவம் 15), கணனிப் பொறியியலாளருக்கு 27 வயதிற்குட்பட்ட, 5'3" இரக்குக் குறையாத உயரமுடைய, நற்பண்புள்ள, அழகிய, பட்டதாரி மணமகள் தேவை. தொடர்பு: விள.இல. 1882, C/o உதயன். (17654)

**தேவை**  
கேள் தொண்டேசி இணைப்புடன் தனிப்பாகவோ அல்லது கடைப்புடனோ விற்பனைக்கு வைத்திருப்பவர்கள் தொடர்பு கொள்ளவும்: T.உதயன், பொன்னையா லேன், கொக்குவில் மேற்கு, கொக்குவில். T.P. 2940 (17646)

**தேவை**  
நகைக்கடை ஒன்றற்கு வேலை செய்வதற்கு அனுபவம் உள்ள ஒருவர் தேவை.  
(வயதெல்லா 20-35)  
தொடர்பு:-  
கிருபா நகை மாளிகை  
333A. சுந்தராவாதி வீதி, யாழ்ப்பாணம்.  
T.P.No. 0777 111123 (17733)

**தவறிவிட்டது**  
கப்பிரமணியம் யோகானந்தா (187/20, ஜெயசமசி மாவத்தை, களுபோவில்) என்பவரது தே.அ. அட்டை (7424004687), சாத்தி அனுமதிப்பத்திரம் (இல. A-002246202) ஆகியன மருதுமார்டம் பகுதியில் 07-05-2003 அன்று தவறிவிட்டன. கண்டெடுத்தவர்கள் இ.செல்வாநாதன், கந்தையா உபத்தியாயர் வீதி, கந்தரோடை, கன்னாகம் என்ற முகவரியில் ஒப்படைத்துவவும். (17736)

உரும்பிராய் தெற்கைச் சேர்ந்த ஐயாத்துரை இராசத்தினம் என்ப வருடைய தேசிய அ.அட்டை (இல.432530442V), விசேட அ.அ. (இல.0903022492) இரண்டும் உரும்பிராய்ச் சந்திக்கும் உரும்பிராய் கருணாகரப் பிள்ளையார் கோயிலுக்கும் இடையில் தவறிவிட்டன. கண்டெடுத்தவர்கள் உரும்பிராய் சந்தியிலுள்ள வசந்தன் கிரீம் ஹவுஸில் ஒப்படைத்துவவும். (17748)

**தேவை**  
கல்லுடைக்கும் ஆலைக்கு (Crusher) அனுபவமுள்ள ஆண் லீகிதர் தேவை. ஞாயிற்றுக்கிழமை (11.05.2003) 10.00 மணிக்கு நேரில் வரவும். தொடர்பு: A.இராமச்சந்திரா லவ்லேன், உடுவில். (17704)

**வாழ்த்தி மகிழ்கின்றோம்**  
இந்து கலாசார அமைச்சு நடத்தும் 2ஆவது உலக இந்து மாநாடு சிறப்பாக நடைபெறவும் இந்து தர்மம் வளர்ந்து ஓங்கவும் சைவ ரீதி உலகெங்கும் நின்று விளங்கவும் வாழ்த்துகின்றோம். கீழ்ப்படி இந்து மாநாட்டை முன்னிட்டு **வதிர் - காலயன் தோட்டம் அருள்மிகு முத்துக்குமாரசாமி கோயிலில்** இன்று (10.05.2003) சனிக்கிழமை காலை 10 மணியளவில் விசேட பூசைகளும் அபிஷேக ஆராதனைகளும் சிறப்புச் சொற்பொழிவுகளும் இடம்பெறவுள்ளன. (17757) - ஆலய பரிபாலன சபை.

**பாராட்டி வாழ்த்துகின்றோம்**  
இந்து சமயத்தின் பெருமையை எடுத்தியம்பும் கிரண்டாவது உலக இந்துமாநாடு கிள்தே கிடம்பெற தொல்புரம் மத்தி கொட்டடியம்பதி அருள்மிகு ஸ்ரீ ஆதிமுத்து மாரியம்மன் அருள்வேண்டி அதன் அமைப்பாளர் களைப் பாராட்டி வாழ்த்துகின்றோம். கிவர்களது புனிதப் பணியைப் பாராட்டி 02.05.2003 இல் நடைபெற்ற கலாசார விழாவிலும் 06.05.2003 இல் தொல்புரம் மத்திய சனசபை நலையுமும் முன்பள்ளியினரும் நடத்திய பிரபந்திய மாநாட்டிலும் பெரியார்கள், பேராசிரியர்கள் பாராட்டுரைகள் வழங்கியமை குறிப்பிடத்தக்க அம்சம். கிம்மாநாடு மேலும் சிறப்புற ஸ்ரீ ஆதி முத்துமாரி அம்பாளை வேண்டி நினைக்கின்றோம். "மேன்மைகொள் சைவரீதி விளங்குக உலகமெல்லாம்" தொல்புரம் கொட்டடியம்பதி ஸ்ரீ ஆதிமுத்துமாரியம்மன் தேவஸ்தானமும், மத்திய சனசபை நலையுமும். (17762)

**தேவை**  
சவற்காரம், னாசனைப் பவுடர் உற்பத்திக்கு கிழ்வரும் தொழில்களில் ஆற்றலும், அனுபவமும், முகாமைத்துவவுத் திறமையும் உள்ளவர் தேவை.  
◆ சவற்கார உற்பத்தி  
◆ வாசனைப் பவுடர்  
◆ அழகுசாதனப் பொருள்கள்  
நேரில் விண்ணப்பிக்கவும்:-  
12.05.2003 திங்கள்,  
13.05.2003 செவ்வாய்  
(வேலை நேரத்தில்) 8.30a.m. - 5.30p.m.  
முகவரி: **THE PENINSULA GROUP,**  
127/10, Temple Road,  
Nallur. (C27832)

**கண்ணீர் அஞ்சல்**  
1982ஆம் ஆண்டு முதல் 2002 ஆம் ஆண்டு வரை எம்முடன் சேவையாற்றிய **யோகராசா** அவர்களின் கிழப்பு எம்மை நிலைகுலைய வைத்துள்ளது. அன்னாரின் கிழப்பால் துயருறும் மனைவி மற்றும் சகோதரர்களுக்கு எமது ஆழ்ந்த அனுதாபங்கள். அன்னாரின் ஆத்மா சாந்தியடைய இறைவனைப் பிரார்த்திக்கின்றோம்.  
அமர் **சீ.யோகராசா** (கிராம உத்தியோகத்தர்) (17756)  
கிராம உத்தியோகத்தர்கள், **தென்மராட்சி பிரதேச செயலகம்.** (17756)

**கண்ணீர் அஞ்சல்**  
கோய்யா வடக்கைப் பிறப்பிடமாகக் கொண்டவரும் வடகோவை ஜெயப்படி வீரகத்தி விநாயகர் ஆலய பரிபாலனசபையின் முன்னாள் தலைவராகப் பணியாற்றியவருமான **கந்தையா ஆறுமுகம்** அவர்கள் துயரத்தை எய்திய செய்திகேட்டு ஆழ்ந்த துயரடைகின்றோம். அவரது பிரிவால் துயருறும் குடும்பத்தினருக்கு எமது ஆழ்ந்த அனுதாபங்களைத் தெரிவித்துக் கொள்வதுடன் அவரது ஆத்மாசாந்திக்கு இறைவனைப் பிரார்த்திக்கின்றோம். **வடகோவை ஜெயப்படி - பரிபாலன சபையினர்.** வீரகத்தி விநாயகர் ஆலயம். (17752)

**துயர் பகிர்கின்றோம்**  
அருளம்பலம் அருளானந்தரூர் திருஞானசாதி குண்டர்துறள் அருளம்பலம் அருளானந்தரூர் அவர்கள் கவிஞர்மரணத்தில் காலமாகியதும் அன்னாரின் அன்புத் தங்கை திருமதி திருஞானசாதி குணேந்திரன் அவிகள் நெல்வேலியில் காலமாகியதும் அறிந்து நாம் ஆறாத துயரடைகின்றோம். கிவ்கவிஞராகவும் பிரிவால் துயருற்றிருக்கும் குடும்பத்தினருடனும் உற்றார், உறவினர், நண்பர்களுடனும் நாமும் துயரில் பங்குகொள்கின்றோம். கிருவராகும் ஆத்மா சாந்தியடைவதாக!  
திருமதி பராசகதி சதானந்தன் குடும்பம், திருமதி ஞானசகதி சீவராஜா குடும்பம், திரு. சின்னப்ப நகுலேஸ்வரன் குடும்பம். (17744)

**கண்ணீர் அஞ்சல்**  
தோற்றம் 1958 மறைவு 2003  
02 05 12 08  
அமர் **சின்னாத்துரை யோகராசா** (கிராம உத்தியோகத்தர் - யா/78 அத்தியடி)  
வயதில் 45 வருடத்தைப் பூர்த்தி செய்தார்! அரச சேவையில் 21 வருடத்தைப் பூர்த்தி செய்தார்!! கவிவான பார்வை! கவிமையான பேச்சு!! யாவரையும் ஆறுதல் படுத்தும் செயற்பாடுகள்! கிவையாவற்றையும் தன்னகத்தே கொண்ட யோகராசாவிடம் கிழப்பு அவரது குடும்பத்திற்கு மட்டுமல்ல எம் எல்லோருக்கும் கிழப்புத்தான்! கிந்த கவிமையை கிவ்வளவு விவரவில் எம்மில் கிந்தது கிவ்வளவு பிந்து விட்டான்! அன்னாரை கிந்தது தவிக்கும் அன்னாரது மனைவி மற்றும் குடும்பத்தினர்களுக்கு ஆறுதல் கூற எமது ஆழ்ந்த அனுதாபங்களைத் தெரிவித்துக் கொள்கின்றோம். அன்னாரது ஆத்மா சாந்தியடையப் பிரார்த்திக்கின்றோம்.  
68, பல்லாவி வீதி, திருநெல்வேலி, யாழ்ப்பாண மாண்புமிகு யாழ்ப்பாணம். (17723) கிராம உத்தியோகத்தர் சங்கம்.

**இனிச்ச புனியடி முருகன் தேவஸ்தானம்**  
**2ஆவது உலக இந்து மாநாடு - 2003**  
**விசேட பூசை ஆராதனையும்**  
**மாகேசுரபூசையும் (அன்னதானம்)**  
 முருகன் அடியார்களே:  
 இரண்டாவது உலக இந்துமாநாட்டை முன்னிட்டு அல்லைப்பீட்டியில் இருக்கும் அனைத்து இந்து ஆலயங்கள் சார்பாக அல்லைப்பீட்டி இனிச்சபுனியடி முருகன் தேவஸ்தானத்தில் இன்று (10.05.2003) சனிக்கிழமை 10 மணி தொடக்கம் 1 மணி வரை நடைபெறும் விசேட பூசையினை கலந்து சிறப்பிக்கும் வண்ணம் அன்புடன் அழைக்கின்றோம்.  
**தர்மகர்த்தா**  
**அல்லைப்பீட்டி - 2** (சி-27852) **செ.நடேசுப்பிள்ளை.**

**2ஆவது இந்து மாநாட்டையொட்டிய போட்டிகள்**  
 இன்று 2ஆவது உலக இந்து மாநாட்டை முன்னிட்டு தென் மட்டுவில் வேர்தகேணி கந்தசுவாமி கோவிலில் கியங்கும் அறநெறிப் பாடசாலைவில் மாணவருக்கான போட்டிகள் நடத்தப்பட்டன. கோலப்போட்டி, தோரணம் செய்யும் போட்டி, மாலைகட்டும் போட்டி ஆகிய போட்டிகள் நடத்தப்பட்டன. இப்போட்டிகள் ஆம் தரத்திலிருந்து 11 ஆம் தரம் வரை நடத்தப்பட்டன. சிவர்களில் வெற்றி பெற்ற மாணவருக்கான பரிசீலனைகள் இன்று கிறித்தினர் சனிக்கிழமை நண்பகல் வழங்கப்படவுள்ளன.  
**மட்டுவில் தெற்கு.** **தலைவர், பரிபாலனசபை,**  
**சாவகச்சேரி.** **வேர்தகேணி கந்தசுவாமி கோவில்**

**முசலாவது பிறச்சிவ வாழ்ச்சி**  
**செல்வரத்தினம் - சசி தம்பதிகளின்**  
**செல்வப் புகல்வி செளமியா**  
 தனது முசலாவது பிறந்தினத்தை கவிரில் தனது இல்லத்தில் விவகுவிமேளையாக கொண்டாடுகிறார். இவரை சிவரத்தினம் அம்மையா, அம்மம்மா சரஸ்வதி, சித்தம்பா அனீசர், ரொபேட், சீத்தி மஞ்சளா, அக்கமர்க்களான குயிலர்ரினா, டென்ஸி, அண்ணாமாரான டென்சன், தினேஸ் ஆகியோர் சீதம் சிறப்பும் பெற்று பல்லாண்டு காலம் வாழ்ந்து வந்தனர்.  
**அறுகால்மடம், பழம் வீதி,**  
**ஆனைக்கோட்டை.** (17797) **ரொபேட் சித்தம்பா**  
**குடும்பத்தினர்.**

**MATHS CENTRE M.M.V.Road -Nelliady**  
**O/L DAY CLASS (பகல் நேர வகுப்பு)**  
 திங்கள் - சனி a.m. 8.00 மணி (ப.நே.)  
 (முக்கிய அலகுகள் ஆரம்பமாகின்றன)  
 ஆரம்பம் : 12.05.2003 a.m.8.00 மணி (ப.நே.)

**துயர் பகிர்வு**  
 எமது பிரதேச செயலகத்தில் தலைமை சமூகத்தி: முகாமையாளராகக் கடமை புரிந்து தற்போது யாழ்ப்பாணம் பிரதேச செயலக தலைமை சமூகத்தி முகாமையாளராக கடமை புரியும் திருமதி ராகினி யோகராசா அவர்களின் அன்புக் கணவர் சின்னத்துரை யோகராசா க:அ. ஜே/78 - அத்தியடி, பிரதேச செயலகம், யாழ்ப்பாணம்.  
 அவர்கள் காலமானதையிட்டு எமது ஆழ்ந்த அனுதாபங்களை தெரிவித்துக் கொள்ளுதல், அன்னாரின் ஆத்மா சாந்தியடையப் பிரார்த்திக்கிறோம்.  
**நலவழிச் சங்கம்** **கோப்பாய் பிரதேச செயலகம்**  
**பிரதேச செயலகம், கோப்பாய்** **பிரதேச செயலக அலுவலர்களும்**

**கண்ணீர் அஞ்சலி**  
 சராசரம் வடக்கு பதில் கிராம அலுவலராகக் கடமையாற்றி கற்போது யாழ்ப்பாணம் அத்தியடி கிராம அலுவலராகக் கடமை புரிந்த சின்னத்துரை யோகராசா அவர்களின் திடீர் மறைவினால் சூயருறும் குடும்பத்தினருக்கு எமது ஆழ்ந்த அனுதாபங்களைச் சமர்ப்பிப்பதுடன் ஆத்மசாந்திக்கும் பிரார்த்திக்கின்றோம்.  
 - சராசரம் வடக்கு, மக்கள்.

**மரண அறிவித்தல்**  
**நாகலிங்கம் கந்தையா (கிட்டியார்)**  
 (கிணைப்பாறு ஆசிரியர்)  
 இடைக்காட்டைப் பிறப்பிடமாகவும் யாழ்ப்பாணம், 104/2, அத்தியடி நேருஜி விதிவை வசிப்பிடமாகவும் கொண்ட நாகலிங்கம் கந்தையா (கிட்டியார்-கிணைப்பாறு ஆசிரியர்) நேற்று (09.05.2003) வெள்ளிக்கிழமை இரண்டொடி சேர்ந்தார். அன்னாரின் இறுதிக்கிரியைகள் புறிய விவரம் பின்னர் அறிவிக்கப்படும்.  
 தகவல்: 17796  
 104/2, அத்தியடி நேருஜி விதி யாழ்ப்பாணம் கிராஜாணம் (முருகன்)

**இந்தியக் கலாசாஸ்திரங்களின்**  
**இசை நிகழ்வு**  
 இரண்டாவது உலக இந்து மாநாட்டில் கலந்துகொள்வதற்காக தமிழகத்தில் இருந்து வருகை தந்துள்ள தவில் வித்துவான் காரை துவாரமங்கலம் ஏ.கே.பழனிவேல் குழுவினரின் நடைபெறும் நாட்டியாஞ்சலி நிகழ்வு இன்று சனிக்கிழமை இரவு 8 மணி முதல் நல்லூர் இளங்கலைஞர் மன்ற கலாமண்டபத்தில் நடைபெறவிருக்கின்றது. (10-3)

**வர்த்தகர்களுக்கு**  
**அறிவுறுத்தல்**  
 எதிர்வரும் 14ஆம், 15ஆம் திகதிகளில் யாழ்ப்பாணம் பகுதியில் உள்ள அனைத்து வியாபார நிலையங்களையும் முடிவு ஒத்துழைப்பு வழங்குமாறு யாழ்ப்பாணம் கழகம் அறிவித்துள்ளது.  
 தொடர்ந்து மூன்று தினங்கள் அதுவது 14ஆம், 15ஆம், 16ஆம் திகதிகள் விடுமுறை தினங்களாக வருவதால் முன்பு அறிவித்தல் விடுத்தமைக்கு அமைய முதலீடு தினங்களும் வியாபார நிலையங்களை முடிவு இறுதிநாளான 16ஆம் திகதி வெள்ளிக்கிழமை மட்டும் அகற்றித் திறந்து வியாபாரத்தில் ஈடுபடுமாறும் வணிகர் கழகம் வர்த்தகர்களுக்கு அறிவித்துள்ளது. (10-10)

**DIPLOMA IN PSYCHOLOGY**  
**HSCMF - 5 ஆவது பிர்வீகான**  
 கற்கைநெறிக்கு A/L கர்த்தக்கு மேல் கற்றுத் தேர்வார்களிடம் இருந்து விண்ணப்பங்கள் கோரியுள்ளன. விண்ணப்பம் செய்வோர் முதல் தரையுடன் கயமுகவரி கிட்டப்பட்டும் 50/- ஆன காசுக் கட்டணையும் உடன் அனுப்பி பெற்றுக்கொள்ளவும்.  
**Director, HSCMF, Navaly**  
**North, Manipay.**  
**Clo. Date: 14.05.2003** (17792)

**லஷ்கரி சினிமா**  
**கிணைவில்**  
 மாநவன் - நேகா  
 வையாபுர் மனிஷன்சன் சார்வி மற்றும் மார் நரம்பில்  
**என்னவளே**  
 கிணை: 11.00, 3.00, 7.00 (4.நே.) (17791)

**லிபேட்டி**  
**விஜய், ஸ்ரேகா**  
**விக்ரம்**  
 காட்சி நேரம் : 11.00, 3.00, 7.00 (புகழ் நேரம்)

**ராஜா யாழ்ப்பாணம்**  
**கிணைக்கயிலம் திந்தியாவினம்**  
 ஒரே தின வெளியீடு  
 குதூகல ஆரம்பம்  
 இசையாதனபதி விஜய்,  
 பிராஜாஸ்மின்  
**புதிய கீதை**  
 10.30, 2.30, 6.30, 9.30 (17790)

**நிளறிஞ்சினாஸ்**  
**சிவாஜி பத்மினி**  
**திவ்வானா மோகனாம்பாள்**  
 காட்சி நேரம்: 11.00, 2.45, 6.00 (4.நே.)  
 வெள்ளி, சனி, குாயிர இரவு 9.00 (4.நே.)  
**China Strike Force** ஜக்சன் (17789)

**நாகம்ஸ் சன்னாகம்**  
**இரகசிய பொலிஸ் II**  
**அரசு**  
 மக்கள் தலைவர் M.A.R. அஜயசுந்தர்,  
 நாயியார் மற்றும் மார் நரம்பில்  
 காட்சி நேரம் : 11.00, 3.00, 7.00 (4.நே.)  
 11ஆம் திகதிகளில் (17794)

**மரண அறிவித்தல்கள்**  
**திருமதி மகேஸ்வரி இராஜநாயகம்**  
 வண்ணார்பண்ணையைப் பிறப்பிடமாகவும் கொக்குவில், நந்தாவிலை வசிப்பிடமாகவும் கொண்ட திருமதி மகேஸ்வரி இராஜநாயகம் 04.05.2003 குாயிற்றுக்கிழமை காலை 7.30 மணியளவில் காலமானார்.  
 அன்னாரின் இறுதிக்கிரியைகள் 08.05.2003 வியாழக்கிழமை நடைபெற்று, புதவுடல் பிற்பகல் 5 மணியளவில் கொழும்பு கனத்தை இந்த மயானத்தில் தகனஞ்செய்யப்பட்டது.  
 இந்த அறிவித்தலை உற்றார், உறவினர், நண்பர்கள் அனைவரும் ஏற்றுக்கொள்ளவும்.  
 தகவல்: 628/5, கே.கே.எஸ்.விதி, யாழ்ப்பாணம். (17778) **க.பஞ்சாட்சரம்** (சகோதரன்)

**அந்தோனிப்பிள்ளை மேரிக்ரேஸ்**  
 யாழ்ப்பாணம், பாங்கலால் விதியை வதிவிடமாகக் கொண்ட அந்தோனிப்பிள்ளை மேரிக்ரேஸ் 07.05.2003 புதன்கிழமை காலமானார். அன்னார் காலஞ்சென்ற அந்தோனிப்பிள்ளை - தங்கராசம் தம்பதிகளின் அன்பு மகனும் காலஞ்சென்ற பேபி, மெக்டலின், அரியராசா, அருள்நாயகம், போகநாயகம் மற்றும் அரியநாயகம் ஆகியோரின் பாசமிகு சகோதரியும் புளோரா, காலஞ்சென்ற பேடினஸ் மற்றும் கிறேசியன், பிறீடா, நீர்ரா, அன்ரன், நெஜி, ராபு, புளோரின், சரோ ஆகியோரின் பாசமிகு தாயாரும் கயிரியேல், விமலா, டலசி, இராசநாயகம், மரிய நாயகம், கிளாடஸ், ஸ்ரேலா, அஜத், நிசம்ன்ட் செல்வம் ஆகியோரின் மாமியாரும் ஆவார்.  
 அன்னாரின் புதவுடல் இன்று (10.05.2003) சனிக்கிழமை பிற்பகல் 3.30 (ப.நே) மணியளவில் 118, பாங்கலால் வீதியில் உள்ள அவரின் இல்லத்தில் இருந்து திருப்பலிக்காக புனித யாகப்பர் ஆலயத்துக்கு எடுத்துச்செல்லப்பட்டு, நல்லடக்கத்துக்காக புனித கொஞ்சேஞ்சி மாதா சேமக்காலாக்கு எடுத்துச்செல்லப்படுமும்.  
 இந்த அறிவித்தலை உற்றார், உறவினர், நண்பர்கள் அனைவரும் ஏற்றுக்கொள்ளவும்.  
 தகவல்: 118, பாங்கலால் வீதி, யாழ்ப்பாணம். (17782) **பே.புளோரா மரியா** (மகள்)

**திருமதி கிருஷ்ணசாமி பரமேஸ்வரி**  
 பருத்தித்துறையைச் சேர்ந்த திருமதி கிருஷ்ணசாமி பரமேஸ்வரி அவர்கள் நேற்று (09-05-2003) வெள்ளிக்கிழமை இறைபுத்தமெய்தினார். அன்னார் பருத்தித்துறை லக்ஷ்மி பவான் முன்னாள் உரிமையாளர் காலஞ்சென்ற துகிருஷ்ணசாமி அவர்களின் அன்பு மனைவியும் கந்தையா சுப்பிரமணியம் அவர்களின் அன்புச் சகோதரியும் தங்கவேலாயுதம் (ஜே.மணி) கண்ணன் மகேஸ்வரி (ஜே.மணி), சிங்காரவேலு (ஜே.மணி), கண்ணசாமி கம்(கவிஸ்), பாஸேந்திரன் (லண்டன்), இராசேந்திரன் (ஜே.மணி), குலேந்திரன் (லண்டன்), ரவீந்திரன், ஜெயலட்சுமி, மங்களேஸ்வரி (கனடா) ஆகியோரின் அன்புத் தாயாரும் கண்ணன் (ஜே.மணி), புலப்போகினி (ஜே.மணி), ஜெயகுலராணி, கிருபாலினி, உமா (ஜே.மணி), சுதாயினி (லண்டன்) சுஜதாயினி, உருத்திரகுமார் (கனடா), காந்தாதேவி (ஜே.மணி), மா.கண்ணசாமிங்கம் (லக்ஷ்மி) பல்பொருள் வானிடம், பிரதான விதி, பருத்தித்துறை) ஆகியோரின் அன்பு மாமியாரும் ஆவார்.  
 அன்னாரின் இறுதிக்கிரியைகள் இன்று (10-05-2003) சனிக்கிழமை பிற்பகல் 3 மணியளவில் அவரின் இல்லத்தில் நடைபெற்றுப் புதவுடல் தகனக்கிரியைகளுக்காக மயானத்துக்கு எடுத்துச்செல்லப்படும்.  
 இந்த அறிவித்தலை உற்றார், உறவினர், நண்பர்கள் அனைவரும் ஏற்றுக்கொள்ளவும்.  
 தகவல்: கி.ரவிந்திரன் (மகன் - குட்டி)  
 பருத்தித்துறை. (C/27849)

**சின்னத்துரை யோகராசா**  
**(கிராம சேவையாளர், J/78 அத்தியடி, யாழ்ப்பிரதேச செயலகம்)**  
 மந்துவில் மேற்கைப் பிறப்பிடமாகவும் இல.40.2ஆம் ஒழுங்கை, பாலாவி விதியை வசிப்பிடமாகவும் கொண்ட சின்னத்துரை யோகராசா (முன்னாள் கிராம சேவையாளர், J/303, சாவகச்சேரி வடக்கு, சாவகச்சேரி பிரதேச செயலகம்) நேற்று முன்தினம் (08.05.2003) வியாழக்கிழமை காலமானார்.  
 அன்னார் காலஞ்சென்றவர்களான சின்னத்துரை - தெய்வானை ஆகியோரின் அன்பு மகனும் காலஞ்சென்ற கந்தையா மற்றும் சிவியோகம் (யோகம்மா) ஆகியோரின் அன்பு மருமகனும் ராகினியின் (சமுத்திர தலைமை முகாமையாளர், யாழ்ப்பிரதேச செயலகம்) அன்புக் கணவரும் கந்தையா (லிகிதர், கருணாவிலை ஆஸ்பத்திரி, கொழும்பு), காலஞ்சென்ற பராசக்தி மற்றும் கந்தராசா, வசந்தா, திலகவதி, துரைராணி (ஆசிரியை), புனிதவதி, புலப்பவதி, வனஜா, சுஜதா ஆகியோரின் அன்புச் சகோதரரும் காலஞ்சென்றவர்களான கந்தரலிங்கம், கதாசரன் மற்றும் ஜெயந்தன் ஆகியோரின் சகலனும் நாகராசா (ஆய்வுகூட உதவியாளர், யாழ்ப்பிரதேச வைத்தியசாலை), தன்ஸ்ரன், அனாரத்தன், பவளராணி, ரஞ்சித் (ஆசிரியர்), புனித பத்திரிசியார் கல்லூரி, யாழ்ப்பாணம்), காலஞ்சென்ற தம்மதாஸ் மற்றும் ரஜந்தன், ரஞ்சினி, ரஞ்சன், ரசிகன், தேசமலர், ராஜினி ஆகியோரின் மைத்துனருமாவார்.  
 அன்னாரின் இறுதிக்கிரியைகள் அவரது இல்லத்தில் இன்று (10.05.2003) சனிக்கிழமை புதிய நேரம் 2.30 மணியளவில் நடைபெற்றுப் புதவுடல் வில்லூன்றி இந்த மயானத்திற்கு தகனக்கிரியைக்காக எடுத்துச்செல்லப்படும்.  
 இந்த அறிவித்தலை உற்றார், உறவினர், நண்பர்கள் அனைவரும் ஏற்றுக்கொள்ளவும்.  
 இல.40.2ஆம் ஒழுங்கை, பாலாவி வீதி, யாழ்ப்பாணம். (17794) **க.ரஞ்சித் (மைத்துனர்)**

**திருமதி தைரியநாதர் பாக்கியம் (அம்மாச்சி)**  
 கொழும்புத்துறையைச் சேர்ந்த திருமதி தைரியநாதர் பாக்கியம் 07.05.2003 புதன்கிழமை தனது 91ஆவது வயதில் காலமாகினிடார். அன்னார் அமரத்துவமடைந்தவர்களான குசை - ஆரோக்கியம் தம்பதிகளின் சிறவுட புதல்வியும் அமர் ஆசிரியைத் தைரியநாதரின் அன்பு மனைவியும் லூர்த்தம்மா, அமர் மேரிப்பிள்ளை ஆகியோரின் அன்புச் சகோதரியும் அமர் இராஜேந்திரம், பேதுரு, ஆகியோரின் மைத்துனியும் திரேசம்மா, மரியநாயகம், அமர் செல்வரெட்னம், அழகு ஆகியோரின் அன்புத் தாயாரும் அமர் பொன்னுத்துரை, புலப்பம், அமர் இராணி, லூர்த்தம்மா, பெலிஸ்ரீனா ஆகியோரின் பாசமிகு மாமியும் ஆவார்.  
 அன்னாரின் இறுதிச் சடங்குகள் இன்று (10.05.2003) சனிக்கிழமை பி.ப.3 மணிக்கு அன்னாரது இல்லத்தில் நடைபெற்று, புனித செயலாலை மாதா ஆலயத்தில் இரங்குர் திருப்பலி ஒப்புக் கொடுக்கப்பட்டு, புதவுடல் நல்லடக்கத்திற்காக அர்ச்சு கொஞ்சேஞ்சி மாதா சேமக்காலாக்கு எடுத்துச் செல்லப்படும்.  
 இந்த அறிவித்தலை உற்றார், உறவினர், நண்பர்கள் அனைவரும் ஏற்றுக்கொள்ளவும்.  
 தகவல்: இல.16, சென்மேரிஸ் 2ஆம் ஒழுங்கை, கொழும்புத்துறை, யாழ்ப்பாணம். (17798) **தி.சேசம்மா** (அம்மாத்தினம்) குடும்பத்தினர்.

"நானாய் என்சொல்க்கை இனிமே தீர்மானியுங்கள்."  
**Winn Suavens**  
**2003 A/L** பரிசீலனை. முடிவுகளை உங்களுக்கு, ஒரு பொன்னான வாய்ப்பு.  
 கணக்கியல் உலகில் அங்கீகரிக்கப்பட்ட A/L கற்கை நெறியுடாக நங்களும் ஒரு உயர் பெருநிலை, வலுநிறை சிறந்த வேலைவாய்ப்பைப் பெற்றுக்கொள்ள நாம் வழிகாட்டுகின்றோம்.  
**Our special offer for A/L 2003 Student's**  
**100% FREE**  
 (A/L பரிசீலனை பெறவேண்டி கிடைக்கும் வரை)  
**CAREER.COM INSTITUTE**  
 No.79, MAIN ST., LAFFIN  
 இலுவலக நேரம்: தினமும் காலை 9.00 am - 2.30 pm  
 Note: தங்கள் பதிவுகள் 215, 015, 21001 முன்னர் மேற்கொள்ளவும்.  
 லட்சு விரிவுரைகள் தமிழ், ஆங்கில மொழி மூலம் நடைபெறும்.

# மிலிந்த மொறகொடவிடம் திருந்து அபிவிருத்தி லொத்தர் சபை பறிப்பு

கொழும்பு, மே 10  
பொருளாதார மறுசீரமைப்பு விஞ்ஞான தொழில்நுட்ப அமைச்சர் மிலிந்த மொறகொடவின் கீழ் இயங்கி வந்த அபிவிருத்தி லொத்தர் சபையை ஜனாதிபதி பொறுப்பேற்றுள்ளார்.

இது தொடர்பான வர்த்தமானி அறிவித்தலை ஜனாதிபதி நேற்று முன்தினம் நள்ளிரவு வெளியிட்டுள்ளார் என இலங்கை வானொலி அறிவித்தது.

அமைச்சர் மிலிந்த மொறகொடவின் அதிகாரத்தின் கீழ் அபிவிருத்தி லொத்தர் சபை இயங்கி வந்தது. இந்த அபிவிருத்திச் சபையை ஜனாதிபதி பொறுப்பேற்றுள்ளார் என அறிவிக்கப்பட்டுள்ளது.

இந்தச் செயலுக்கு அதிருப்தி தெரிவித்து பிரதமர் ரணில் விக்கிரமசிங்க, ஜனாதிபதிக்கு நேற்று கடிதம் ஒன்றை அனுப்பி வைத்துள்ளார். அதில், தன்னுடன் ஆலோசனை நடத்தாமல் எந்தவோர் அமைச்சர்களிடமும் பொறுப்புக்களை அல்லது அதிகாரங்களை மாற்றியமைக்கும் நடவடிக்கைகளுக்குத் தான் சம்மதிக்கப்படுவதில்லை என்று பிரதமர் தெரிவித்துள்ளார்.

அதேவேளை - ஜனாதிபதியின் வர்த்தமானி அச்சிடும் பணி நேற்று இரவு அரச அச்சகத்தில் இடம் பெற்றதாகவும் -

அச்சமயம் அங்கு கைகலப்பு இடம் பெற்றதாகவும் - ஒரு செய்தி தெரிவித்தது. (ம-3-4)

## கண்காணிப்பு....

(முதலாம் பக்கத் தொடர்ச்சி)  
யாகக் கடைப்பிடிக்கப்படவேண்டும் என்பதே முக்கியம்.

கேள்வி:- பண்டுகளின் உயர் பாதுகாப்பு வலயத்தை மாற்றி அமைப்பதானால் புகளும் தமது நிலைகளை மாற்றிப்பணிக்கவேண்டும் என்று நம்பியார் கூறியிருப்பது பற்றி என்ன சொல்கிறீர்கள்?

பதில்:- இதே போன்ற ஒரு யோசனையைத்தான் வடமுனைத் தளபதி பொன்சேகாவும் இவ்வாண்டின் ஆரம்பத்தில் முன்வைத்தார். இது விடயத்தில் இரு தரப்பினரின் பையினரின் எண்ணிக்கையைக் கணக்கில் எடுக்க முடியாது இருப்பினும், ஏதாவது ஒரு சரிபார்க்கும் வழிமுறை என்பது நல்லதுதான். இதற்குக் கண்காணிப்புக்குழுத் தலைவரும் கூறியுள்ளார். இதில் கண்காணிப்பு என்ற விடயம் அனுசூலமானதாகவே இருக்கும்.

கேள்வி:- புலிகளின் ஆட்களின் ஒரு குறிப்பிட்ட இடத்தில் பன்னாட்டுக் கண்காணிப்பின்கீழ் வைக்கப்பட்டு வேண்டும் என நம்பியார் குறிப்பிட்டு இருப்பது சாத்தியமான யோசனையா? இதற்கு புலிகள் சம்மதிப்பார்களா?

பதில்:- எனக்கு இதுபற்றி எதுவும் தெரியாது. நீங்கள் இதுபற்றிப் புலிகளிடமே கேட்கவேண்டும். ஆனால், யாழ்ப்பாணத்தில் உள்ள உயர் பாதுகாப்பு வலயத்தின் பரப்பளவு இரண்டு வதுக்கு அங்குள்ள அச்சுறுத்தல் என்ற விடயத்துடன் நேரடியாகத் தொடர்புடையது என நினைக்கிறேன். உயர் பாதுகாப்பு வலயம் என்பது புலிகளிடம் உள்ள நண்டதாரம் சென்று தாக்கவல்ல ஆயுதங்களுடன் நேரடியாகத் தொடர்புடைய விடயம். அதனால்தான் இந்த வலயங்கள் இவ்வளவு பெரியபளவாக உள்ளன என்றார்.

## விளையாட்டுப் போட்டி

சாவகச்சேரி, மே 10

செஞ்சிலுவைச் சங்கத்தின் சாவகச்சேரி கிளையினால் நடத்தப்பட்டவரும் சிறுவர் பாடசாலை விளையாட்டுப் போட்டி இன்று சனிக்கிழமை நண்பகல் ஒரு மணிமுதல் பாடசாலை முன்றிலில் இடம்பெறவுள்ளது. (ம-3)

## ஜப்பான்....

(முதலாம் பக்கத் தொடர்ச்சி)  
பிரபாகரனை நான் கிளிநொச்சியில் சந்தித்துப் பேசியபோது நினைவுப் பரிசொன்றை அவர் எனக்கு வழங்கினார். அந்தப் பரிசு தமிழரின் தனித்தேசிய இனத்துவத்தை வலியுறுத்தி வழங்கப்பட்டதே தவிர தனிநாட்டை வலியுறுத்தி வழங்கப்படவில்லை. அவருடன் நடந்த பேச்சுக்களில் அவர் தனிநாடு பற்றி எதுவும் குறிப்பிடவில்லை. தனது மக்கள் பற்றியே அவர் மிகுந்த கரிசனையுடன் பேசினார் - என்றார்.

சுயாதானப் பேச்சுக்கள் ஆரம்பித்த பின்னர் வடக்கு - கிழக்கு மக்கள் மிகவும் மகிழ்ச்சியாக உள்ளனர். நான் வடக்கு மற்றும் கிழக்கு பகுதிகளுக்கு வஜ்யம் செய்த போது அதை நேரில் கண்டேன்.

ஒருவரை ஒருவர் சந்தேகக் கண்ணோடு நோக்கினால் பிரச்சினைகளுக்குத் தீவுகாணமுடியாது முரண்படும் பிரச்சினைகளுக்கு முதலில் தீவுகண்டு அது களையப்படவேண்டும் சர்வதேச சமூகம், இன்று இலங்கையின் சமாதான முன்னெடுப்பு களை உன்னிப்பாகக் கவனித்து வருகிறது என்றும் அகாஷி கூறினார்.

தாம் இந்தியத் தலைவர்களைச் சந்தித்து ஜப்பானில் நடைபெறவுள்ள மரட்டில் இந்தியா பங்கு கொள்ள வேண்டும் என வலியுறுத்தி உள்ளதாகவும் அவர் மேலும் தெரிவித்தார். (ம-4)

## அமைதி....

(முதலாம் பக்கத் தொடர்ச்சி)  
சுற்றாடல் தொடர்புகளை வலுப்படுத்துவது குறித்து மேலும் கவனம் செலுத்தப்படும்.

எண்ணாயிரத்திற்கும் மேற்பட்ட இலங்கையர்கள் மாலைதீவில் பணிபுரிகின்றார்கள். இது குறித்து மகிழ்ச்சி அடைகின்றேன்.

சிலர் எமது நாட்டு சட்டதிட்டங்களை மீறுகிறார்கள் என்பதைத் தெரிவிப்பதில் கவனையடைகிறேன். 23 இலங்கையர்கள் இதுவரை பாரதூமான குற்றச்செயல்களுடன் தொடர்புடையவர்கள். இவர்களில் 19 பேர் போதைவஸ்துக் கடத்தல் குற்றச்சாட்டுக்குள்ளானார்கள்.

போதைப் பொருள் கடத்தலை மாலைதீவு இன்று எதிர்நோக்கும் முக்கிய பிரச்சினையாகும். இவற்றை ஒழிக்கக் கடும நடவடிக்கை எடுக்க எமக்கு நேரிட்டுள்ளது.

இரு நாடுகளுக்கிடையிலான சுற்றுலாத்துறையை மேம்படுத்துவதற்கான முதலீடுகள் குறித்தும் கூடிய கவனம் செலுத்தப்படும் - என்றார்.

## சதீஷ் நம்பியாரின்...

(முதலாம் பக்கத் தொடர்ச்சி)  
தீர்மானிக்கப்பட்டவேண்டிய அரசியல் விடயம் என்பதை அவரே ஒப்புக் கொள்கிறார்.

அதற்குமேல் அறிக்கை எதை எப்படிச் சொல்லி என்ன பயன். இந்த அறிக்கையை குப்பைத்தொட்டியில் போடவேண்டும்.

- இப்படி விநாயகபூர்த்தி கூறினார். ரெலே முதல்வரின் றிகார்தா கருத்துத் தெரிவிக்கையில்:-

சதீஷ் நம்பியாரின் அறிக்கையதாரத்தத்தைப் புரிந்துகொள்ளாமல் ஒரு பக்கச்சார்பாகத் தயாரிக்கப்பட்ட அறிக்கை.

சதீஷ் நம்பியார் இந்தியாவின் முன்னாள் இராணுவ உயர் அதிகாரி. இன்றும் அவருக்கு அரச மட்டத்திலும் இராணுவ உயர் மட்டத்திலும் நெருங்கிய தொடர்புகள் இருக்கின்றன.

இந்தியா தமிழ் மக்களையும் விடுதலைப் புலிகளையும் வெவ்வேறாக நோக்குகிறது. அந்த நோக்கிலேயே பேச்சுகளில் காயை நகர்த்திவருகிறது. இந்தியாவின் இந்த நிலைப் பாட்டில் இருந்து பார்த்தால் சதீஷ் நம்பியாரின் இந்த மாதிரியான அறிக்கை எதிர்பார்க்கப்பட்டதுதான். இதை ஏற்றுக்கொள்ளமுடியாது; கண்டிக்கப்பட வேண்டியது - என்றார்.

தமிழ்க் கூட்டமைப்பின் மட்டக் களப்பு மாவட்ட எம்பியும் தமிழர் விடுதலைக் கூட்டணியின் சிரேஷ்ட துணைத் தலைவருமான ஜேசப்பராமசாமிச்சாமி என்பவருமே கூறினார்:-

சதீஷ் நம்பியார் தன்னுடைய அறிக்கை, அரசு என்ன நினைக்கிறது, பையினர் என்ன நினைக்கிறார்கள், புலிகள் என்ன நினைக்கிறார்கள், தென்னிலங்கை மக்கள் என்ன

நினைக்கிறார்கள், தமிழ் மக்கள் என்ன நினைக்கிறார்கள் என்றெல்லாம் எடுத்துக் கூறுகிறார். அது எப்படி, இது எப்படி என்றெல்லாம் சொல்கிறார்கள். இதை அவர்கள் ஏற்கமாட்டார்கள், அதை அவர்கள் ஏற்கமாட்டார்கள் என்றெல்லாம் தெரிவிக்கிறார்.

மற்றப்படி, எதைத் தான் செய்ய வேண்டும் என்று திட்டவாட்டமாக அவர் அறிக்கையில் எந்த இடத்திலும் கூறவில்லை. அதாவது, எந்த ஒரு சிபாரிசையும் அவர் செய்யவில்லை. ஆகவே, இது உப்புச்செய்து வறு வறு அறிக்கை யாருக்கு இது தேவை? - இப்படி அவர் கூறினார்.

வவுனியா மாவட்ட எம்பியும் புளொட் தலைவருமான த.சித்தார்த்தனிடம் கருத்துக்கேட்டோம்.

அவர் அறிக்கையைப் படித்துவிட்டுச் சொல்வதாகத் தெரிவித்தார். காதிருந்தோம் கிடைக்கவில்லை.

ஈ.பி.ஆர்.எஸ்.எம். (கரேஷ் அணி) தலைவர் கரேஷ் பீரோச்சந்திரனிடமும் கருத்துக் கேட்டோம். அவர் நடுவல் தந்திரத்தைக் கையாண்டார், விட்டு விட்டோம்.

## எமது...

(முதலாம் பக்கத் தொடர்ச்சி)  
பெற்றுக்கொண்டுள்ளார்.

எமது நாட்டின் கள நிலைவரங்களை நன்கு அறிந்த யாழ்ப்பாணம் இராணுவத் தளபதி சரத் பொன்சேகா, உயர் பாதுகாப்பு வலயங்கள் தொடர்பான ஆலோசனைகளை அரசுக்குச் சமர்ப்பித்துள்ளார். அதேபோல், கடந்த படைத் தளபதி தமது ஆலோசனைகளை எழுத்து மூலம் தெரியப்படுத்துபவர்கள். இவற்றை அரசு நிராகரித்து விட்டது - இவ்வாறு சரத் அமுலுக்காமேலும் கூறினார்.

## இணுவையம்பதியில் மாபெரும் இந்து கலாசார விழா

2ஆவது உலக கிந்து மாநாட்டை ஒட்டி இணுவில் கந்தசுவாமி கோயில் கிளம் தொண்டர் சபையால் நடத்தப்பட்டுவரும் கலாசார விழாவில் கின்று கிரவு சமணர்க்கு வயலின் வீத்துவான் உ.இராதா கிருஷ்ணனின் வயலின் சோலோ கச்சேரி இடம்பெறும்.

இளம் தொண்டர் சபை, இணுவில் கந்தசுவாமி கோயில். (சி-27853)

## IPAS Institute of Professional Accounting Studies

புதிய பிரிவின்கான விர்வுரைகள் June மாதம் முதல் வாரத்தில் ஆரம்பமாகின்றன.  
★ Chartered Accountancy - Jan. - 2004 (English/Tamil Medium விர்வுரைகள்)  
★ aat - December 2003 (English/Tamil Medium விர்வுரைகள்)  
★ CIMA (U.K.) Nov. 2003  
Further details:  
199, Main street, Jaffna.  
Contact Mobile : 0777 563294, 0777 - 563292  
Office Hour 9.00a.m. - 5.00p.m.  
0777 270452 0777 - 164966

## விக்னா கல்வி நிறுவனம்

யாழ்ப்பாணம் பிரிவு 6

# O/L DAY CLASS

★ பிரிவு 5 கிந்து அனுமதிக்கள் நிறுத்தப்பட்டுள்ளன.  
★ பிரிவு 6 கிந்து அனுமதிக்கள் வழங்கப்படுகின்றன.  
★ கிழுவே கிறித்தப்பிரிவாகும் சொற்ப அனுமதிக்கள் உண்டு.  
★ தூர இடத்து மாணவர்களுக்கான விடுதி வசதிகள் செய்குதரப்படும். (17780) - நிர்வாகிகள்.

## யாழ்ப்பாணப் பல்கலைக்கழகம், இலங்கை

# சிவயோகசுவாமி நினைவுப் பேருரை

காலம் : 2003.05.12 திங்கட்கிழமை பிற்பகல் 3 மணி  
இடம் : யாழ்ப்பல்கலைக்கழக கைலாசபதி கலையரங்கம்  
நினைவுப் பேருரையை நிகழ்த்துபவர்கள்:  
கலாநிதி கணபதி பாஸ்கரன் (M.A., M.Phil., Ph.D.)  
(பேராசிரியரும் பணிப்பாளரும் தத்துவமையும், தமிழ்ப்பல்கலைக்கழகம், கஞ்சாவூர், தமிழ்நாடு)  
தலைப்பு: சைவசீத்தாந்தமும் கிந்திய தத்துவ முறைகளும் அனைவரையும் அன்புடன் அழைக்கின்றோம்.  
(சி-27843) - துணைவேந்தர்.

## SUBRA

சத்தன்கேள்

# ENGLISH SPOKEN with GRAMMAR

by: BRITTO

ஆரம்பம்: 14.05.2003 (புதன்)  
காலை 7.00 மணி  
பேச்சுச் சிங்களம்  
திரு. லீலாகிருஷ்ணன்  
14.05.2003 காலை 8.00 மணி

## நிரு கல்வி நிலையம் கோண்டாவில் O/L DAY CLASS

பிரிவு II  
ஆரம்பம்: 13.05.2003  
திங்கள் 7 மணி

## A/L 2005 கணக்கீடு

புதிய பிரிவு ஆரம்பம் Sat., Sun. 5 p.m.  
Mr. தவா, B.com(hons)(Acc. spl.)  
**SHAMROCK**  
யாழ்ப்பாணம் சச்சமோட்டை வீதி.

## கொம்பியூட்டர் ரைப் செற்றோர்ஸ், பேஜ்மேக்கர், கிராபிக் டிசைனோர்ஸ்

கணினியில் பக்கவடிவமைப்பு (Page Making), கட்டெழுத்து (Type Setting) மற்றும் கிராபிக் டிசைனோர்ஸ் (Graphic Designing) செய்வதில் அனுபவம் உள்ளோருக்கு உடனடி வேலை வாய்ப்புகள்.  
கித்துறையில் கிணைந்து பயிற்சிபெற்றுத் தொழில் தகைமை பெறவுருப்புவோருக்கும் அரிய சந்தர்ப்பம்.  
சுவர்வரங்கள், கல்வத்தகைமை மற்றும் நற்சான்றுப் பத்திரங்களுடன் அலுவலக நேரத்தில் உதயன் பணிமனைக்கு நேரில் வருகைதரவும். (கிருபாலாரும் சேர்த்துக்கொள்ளப்படுவர்)  
மனித வள அலுவலர், உதயன் நிறுவனம், 361, கல்கூரியார் வீதி, யாழ்ப்பாணம்.

## மணமகள் தேவை

1972, காந்தகை 1 கில் செவ்வாய் கிரகபாவம் 52 BENG, M.Se. (Advanced Manufacturing Systems) - University of London, University kingston Work - Delarue PLO (Lanka) Security & currency Printers Joint Venture Central Bank, Salary SLR 80,000/-  
கிந்து மேல் பெறும் உயர் உத்தியோக மணமகனுக்கு அழகான மணப்பெண் டாக்டர், கணக்காளர், பொறியியலாளர் தரத்தில் தேவை.  
தொடர்பு: பொ.பாலச்சந்திரன் (கிணைப்பாறிய அரசு உத்தியோகத்தர்) 202, மாண்பாய் வீதி, ஓட்டுமடம், யாழ்ப்பாணம்.  
காருப் பணம் எதுவும் இல்லை, சந்திக்கும் நேரம்: காலை 8-11 வரை.

## மரண அறிவித்தல்

# ஐயாத்துரை குலசிங்கம்

உரையோடர், குலம் கிழம் ஹவுஸ் (மாண்பாய், யாழ்ப்பாணம்)  
ஊர்காவற்றுறை, புளியங்குடலைப் பிறப்பிடமாகவும் மாண்பாயை வசிப்பிடமாகவும் கொண்ட ஐயாத்துரை குலசிங்கம் கடந்த 07.05.03 புதன்கிழமை அன்று காலமாகிவிட்டார்.  
அன்னார் காலஞ்சென்றவர்களான ஐயாத்துரை - சிவயோகம் தம்பதியினரின் பாசமிடு புதல்வனும், காலஞ்சென்ற ஆறுமுகம் மற்றும் கணகம்மா தம்பதியினரின் அன்பு மருமகனும், செல்வராணியின் அன்புக் கணவரும், சுந்தரம்பாய் (பிரான்ஸ்), சரோ (வவுனியா), ஆகியோரின் அன்புச் சகோதரனும், மகேந்திரராஜா (பிரான்ஸ்), நடனசிங்கமணி (ராசா - வவுனியா) மற்றும் மாணிக்கராஜா (ஆஸ்திரேலியா), சிராஜா (மல்லிகா ஸ்ரோஸ், யாழ்ப்பாணம், மாண்பாய்), மல்லிகாதேவி (மாண்பாய்), நவரட்சுராஜா (ஆஸ்திரேலியா), நித்தியலக்ஷ்மி (கனடா) ஆகியோரின் அன்பு மைத்துனரும், உதயன், தவாரகா, ரேகா, தவாரகன், தயாபரி, காயத்திரி, கீதாஞ்சன், பிரியங்கா, வித்யா, முகுந்தராஜா, மோகன் ராஜா, பிரிதிவராஜா, மைதிவி, தெய்வீகராஜா ஆகியோரின் அன்பு மாமனாரும், மோகன்பிரகாஸ், சிவாஜி, கஸ்தூரி, லக்ஷ்மி, தளசி ஆகியோரின் பெரிய தந்தையுமாவார்.  
அன்னாரின் இறுதிக்கிரிமைகள் நாளை (11.05.2003) ஞாயிற்றுக்கிழமை காலை 8.00 மணிக்கு அவரது இல்லத்தில் நடைபெற்று, புதல்வல் தகனக்கிரிமைக்காக 10.00 மணியளவில் மாண்பாய் பிப்பிலி இந்து மயானத்திற்கு எடுத்துச் செல்லப்படும்.  
இத்தகவலை உற்றார், உறவினர், நண்பர்கள் அனைவரும் ஏற்றுக் கொள்ளுமாறு கேட்டுக்கொள்ளப்படுகின்றனர்.  
ஆலடிச்சந்தி, மாண்பாய். (சி-27850) தகவல்: கு.செல்வராணி, (மணவி)